



CAVEDINE

n o t i z i e



N.3

DICEMBRE 2014 - Anno 32, n. 106

Periodico quadrimestrale del Comune di Cavedine - Poste italiane S.p.a. - Sped. in a. p. 70% - DCB Trento - Taxe perçue - Tassa ufficio postale di Cavedine (TN)

Sommario

Avvisi	2
Il saluto del Sindaco	3
Eventi dell'Amministrazione.	6
La parola al Gruppo "progetto COMUNE"	10
La parola al Gruppo "Patto Nuovo"	11
La minoranza interroga la maggioranza risponde	17
Assessorato politiche giovanili, sociali e culturali	22
Bilancio	25
Delibere della Giunta Comunale.	29
Delibere del Consiglio Comunale	30
Uffici comunali	31
Comitato di Redazione	35
Attività economiche e produttive	36
Istruzione	37
Cultura	41
Associazioni.	43
Eventi	54
Sport	63
Ambiente	66

DIRETTORE RESPONSABILE

Pierpaolo Comai

VICEDIRETTORE

Monica Ribon

REDAZIONE

Andrea Carlo Bortolotti,
Viviana Comai,
Anna Malacarne,
Fabrizio Marcantoni,
Herry Travaglia

REALIZZAZIONE E STAMPA

Litografia Effe e Erre, Trento
Autorizzazione del Tribunale di Trento
n. 370/R.S. del 22 novembre 1995

chiuso il 15/11/2014

In copertina: disegno vincitore concorso di idee alunna Asia Calza classe V Scuola Primaria di Cavedine.

Retro di copertina: disegno vincitore concorso di idee alunno Manuel Bortolotti classe IV^o Scuola Primaria di Vigo Cavedine.

A fianco: disegno considerato dalla giuria meritevole di lode a cura di Martina Ursella CL. IV Scuola Primaria di Cavedine

"CAVEDINE NOTIZIE" è il mezzo ideale per comunicare, informare, avvisare, ed esprimere le idee e le opinioni delle varie comunità, delle singole persone e delle Associazioni che vi operano. Ricordiamo a tutti che il prossimo numero con scadenza 30 marzo 2015 non potrà essere pubblicato ai sensi dell'art. 9, comma 1, della legge 22 febbraio 2000, n. 28 che in periodo elettorale vieta alle amministrazioni pubbliche di svolgere attività di comunicazione.

L'appuntamento con il prossimo numero di Cavedine Notizie è per il **30 giugno 2015** data entro la quale dovrà essere consegnato il materiale da pubblicare.

Si ricorda che oltre al direttore e ai componenti della redazione è possibile consegnare eventuali articoli anche presso la Biblioteca di Cavedine!

IL COMITATO DI REDAZIONE

Desideriamo far presente alle Associazioni e a tutti i gruppi del Comune di Cavedine che i componenti della redazione del notiziario sono a disposizione per presenziare ad incontri, riunioni o quant'altro di interesse comune e pubblico, al fine di poterne dare comunicazione su "Cavedine Notizie". Chiediamo agli interessati di farne espressamente richiesta ai componenti del Comitato di redazione:

Direttore:	Pierpaolo Comai	(340 8794284)
Vice Direttore:	Monica Ribon	(338 4696793)
Redattori:	Andrea Carlo Bortolotti	(349 3166776)
	Viviana Comai	(333 4343446)
	Anna Malacarne	(333 8917017)
	Fabrizio Marcantoni	(349 8396207)
	Herry Travaglia	(349 5275025)

Il Comitato di Redazione





Care Concittadine, Cari Concittadini,

Siamo quasi arrivati a fine della legislatura 2010 – 2015 ed è la terza legislatura, fino dal lontano 2000, che il movimento politico “progetto COMUNE” guida ed amministra il nostro paese e colgo l'occasione di questo ultimo numero di legislatura, del periodico “CAVEDINE notizie”, per salutarVi, ringraziarVi per il grande sostegno, collaborazione e fiducia riconosciutami. Sono stato incredibilmente onorato della scelta che avete compiuto nel 2010 con un così grande consenso.

Mi ero rimesso in corsa per questo incarico, dopo la bruttissima esperienza di sfiducia, da parte dell'allora mio Vice-sindaco, per dare continuità politica/amministrativa al nostro comune, continuando l'azione di buongoverno nel segno della riduzione del debito pubblico, nell'attività di miglioramento dei servizi al cittadino, nel miglioramen-

to della situazione economica, produttiva, sociale e rendo, per questo, omaggio ai miei colleghi di lista “progetto COMUNE” che hanno sostenuto la mia candidatura. Penso di avere dato il massimo per non tradire la Vostra fiducia e sapevo che avrei potuto contare su di Voi a prescindere dalle nostre opinioni. Oggi, in collaborazione con i miei colleghi e amici di giunta, vorrei riferirVi in merito all'attività del nostro comune. Non si tratta di una relazione dettagliata, ma semplicemente elencare ciò che abbiamo fatto e ottenuto insieme e ciò che abbiamo ancora di fronte.

Prima ancora di sottoporVi il resoconto dell'attività della legislatura 2010 – 2015 avverto l'esigenza di rivolgere un sentito ringraziamento, per il laborioso lavoro svolto, a tutto il personale, ai responsabili di settore, ai segretari comunali che si sono succeduti, per la serietà e l'impegno dimostrato. Un pensiero di riconoscenza ai consiglieri della mia maggioranza i quali hanno formato e sono stati una compagine straordinaria sia sotto l'aspetto umano, che etico che di rispetto delle regole amministrative e procedurali. Un ringraziamento anche al consigliere indipendente Paolo Valenti che per l'intera legislatura ci ha appoggiati e sostenuti.

Un ringraziamento particolare, ai componenti della Giun-

ta che in cinque anni hanno condiviso con me le gioie, le soddisfazioni, le delusioni di un lavoro amministrativo che mai è venuto meno e che si è svolto sempre nella più assoluta concordia e comunanza di intenti. Ho avuto da tutti loro il più grande rispetto e con altrettanto rispetto sono stato ripagato, dell'autonomia degli assessori i quali, per le rispettive competenze, hanno interpretato egregiamente il loro ruolo.

Un grande ringraziamento alle associazioni comunali per il ruolo di associazionismo e di volontariato che svolgono come risorsa attiva della nostra comunità e del nostro territorio comunale.

Ai consiglieri di minoranza porgo un rispettoso ed istituzionale saluto.

Termino e mi rivolgo a tutti Voi, Cari Compaesani, con lo stesso spirito del mio primo messaggio di fine anno, nel 2006, e di tutti quelli che l'hanno seguito. Cercherò cioè ancora una volta di interpretare ed esprimere sentimenti e valori condivisi, esigenze e bisogni che riflettono l'interesse generale della nostra comunità, con un grande Augurio di Buon Natale e Felice Anno Nuovo a Voi e alle Vostre Famiglie, che sia un anno nel segno della salute, del lavoro e della Felicità.

Il Sindaco Renzo Travaglia

Lavori pubblici - attività 2010 - 2014

- restauro municipio e realizzazione nuova sala consiglio
- sistemazione viaria dell'abitato di Cavedine – rifacimento impianto di illuminazione pubblica a Cavedine
- lavoro di sistemazione del pozzo in Luch e allacciamento alle reti potabili comunali
- costruzione nuova caserma dei Vigili del Fuoco di Cavedine
- allargamento e pavimentazione di Via Dallapè a Brusino
- sistemazione di un tratto di strada in località Carcaiole Vigo Cavedine
- installazione di un nuovo punto luce Via Becca a Vigo Cavedine
- lavori di completamento della scuola media e riqualificazione spogliatoi della palestra Cavedine
- riasfaltatura di un tratto della Via Brusone a Brusino
- lavori di sistemazione del sacro della Chiesa di Brusino.
- realizzazione cordolo e posa barriere di sicurezza in via Camartina a Vigo Cavedine.
- posa in opera di specchi parabolici stradali e cartelli di segnaletica verticale.
- realizzazione di una piazzola per deposito cassonetti RSU in via Don E. Bolognani a Vigo Cavedine
- regimazione delle acque meteoriche in Via Monte Bondone a Stravino
- sistemazione della strada comunale via Palon a Vigo Cavedine
- interventi di manutenzione straordinaria presso la scuola materna di Vigo Cavedine
- lavori di disgaggio del versante sovrastante la Zona Archeologica "La Cosina" nel Comune di Cavedine
- installazione lavagne interattive presso le scuole elementari di Cavedine e di Vigo Cavedine
- installazione lavagne interattive e bacheche presso le scuole medie di Cavedine
- ampliamento e completamento dell'impianto di illuminazione pubblica nella frazione di Stravino.
- lavori di sostituzione cassonetto luminoso attraversamento pedonale SP 84 Stravino
- posa in opera di segnaletica stradale verticale in tutte le frazioni
- posa in opera di segnaletica direzionale in tutte le frazioni
- ricostruzione di un tratto di un muro di sostegno della strada comunale in Via Lastoni p.f. 3559/6 C.C. Laguna Mustè
- pavimentazione delle aree circostanti alla Chiesa di S. Rocco
- lavori di manutenzione straordinaria presso la casa sociale del Lago di Cavedine
- lavori di completamento pavimentazioni in asfalto alla viabilità nelle varie frazioni comunali
- lavori di manutenzione straordinaria presso il Centro Sportivo di Cavedine - I° intervento: manutenzione centrale termica e pannelli solari
- lavori di manutenzione straordinaria presso il Centro Sportivo di Cavedine - 2° intervento: manutenzione impianto idraulico
- realizzazione di reti di protezione ai cancelli scorrevoli della Scuola Materna di Cavedine
- interventi di manutenzione straordinaria presso la Biblioteca di Cavedine - I° intervento: sostituzione delle tende
- realizzazione impianto di video sorveglianza alla scuola elementare e media
- ripristino di quattro calchere e realizzazione di un percorso pedonale di collegamento in C.C. Vigo Cavedine e C.C. Stravino
- lavori di sistemazione della rete di smaltimento delle acque bianche nel territorio comunale in loc. Copeti a Vigo Cavedine e Brusino
- interventi di manutenzione straordinaria presso la Biblioteca di Cavedine – I°- II° e III° intervento
- realizzazione di un marciapiede sul lato est di via XXV Aprile a Cavedine
- pavimentazione in porfido del collegamento pedonale fra Via XXV Aprile con l'entrata al piazzale biblioteca a Cavedine
- predisposizione pali dell'illuminazione pubblica per l'installazione di nuovi addobbi natalizi a Vigo Cavedine
- asfaltatura e impianto di illuminazione del parcheggio adiacente il Cimitero di Cavedine
- lavoro di asfaltatura di un tratto di strada in località Masi di Vigo Cavedine
- lavori di manutenzione alla viabilità sul territorio comunale
- lavori vari di manutenzione nei cimiteri del Comune di Cavedine
- lavori di risanamento dei portici ad uso pubblico
- lavori di somma urgenza per la messa in sicurezza della strada comunale denominata "Carnion" in corrispondenza della p.f. 3617 a Cavedine
- lavori di sistemazione e messa in sicurezza della strada comunale denominata via Pinè, collegamento di Cavedine con la fraz. Lago.
- realizzazione di una sala, struttura coperta, al parco giochi di Stravino.
- lavori di completamento dell'impianto di illuminazione pubblica nelle frazioni del Comune di Cavedine, aggiunta di alcuni punti luce.
- sistemazione viaria, marciapiedi, aiuole, e passaggio pedonale con segnalazione luminosa, II° lotto (opere di arredo urbano) entrata paese di Cavedine
- intervento di ripristino presso il parco giochi di Stravino - sistemazione della pavimentazione sterata, Stravino.
- interventi di manutenzione straordinaria alla viabilità comunale nelle frazioni
- interventi di sistemazione straordinaria delle aree ecologiche comunali
- lavori di somma urgenza per il consolidamento di n. 2 massi pe-

ricolanti sottostanti la sede della strada comunale in corrispondenza delle pp. ff. 1524 e 1526 in C.C. Stravino

- interventi di rimessa a norma dei presidi antincendio installati presso le strutture comunali.
- manutenzione straordinaria immobili comunali.
- realizzazione muro di sostegno presso il parco giochi di Vigo Cavedine.
- intervento di sistemazione dei cordoli in pietra al cimitero di Cavedine.
- lavori di asfaltatura della viabilità comunale.
- ricostruzione muri crollati loc. Fabian, Cavedine
- intervento straordinario di sistemazione dello scarico acque bianche in località Masi di Vigo Cavedine.
- intervento di rifacimento, in collaborazione con la PAT, dell' impianto di scarico acque bianche dall'incrocio dell'entrata al paese per tutto il percorso stradale al passo S. Udalrico - Vigo Cavedine.
- intervento di sistemazione isole ecologiche nelle frazioni e realizzazione pensilina di Trentino Trasporti a Vigo Cavedine
- lavori di sistemazione ed allargamento di via Dallapè nella frazione di Brusino
- completamento aula di tecnologia della scuola Media di Cavedine e interventi di sistemazione varia negli edifici comunali
- pavimentazione in porfido del percorso pedonale di collegamento fra via Ospedale e Via Faitelli a Cavedine
- lavori di sostituzione chiusino e sistemazione pozzetto fognatura in una diramazione laterale di via Croseta a Vigo Cavedine
- manutenzione straordinaria impianti elettrici al polo scolastico di Cavedine
- realizzazione nuova linea di riscaldamento per il circuito spogliatoi del centro sportivo di Cavedine
- sistemazione centro sportivo di Vigo Cavedine e fornitura mate-

riale ligneo in larice e rete metallica zincata

- sistemazione viabilità viotte – malga di Cavedine e piazzale p.ed. 572 in C.C. Laguna Mustè
- demolizione vecchia malga e costruzione nuova malga di Cavedine ex “Malga Roncher”
- sistemazione viabilità rurale – Realizzazione gabbionate su strada forestale Val dei Campi e manutenzione ordinaria di alcuni tratti – Vigo Cavedine
- lavori d'urgenza per la riparazione del manto stradale con la stesura di asfalto a chiusura di buche ed avallamenti, nelle varie frazioni.
- lavori di sistemazione di Via Nogarole p.f. 1776 del CC di Brusino
- lavori d'urgenza per la ricostruzione di un tratto di muratura a sostegno della viabilità di Viale Trento incrocio Via Rosmini a Stravino.
- messa in sicurezza di alcuni tratti stradali in località Lago di Cavedine con un nuovo impianto di illuminazione pubblica e rifacimento delle pavimentazioni – Via Cavalpea, Via Piano Sarca e Tratto finale di Via Trebi
- lavori di realizzazione di due percorsi tematici a Vigo Cavedine
- sistemazione centro sportivo, intervento di consolidamento strutturale delle tribune - Vigo Cavedine
- sistemazione nuovo allaccio idrico dell'asilo comunale di Cavedine
- ripristino della viabilità interpodere esistente p.f. 3493/1 e p.f. 3653 CC Laguna Mustè
- realizzazione nuovo pontile per ormeggio delle barche al Lago di Cavedine
- posa sottoservizi in via Masi di Sopra a Vigo Cavedine
- lavori di allestimento parchi gioco nella frazione Lago di Cavedine e Brusino
- lavori di manutenzione straordinaria alla viabilità rurale e forestale.
- Lavori di realizzazione di un nuovo collegamento fognario al servizio del centro sportivo di Vigo Cavedine interessante la strada

comunale p.f. 2876 in C.C. Vigo Cavedine

- lavori di sistemazione del sagrato della Chiesa di S. Rocco di Brusino
- fornitura e posa in opera di parapetto in ferro zincato in via Muredei a Cavedine.
- sistemazione e messa in sicurezza della strada comunale di Pinè 2° lotto, strada di collegamento Cavedine e la frazione Lago di Cavedine
- lavori di urgenza per la ricostruzione di un tratto di muratura a sostegno della viabilità di Viale Trento incrocio Via Rosmini a Stravino
- biblioteca comunale - impianto di condizionamento - Cavedine
- ricostruzione muretto in C.A. in via Nogarole e sistemazione avvallamenti con asfalto a freddo - Cavedine
- lavori di sistemazione piano terra casa sociale, cucina alpini - Vigo Cavedine
- Ricostruzione muro in Via Coste – Vigo Cavedine
- Lavori di somma urgenza per causa cedimento stradale - strada Carnion Trebi
- Scuola Media- analisi antincendio pavimenti corridoi - Cavedine
- Sistemazione strada comunale denominata Piazz, posta sulla pp. ff. 3601 con allargamento sulla p.f. 3325 C.C. Laguna Mustè e p.f. 1482 C.C. Brusino.

Il presente elenco, estrapolato dalle determinazioni dell'uff. Tecnico comunale, considera le attività ultimate, iniziate e ultimate, iniziate e non ancora terminate, nel periodo di legislatura dal 2010 al 2014, non sono considerate le attività di manutenzione ordinaria e straordinaria. Per le attività soprariportate non sono stati fatti mutui ma, parallelamente all'attività stessa, è stato fortemente ridotto il debito pubblico comunale, per questo Vi consiglio di consultare l'articolo del collega Assessore Angeli David, dedicato al bilancio comunale.

Il Sindaco Renzo Travaglia

Inaugurazione della Nuova Malga Valle

IL SINDACO DI CAVEDINE ALL'INAUGURAZIONE DELLA MALGA

Amici di Eggolsheim, collega Claus, Don Luigi e autorità civili e religiose, tecnici, progettisti, aziende e società che hanno contribuito e lavorato, rappresentanti delle associazioni, colleghi amministratori, coro Voci del Bondone, banda sociale di Cavedine, signore e signori:

È con grande soddisfazione unita ad una grande gioia per l'obiettivo raggiunto, che oggi ufficialmente consegno, alla nostra comunità, questa nuova malga così bella e così moderna, così piena di memorie, un edificio che racchiude tanta parte della storia del nostro territorio montano e della nostra gente che lavorava e viveva in montagna. La vecchia malga della nostra montagna era di proprietà privata della famiglia Roncher ed era ubicata alla mia destra in fondo alla valle e si chiamava "Malga Valle", nel 1960 circa la malga venne rasa al suolo da una slavina nevosa, subito dopo la famiglia Floriani di Arco comperò i ruderi della vecchia malga e circa 80 ettari di territorio dando inizio, nel 1966, alla costruzione della nuova malga in questo posto, proprio qui dove siamo noi e l'edificio venne ultimato nel 1967. Nel 1998 la fam. Floriani mise in vendita sia la malga che il territorio di pascolo e il comune di Cavedine, su forte richiesta e insistenza dell'Associazione Cacciatori di Cavedine, capeggiata da Silvano Bridarolli e su consiglio dell'allora Assessore provinciale Nerio Giovanazzi, acquistò sia la malga che il territorio limitrofo alla stessa.

La nuova Amministrazione comunale "progetto Comune" negli anni 2005 – 2006 decise, viste le precarie condizioni dell'edificio, di ricostruire una nuova malga dando inizio alle procedure di progettazione, autorizzazioni, richiesta di finanziamenti ecc. ecc. Dopo qualche anno e grazie alla collaborazione e comprensione dell'allora Assessore Mellarini e presidente della PAT Dellai si ottenne il finanziamento e tutte le autorizzazioni per la demolizione e costruzione della nuova malga che noi, oggi, abbiamo la possibilità di vedere, visitare e che io come Sindaco ho l'onore di consegnare alla nostra Comunità.

All'interno vengono proiettate delle foto che rappre-



DER BÜRGERMEISTER VON CAVEDINE IM RAHMEN DER EINWEIHUNG DER ALM

Sehr geehrte Freunde von Eggolsheim, Kolleg Claus, Don Luigi, Religiöse und zivile Behörde, Techniker, Planer, Unternehmen und Gesellschaften, die beigetragen und gearbeitet haben, Chor „Voci del

Bondone" („Stimmen von Bondone"), Musikkapelle von Cavedine, Meine Damen und Herren,

Ich bin zufrieden und ich freue mich über das erreichte Ziel, das ich offiziell unserer Gemeinschaft anvertraue, das heißt diese neue, moderne und schöne Alm. Das ist ein Gebäude, das Erinnerungen und Geschichte aus unseren Gebirgen und von unseren Bergleuten sammelt, die hier gelebt und gearbeitet haben.

Die alte Alm unseres Gebirges war Eigentum der Familie Roncher, lag ursprünglich unten im Tal und hieß „Malga Valle" („Alm Tal"). Etwa 1960 wurde die Alm durch eine Schneelawine dem Erdboden gleich gemacht. Kurz danach kaufte die Familie Floriani aus Arco die Ruinen der Alm und zirka 80 Hektar Land. 1966 begannen die Arbeiten für das Bau der neuen Alm genau in diesem Ort, wo wir jetzt sind und die Arbeiten wurden 1967 beendet. 1998 verkaufte die Familie Floriani die Alm und das Weideland. Die Gemeinde Cavedine auf eindringliches Verlangen der Jägervereinigung von Cavedine, angeführt von Silvano Bridarolli und beraten vom damaligen Assessor der Provinz, Nerio Giovanazzi, kaufte die Alm und das angrenzende Land.

Die neue Verwaltung der Gemeinde „Progetto Comune" („Gemeinsames Projekt") entschloß 2005/2006 durch Pläne, Genehmigungen, Finanzierungsanträge und so weiter eine neue Alm zu bauen. Nach einen Paar Jahren und dank der Mitarbeit des damaligen Assessorin Mellarini und des Landeshauptmanns der Autonomen Provinz Trient Dellai wurden die Finanzierungen und alle Genehmigungen für den Abriss und das Bau der Alm erlangt. Heute können wir diese Alm sehen und besichtigen und ich, als Bürgermeister, habe die Ehre, sie unserer Gemeinschaft anzuvertrauen.

In der Alm werden Fotos vorgeführt, wo man die alte Alm und die verschiedenen Bauphasen bis der

sentano la vecchia malga e la sequenza delle stes-
se che ci porta alla situa-
zione di oggi.

Termino ringraziando tut-
ti, proprio tutti, perché
con tutti quelli che han-
no lavorato e collaborato
abbiamo ottenuto que-
sto enorme risultato.

Oggi abbiamo l'onore di
avere qui con noi il Sinda-
co di Eggolsheim con una
delegazione di cittadini tedeschi per celebrare il 35°
anno di gemellaggio, pensate, 35 anni, sono veramen-
te tanti e quindi diamo inizio a questo grande avve-
nimento e passo la parola al carissimo collega Claus.

Il Sindaco di Cavedine; Renzo Travaglia
Cavedine 27 luglio 2014



aktuellen Situation be-
trachten kann.

Schließlich möchte ich
allen danken, weil wir
dank eurer Arbeit und
Mitarbeit dieses enor-
me Ergebnis erreicht
haben.

Heute haben wir die
Ehre, den Bürgermeis-
ter von Eggolsheim mit
einer Delegation von
Deutschen Bürgern mit

uns zu haben. Wir feiern heute den 35. Jahrestag
der Städtepartnerschaft. 35 Jahre sind wirklich vie-
le! Fangen wir das Feiern an! Ich lasse jetzt meinem
lieben Kolleg Claus einige Worte sprechen.

Der Bürgermeister von Cavedine; Renzo Travaglia
Cavedine, den 27. Juli 2014

35° di Gemellaggio con Eggolsheim

IL SINDACO DI CAVEDINE ALLA RICORRENZA DEL 35° DI GEMELLAGGIO CON EGGOLSHEIM

Amici di Eggolsheim, collega Claus, autorità civili
e religiose, signore e signori, rappresentanti del-
le associazioni, colleghi amministratori: è con im-
menso piacere che mi trovo a pronunciare queste
parole in occasione dell'appuntamento istituzio-
nale di oggi, inserito nel programma di inaugura-
zione della nostra nuova malga per vivere questo
momento molto significativo, che rappresenta l'i-
nizio di un nuovo futuro insieme per i nostri due
comuni: Cavedine ed Eggolsheim.

Con l'appuntamento di quest'anno, ci troviamo a
celebrare i 35 anni del Patto di gemellaggio tra i
due Comuni, sancito nel 1979 dai rispettivi Sinda-
ci: un periodo durante il quale le nostre relazio-
ni istituzionali si sono consolidate e il legame di
amicizia si è progressivamente rafforzato, grazie a
una programmazione di visite, viaggi di gruppo e
scambio culturale e ricreativo di giovani studenti.
Mi piace, infatti, ricordare l'intensità con la qua-
le abbiamo sempre interagito ma in modo parti-
colare in questo ultimo mandato amministrativo
che, per Cavedine sta volgendo al termine men-
tre per Eggolsheim è stato rinnovato con l'ennesi-
ma conferma del Sindaco Claus, e colgo l'occasio-
ne per ricongratularmi e porgere i migliori auguri
di una nuova e proficua legislatura.

Un rapporto, il nostro, ormai qualificato anche da
legami e affetti personali tra singoli cittadini di
Cavedine e Eggolsheim, che contribuiscono ulte-

DER BÜRGERMEISTER VON CAVEDINE ANLÄSSLICH DES 35. JAHRESTAGES DER STÄDTEPARTNERSCHAFT MIT EGGOLSHEIM

Sehr geehrte Freunde von Eggolsheim, Kollege Claus,
Religiöse und zivile Behörde, Vertreter von Vereinigun-
gen, Kollegen Verwalter, meine Damen und Herren
Es ist eine große Freude, dass ich heute die Möglich-
keit habe, einige Worte anlässlich dieses wichtigen Mo-
ments im institutionellen Jahreskalender innerhalb des
Programms für die Einweihung unserer neuen Alm zu
sprechen. Das ist ein bedeutungsvolles Moment, das
den Beginn einer neuen und gemeinsamen Zukunft für
unsere Gemeinden, Cavedine und Eggolsheim, darstellt.
Heute feiern wir die 35 Jahre der Städtepartnerschaft
zwischen den zwei Gemeinden, die 1979 von den je-
weiligen Bürgermeistern festgelegt wurde. In dieser
Zeitraum haben sich unsere institutionelle Beziehun-
gen und Freundschaft dank eines Programms von Be-
suchen, Gruppenreisen, Kultur- und Vergnügungsaus-
flügen von jungen Studenten konsolidiert und gestärkt.
Ich möchte nämlich die Intensität erwähnen, mit
der wir immer und insbesondere während des letz-
ten Verwaltungsmandats zusammengearbeitet ha-
ben. Das Mandat von Cavedine ist bald zu Ende
während das von Eggolsheim mit einer weiteren
Bestätigung des Bürgermeisters Claus erneuert
wurde. Ich nutze die Gelegenheit, dem Bürgermeis-
ter dazu nochmal zu gratulieren und viel Erfolg bei
der neuen Legislaturperiode zu wünschen.

Unser Verhältnis hat sich auch durch persönlichen
Beziehungen zwischen den Bürgern von Cavedine

riormente alla sostenibilità, nel tempo, e alla valorizzazione del patto istituzionale.

L'auspicio, caro Claus e amici di Eggolsheim, è che abbiate gradito il programma, in un posto così particolare, che vi abbiamo offerto e le modalità di accoglienza e ospitalità accordate dalle famiglie che vi hanno ospitato, alle quali va il mio più sentito riconoscimento per il loro coinvolgimento e la loro partecipazione attiva. Senza questo slancio e questa disponibilità, infatti, niente di tutto ciò sarebbe possibile e i nostri rapporti di gemellaggio sarebbero poco più che delle semplici visite turistiche organizzate.

Dalla forza del nostro legame che viene da 35 anni insieme, dobbiamo, da oggi, guardare al futuro del nostro Patto, per fare in modo che noi, i nostri successori nelle cariche amministrative e i nostri figli possano celebrare tanti altri anniversari insieme.

La nostra nazione e l'Europa vivono una fase difficile dal punto di vista istituzionale e politico, per noi italiani anche economico e di lavoro, con un approccio tecnicista e burocratico, prima ancora che politico, circoscritto alle questioni monetarie e alla tenuta dei sistemi bancari e finanziari. Per questo, le esperienze "vere" come la nostra, con la loro piccola testimonianza, contribuiscono alla creazione di una rete di relazioni culturali, sociali e istituzionali e spero e mi auguro che possano concretizzarsi rapporti commerciali e lavorativi in grado di rafforzare il senso di identità europeo e dare prospettiva alle aspettative economiche ed occupazionali, soprattutto, dei nostri giovani.

Perché ciò avvenga e per rafforzare ancora di più i nostri legami, credo che sia necessario concordare e definire dei progetti che possano aumentare ulteriormente la frequenza dei nostri contatti, l'intensità della nostra interazione e, a tale scopo e in tale prospettiva, chiedo al nostro e Vostro gruppo di Gemellaggio di lavorare intensamente per individuare le azioni più opportune e utili e sento che la sfida più grande che dovremo affrontare insieme sarà quella di vivere imparando... ad imparare..

Saluto e ringrazio, infine, con molto piacere anche i miei predecessori che hanno avuto l'onore di rappresentare in qualità di Sindaci il Comune di Cavedine negli appuntamenti istituzionali e negli scambi precedenti, un saluto e un ringraziamento anche ai predecessori del mio collega Claus che hanno fortemente contribuito alla stipula e mantenimento dell'accordo.

Grazie, un grande grazie agli Alpini di Vigo Cavedine, al Vicesindaco Gianni, all'Assessore alla cultura Anna e al mio collega cacciatore Remo Bolognani per la collaborazione e il pranzo che ci hanno preparato e a tutti quelli che hanno contribuito e lavora-

und Eggolsheim gestärkt, die zur künftigen Nachhaltigkeit und zur Aufwertung der institutionellen Vereinbarung noch mehr beitragen.

Sehr geehrte Claus und Freunde von Eggolsheim, Meine Hoffnung ist, dass Sie das Programm genossen haben, das wir in diesem besonderen Ort und dank der Gastfreundschaft der Familien angeboten haben. Ich bedanke mich zutiefst bei diesen Familien für ihr Engagement und ihre aktive Teilnahme. Ohne diese Begeisterung und Bereitwilligkeit wäre nämlich nichts davon möglich und wäre unsere Partnerschaft wenig mehr als bloße touristische Ausflüge.

Aus der Stärke unseres Verhältnis, das von 35 gemeinsamen Jahren kommt, sollen wir nun unsere Aufmerksamkeit auf die Zukunft unserer Vereinbarung richten, sodass wir, unsere Nachfolger in Verwaltungspositionen und unsere Kinder viele weitere Jahrestage feiern werden können.

Unsere Nation und Europa erfahren gerade eine schwierige institutionelle und politische Phase. Für Italien ist diese schwierige Phase auch wirtschaftlich und beruflich mit einem technizistischen und bürokratischen (mehr als politischen) Ansatz, der auf Währungsfragen und Haltbarkeit von Finanz- und Bankensystemen beschränkt ist. Aus diesem Grund beitragen „reale“ Erfahrungen, wie unsere, mit ihrem kleinen Zeugnis zur Schaffung eines kulturellen, sozialen und institutionellen Netzes. Ich hoffe, dass sich Handels- und Berufsbeziehungen entwickeln können, die eine stärkere Europäische Identität und Wirtschafts- und Berufsperspektive vor allem unserer Jugend geben können.

Damit dies geschehen kann und unsere Beziehungen sich weiter stärken, glaube ich, dass es notwendig ist, Projekte zu vereinbaren und definieren, die unsere Kontakte intensivieren und die die Intensität unserer Zusammenarbeit weiter erhöhen. Zu diesem Zweck und in diesem Sinn würde ich unsere und Ihre Partnerschaftsgruppe darum bitten, hart zu arbeiten, um die entsprechenden und nützlichen Maßnahmen zu identifizieren und ich fühle, dass die größte Herausforderung, der wir uns gemeinsam stellen werden, wird: leben und lernen...wie man lernt...

Schließlich möchte ich mit großer Freude meine Vorgänger grüßen und danken, die die Ehre gehabt haben, als Bürgermeister die Gemeinde Cavedine im Rahmen von institutionellen Begegnungen und früheren Austausch zu vertreten. Ich begrüße und bedanke mich bei den Vorgängern meines Kollegs Claus, die wesentlich zum Abschluss und Beibehaltung der Vereinbarung beigetragen haben.

Ich bedanke herzlich auch die Gebirgsjäger Alpini von Vigo Cavedine, den stellvertretenden Bürgermeister Gianni, die Kulturbeisitzerin Anna und meinen Kolleg Jäger Remo Bolognani für ihre Zusammenarbeit und das Mittagessen, das sie vorbereitet haben und alle, die für den Erfolg dieses Feierns dazu beigetra-

to per la buona riuscita di questa festa, ho detto tutti così non corro il rischio di dimenticare nessuno.

Buona continuazione della festa.

Il Sindaco Renzo Travaglia

«Cari Cittadini di Cavedine e di Eggolsheim, cari amici del nostro gemellaggio

Primo un grazie di cuore per la vostra ospitalità et per organizzare questa festa con il battesimo di nostro gemellaggio in questo loco magnifico in montagna.

Vorrei salutarvi tutti per il festeggiamento dei trentacinque anni di nostro gemellaggio Cavedine- Eggolsheim. Benevenuti a tutti e in particolare a nostri amici qui in Cavedine.

Nostro gemellaggio è stato una vera amicizia. Questa amicizia abbiamo già sentito tante volte in questi tanti anni e viviamo questa amicizia anche in questi giorni a Cavedine. E questo è molto molto bello.

Questo piccolo punto ufficiale non sarà un festeggiamento con discorsi lunghi, ma un incontro in un'atmosfera rilassata con tempo di parlare. Vogliamo vivere momenti di gioia con la birra di Franconia e il vino di Trentino.

Vorrei ringraziare tutti persone, che hanno lavorato in municipio per nostro gemellaggio, un grazie per tutti al sindaco Renzo Travaglia e all'assessora Anna Dallape. E ringrazio il gruppo di amici di gemellaggio qui in Cavedine con il presidente Marco Santoni e tutti nostri amici. Ringrazio anche nostro gruppo di amici di gemellaggio ad Eggolsheim con il nuovo presidente Gerhard Spinner e la signora Kerstin Pospiech, la forza principale per scambio di giovani di nostril due scuole. Ringrazio veramente voi tutti, qui lavorano da tanti anni per nostra amicizia.

Vorrei ringraziare tutti fondatori di nostra amicizia. Per tutti ringrazio il sindaco di 1979, Camillo Berte. Della parte di Eggolsheim vorrei pensare a nostro amico Manfraed Hawlat, morto cinque anni fa. Commemoriamo a Manfred, Giuliano, Kurt e tutti gli altri amicali di nostro gemellaggio qui non sono più da noi.

Finalmente vorrei dire un desiderio: Viva il gemellaggio e l'amicizia fra nostri due comune e fra noi tutti. Vogliamo vivere insieme belle ore e belli giorni a Cavedine. Per festeggiare bene, abbiamo portato come regale 4 ballone di birra e 50 Bierkrüge, botte di birra.»

Grazie

Il Sindaco di Eggolsheim

gen und gearbeitet haben. Ich habe „alle“ gesagt, so dass ich kein Risiko laufe, jemanden zu vergessen.

Gute Fortsetzung des Feierns!

Der Bürgermeister Renzo Travaglia

Liebe Bürgerinnen und Bürger aus Cavedine und Eggolsheim, liebe Freunde unserer Gemeindepartnerschaft, zunächst herzlichen Dank für die Gastfreundschaft und für die Ausrichtung unseres Gründungsfestes hier in Cavedine, hier an diesem schönen Ort in den Bergen.

Liebe Freunde, Zur Feier des 35sten Geburtstages unserer Gemeindepartnerschaft grüße ich Sie und Euch alle ganz herzlich. Unsere Delegation und ich selbst als Bürgermeister und Repräsentant der Gemeinde Eggolsheim seit 18 Jahren, wir freuen uns sehr, dass wir hier bei Euch sein dürfen. Unsere 35jährige Partnerschaft ist eine echte Freundschaft. Diese Freundschaft haben wir in den vielen Jahren oft erlebt, wir erleben sie auch in diesen Tagen. Und das ist sehr sehr schön.

Der heutige offizielle Teil soll kein großer Festakt mit langen Reden werden, sondern ein lockeres Treffen mit viel Zeit zum Gespräch. Es soll freudig zugehen mit fränkischem Bier und italienischem Wein.

Stellvertretend für die vielen Aktiven über all die Jahre danke ich heute auf der Seite von Cavedine dem aktuellen Bürgermeister Renzo Travaglia, der Assessorin Anna Dallape und allen für die Partnerschaft Verantwortlichen in der Gemeindeverwaltung. Ich danke ebenso sehr Marco Santoni und allen Mitgliedern des Freundeskreises hier in Cavedine. Und ich danke allen Cavedine-Freunden aus Eggolsheim mit den Mitgliedern des Freundeskreises. Viele sind heute auch mitgekommen. Stellvertretend nenne ich unseren neuen Präsidenten Gerhard Spinner und Kerstin Pospiech, die den Schüleraustausch seit Jahren so hervorragend organisiert. Jedem einzelnen anderen von Euch gilt mein ebenso herzlicher Dank für Euer großes persönliches Engagement.

Ich möchte auch allen Begründern unserer Partnerschaft danken, die über viele Jahre aktiv waren und zum Teil heute auch noch sind. Stellvertretend für alle nenne ich den Gründungsbürgermeister Camillo Berte. Auf unserer Seite erinnere ich an unseren langjährigen Motor Manfred Hawlat, der vor 5 Jahren verstorben ist. Lasst uns kurz erheben und an ihn, Giuliano, Kurt und die vielen anderen denken, die für unsere Partnerschaft ganz viel geleistet haben und nicht mehr da sind. Sie sind nicht vergessen. Abschließend darf ich einen Wunsch äußern: Es lebe die Partnerschaft Eggolsheim-Cavedine, es lebe die Freundschaft zwischen uns allen. Lasst uns jetzt schöne Stunden miteinander erleben. Für diese Stunden haben wir als Geschenk natürlich Bier mitgebracht. Und dazu haben wir 50 ganz neue Partnerschaftskrüge machen lassen



Cari Concittadini,

Si chiude un anno e una legislatura politicamente rilevante per la nostra Comunità, per l'azione amministrativa condotta dal Sindaco, dal gruppo di Maggioranza **"progetto COMUNE"** e dalla Giunta, ma anche per le attività messe in cantiere per affrontare una realtà sociale duramente segnata dalle conseguenze della crisi.

Da noi, come nel resto d'Italia, la crisi generale si è tradotta in crisi di aziende, in cancellazione di piccole imprese e di posti di lavoro, in aumento della disoccupazione, in ulteriore aggravamento della difficoltà a trovare lavoro per i giovani e soprattutto per chi l'ha perduto. Per effetto di tutto questo, e per il peso delle imposte da pagare, per l'aumento del costo della vita è aumentata l'incidenza della povertà tra le famiglie anche nei nostri piccoli paesi.

Il Sindaco e la maggioranza **"progetto COMUNE"** si sono trovati ad affrontare la questione sociale che interessa il nostro comune, intervenendo con tempestività nell'attivare una seconda squadra di lavoratori del verde (Azione 19), a completo carico del comune, in modo da creare occupazione per famiglie che si trovavano in difficoltà, nel coinvolgere un industriale trentino per la costruzione di un nuovo capannone, nell'area industriale/artigiana-

le di Cavedine con l'avviamento di una nuova attività nel settore alimentare. Ritengo che la politica non può affermare il suo ruolo se le manca questo sentimento, questa capacità di condivisione umana e morale.

Per prospettare una visione per il futuro delle giovani generazioni e del comune, il Sindaco e l'Amministrazione comunale hanno predisposto una nuova variante al piano regolatore generale (PRG) approvato, dal commissario, in prima adozione in novembre 2014 e, si presume, in approvazione definitiva entro febbraio 2015. Il nuovo piano regolatore generale soddisferà alcune esigenze di edificazione privata, esigenze di pubblico interesse, comporterà sviluppo turistico alberghiero, sviluppo industriale, il progetto PEAM (Patrimonio Edilizio Agro Montano) che permetterà un doppio utilizzo dei magazzini agricoli sia come deposito macchine agricole e attrezzi agricoli che come residenza non continuativa. Cavedine, e quindi il Sindaco e l'Amministrazione comunale hanno assunto l'iniziativa di coinvolgimento degli altri comuni della Comunità di Valle per parlare di **fusione di comuni**, alla luce del dibattito nato in seguito all'approvazione da parte della Giunta provinciale di un disegno di legge in tema di riforma istituzionale proponendo due soluzioni, 1) comune unico di valle (Cavedine, Lasino, Calavino) 2) in alternativa, un comune che comprenda Cavedine e Lasino. La popolazione deciderà attraverso un referen-



dum popolare che verrà indetto dai comuni della Comunità di Valle. Nelle pagine seguenti avrete modo di consultare il documento di informazione della popolazione che riporta cause ed effetti di tale iniziativa.

Cari concittadini, mi auguro, anzi sono certo che **"progetto COMUNE"**, sicuramente presente alle prossime elezioni 2015, affronterà e continuerà la propria azione considerando le molte questioni da me toccate e soprattutto il senso di un'attenzione consapevole alle realtà e alle attese sociali e civili del nostro comune.

Termino, ringraziando tutta la popolazione per il consenso e la fiducia ricevuta in 20 anni di attività amministrativa e porgo un grande Augurio, ai lettori, al Sindaco Renzo Travaglia, ai componenti di Maggioranza e Minoranza, al Segretario comunale, al personale comunale e a tutta la Comunità, di Buon Natale e Felice Anno Nuovo.

*Il Capogruppo
di Maggioranza;
Martino Berlanda*



BILANCIO DI LEGISLATURA

Sono passati ormai quasi cinque anni dal momento in cui ci siamo insediati in Consiglio Comunale come gruppo di minoranza. Possiamo ben dire che il lavoro svolto in questo tempo è stato intenso, puntuale, preciso, sempre alla ricerca della coerenza, della trasparenza e della correttezza. Un impegno costante e faticoso che ognuno di voi può tranquillamente verificare attraverso gli atti presentati.

Abbiamo redatto n° 39 interrogazioni, n° 3 mozioni, 20 opposizioni a varie delibere, 2 osservazioni, 1 ricorso gerarchico, varie segnalazioni, articoli per i giornali; abbiamo richiesto molti atti al Comune per capire cosa stava succedendo rispetto a certe pratiche.

Abbiamo presentato segnalazioni alla Corte dei Conti, alla Provincia e al Garante per la Privacy (che ci ha dato ragione) su diverse tematiche.

Ci siamo impegnati su richieste specifiche di cittadini per risolvere

re problematiche evidenti per le quali sarebbe bastato un minimo di interesse da parte dell'amministrazione per non creare disagi. La nostra attività di minoranza è stata portata avanti con impegno, dignità, preparazione massima e voglia di risolvere le questioni.

Per ogni riunione, per ogni Consiglio Comunale ci siamo sempre preparati leggendo e studiando gli atti, segnalando ciò che noi non ritenevamo corretto e giusto per i cittadini. Chi ha partecipato alle sedute del Consiglio Comunale siamo certi che si sia reso conto del nostro impegno.

Comunque abbiamo sempre rappresentato tutta la comunità e non solo coloro che ci avevano dato il loro consenso.

I consiglieri di maggioranza, invece, sono stati una grande delusione. Ci saremmo aspettati, in particolare dai più giovani e dalle nuove leve, idee, interventi atti a promuovere iniziative, confronti per discutere tematiche generali... ma nulla. Anzi! Tutti in ossequioso silenzio per 5 anni. In Consiglio ha parlato solo il Sindaco e qualche volta l'Assessore al bilancio per gli atti di competenza; tutti gli altri, assessori compresi, SILENZIO ASSOLUTO. È mai possibile che nessuno abbia mai avuto voglia di chiedere, chiarire, portare anche il suo pic-

colo contribuito a una discussione che molte volte ha trattato di argomenti importanti. Abbiamo sempre avuto la ferma convinzione che nessuno dei consiglieri di maggioranza abbia mai letto gli atti del consiglio e si sia limitato ad alzare la "manina" per approvare le scelte del Sindaco.

Non parliamo solo dei consiglieri di maggioranza ma in particolare degli Assessori che nonostante l'indennità percepita non hanno dimostrato quel doveroso impegno e attaccamento alla carica come ci saremmo aspettati. Sarebbe interessante conoscere il parere della gente sull'operato degli Assessori residenti nelle rispettive frazioni e dell'interesse dimostrato per conoscere e risolvere problematiche di loro competenza.

Il modo di amministrare, il modo di gestire, lo scarso interesse per il bene di tutti, la volontà di non coinvolgere mai la minoranza, il disprezzo neppure tanto mascherato nelle risposte ai nostri interventi, il voler ad ogni costo targare i cittadini a seconda del loro voto, hanno tolto alla maggioranza quella obiettività per amministrare bene e non solo per i "piazeroti" o per dare seguito alle promesse elettorali.

Per rimanere in tema di promesse elettorali vi invitiamo a rileggere



Giuliano Manara



Oscar Comai



Maria Ceschini



Massimo Travaglia

il programma elettorale presentato nel 2010 da Progetto Comune; possiamo tranquillamente dire che ben poco è stato realizzato. Cogliamo l'occasione di questo ultimo numero di Cavedine Notizie per segnalare **la totale assenza delle seguenti maggiori opere promesse in campagna elettorale dalla lista di Progetto Comune** e che di seguito elenchiamo come testualmente riportate nel suo programma:

- **Collegamento ciclo-pedonale fra l'abitato di Vigo e il centro sportivo.**
- **Ristrutturazione dell'ex Filanda di Cavedine da destinare alle associazioni.**
- **Ripristino delle "calchere" di Stravino e Masi di Vigo.**
- **Casa della salute di Stravino con locali per la Pro Loco.**
- **Magazzino sede dei NU.VOL.A Protezione Civile nell'area artigianale di Cavedine.**
- **Studio di fattibilità per ripristino fontane nelle varie frazioni.**
- **Farsi promotori presso la Comunità di Valle per la realizzazione di una piscina coperta.**
- **Restauro e ripristino della casetta del "Bersaglio" a Cavedine.**
- **Realizzazione sede e magazzino per la Pro Loco di Brusino.**
- **Concessione alla Vicinia Donago di Vigo di un contributo per sistemazione della Malga Pian e viabilità connessa.**
- **Studio di fattibilità e realizzazione del marciapiede di collegamento della frazione Luch fino all'incrocio di via al Ponte dei Masi di Vigo.**
- **Allargamento della piazza di Vigo per facilitare le operazioni di manovra degli autobus.**
- **Allargamento dell'accesso al centro scolastico di Cavedine con realizzazione di un marciapiede per i pedoni.**
- **Studio di fattibilità per la realizzazione di un marciapiede che dal cimitero di Brusi-**

no porti fino a Vigo.

- **Completamento del marciapiede Cavedine – Stravino.**
- **Potenziamento della strada tra il paese di Cavedine e il centro sportivo.**
- **Creare nella zona artigianale un centro di coordinamento e servizio per agevolare le aziende e i relativi dipendenti.**

Per contro appare nella tabella del "piano investimenti 2014 – Opere non finanziate" un importo di 600.000,00 euro per la voce "EOLICO". Certamente tema interessante quello dello sfruttamento dell'energia pulita ma crediamo che un progetto di questo tipo, altamente impattante dal punto di vista ambientale per il nostro territorio, abbia la necessità di un preventivo percorso di confronto con la popolazione che, siamo certi, avrà molto da dire in merito, ma che per ora non sa nulla. Sarebbe stato meglio far installare i pannelli foto-voltaici sui vari edifici pubblici (municipio, caserma VV.FF, scuole) che sono stati restaurati negli ultimi anni come in più occasioni da noi richiesto.

Sono stati fatti invece, importanti investimenti sul versante del lago di Cavedine per opere come la via Trebi (costo complessivo 1.134.000 euro) e la via Carnion (50.000 euro opere somma urgenza e 250.000 in attesa di finanziamento), un bel pontile per le barche sul lago (100.000 euro) e una lussuosa villetta sulle pendici del monte Bondone (malga Roncher – importo spesa complessiva euro 395.000).

Non abbiamo dimenticato la questione Comunità di Valle, ove contro ogni logica è stato fatto nominare assessore Franco Travaglia che, non avendo preso sufficienti voti per fare l'asses-

sore in Comune è stato prontamente mandato in Comunità .

Non sappiamo ancora come sarà la prossima campagna elettorale, ma c'è già fermento. Siamo venuti a conoscenza che certamente il vicesindaco Gianni Bolognani non ricandiderà più con Progetto Comune. Allora ci è sorta la domanda: come mai chi è vicesindaco del signor Renzo Travaglia non ricandida più con lui la seconda volta? Lasciamo a ognuno di voi la risposta!

Il nostro gruppo Patto Nuovo ha deciso di continuare l'impegno politico e si sta adoperando per formare la nuova squadra che parteciperà alle prossime elezioni.

È ora di dare uno slancio a questa comunità che grazie anche a chi ci sta ora amministrando si è divisa e praticamente svuotata di valori e voglia di fare.

Se non riusciremo a dare una svolta a tutto questo, se non eleggeremo persone capaci, sensibili alle **vere** necessità della gente e del proprio territorio, perderemo l'occasione per avere quei servizi e quelle attività che una società moderna ha il sacrosanto diritto di pretendere. Infine cogliamo l'occasione per ringraziare tutti coloro che ci hanno a suo tempo dato la loro preferenza, che si sono in qualche modo interessati sul nostro operato e che abbiamo colto la serietà del nostro impegno a favore di tutti.

Salutiamo tutti augurando tanta serenità a ognuno, confidando che il futuro ci riservi novità positive sia amministrative che politiche, ma soprattutto un po' di tranquillità per il benessere e la serenità di tutti noi.

I consiglieri

Gruppo Patto Nuovo

Ceschini Maria

Comai Oscar

Manara Giuliano

Travaglia Massimo

Cavedine, 30 ottobre 2014

IO Consigliere di minoranza

Cari concittadini,

siamo arrivati ormai alla fine di un quinquennio che mi ha visto consigliere di minoranza in seno al Consiglio Comunale di Cavedine.

È stata una esperienza impegnativa, ma che ha dato anche molte soddisfazioni.

Certo, fare il consigliere di minoranza è difficile. Si deve manifestare costanza e voglia di fare e posso dire che all'interno del nostro gruppo è esattamente ciò che abbiamo fatto.

Per cinque anni abbiamo "studiato" gli atti della maggioranza. Molte volte abbiamo condiviso con il voto favorevole le proposte, ma non abbiamo esitato a "combattere", ovviamente senza i numeri, per far comprendere che anche la maggioranza sbaglia e fa scelte che non sempre sono felici.

Purtroppo in questa maggioranza non abbiamo trovato alcuna possibilità di confronto in quanto, sempre a priori, le nostre proposte, idee o convinzioni erano sbagliate.

Ma possiamo dire che molte volte abbiamo avuto ragione. Fatti e documenti ce lo hanno dimostrato.

La soddisfazione maggiore è quella di aver portato avanti le richieste che i cittadini mi hanno posto. La mia corrispondenza con gli uffici comunali posso dire sia stata intensa.

Ho fatto il mio dovere di consigliere sapendo che avevo davanti un muro di gomma per il quale le mie richieste erano sempre delle "seccature". Ho sempre avuto l'impressione che le richieste lecite di un consi-

gliere sono generalmente viste come attacchi e vicende personali da parte degli amministratori.

Molti i cittadini, anche di altre frazioni, che mi hanno contattato e per i quali, nel limite delle poche possibilità, mi sono attivata per poter dare una risposta.

Ritengo sia arrivato il momento che chi governerà dovrà essere in grado di tenere separato l'amministrare dai rapporti personali di amicizia. Credo che i cittadini debbano essere trattati tutti in modo uguale ed avere uguali opportunità al di là del loro voto.

Purtroppo a Stravino in questi cinque anni non abbiamo avuto molto dall'amministrazione comunale: la struttura al parco giochi e la sistemazione del parco giochi.

Pur essendo opere importanti, credo che la frazione avrebbe meritato altre attenzioni considerato che negli ultimi 15 anni abbiamo visto ben poco e se consideriamo le finanze attuali e quelle dei prossimi anni non potremo avere molto.

Sappiamo bene che Stravino ha una struttura fatiscente (le ex scuole) per la quale difficilmente si troveranno i soldi per sistemarla. Personalmente ritengo che la zona andrebbe qualificata con spazio verde e parcheggi. Ma il tutto è fermo in quanto la struttura è stata data per 30 anni alla Provincia.

Nonostante le promesse elettorali nulla si è mosso, ma si sa in campagna elettorale vengono fatte tante promesse che poi vengono disattese.

Il famoso "bivio di Stravino" ormai sembra una barzelletta.

Ma è lì e della pericolosità per mezzi e pedoni importa poco. Forse prima di spendere i soldi in altre opere avrei pensato e tentato una soluzione. Magari cercare attraverso un team di tecnici la soluzione migliore per la viabilità di Stravino proprio in quella zona.

Stiamo ancora aspettando il semaforo a chiamata per i pedoni per l'attraversamento della provinciale. È stato promesso, inseriti i fondi a bilancio, ma ancora nulla.

In ogni caso i cittadini di Stravino sono fiduciosi. Oltre a poter utilizzare le altalene del parco giochi forse riusciranno ad attraversare la strada con un minimo di sicurezza. Vedremo.

Evidentemente l'assessore che avrebbe dovuto rappresentarci in prima persona si è fatto sentire (e vedere) pochino!

Ma si sa ognuno interpreta la carica politica, l'impegno e la presenza per una comunità a modo suo ed io rispetto le scelte di ognuno ma non posso certo dividerle.

Il mio concetto di impegno è qualcosa di diverso.

Attraverso questo notiziario voglio ringraziare e salutare tutti i concittadini del Comune di Cavedine ed augurare a tutti un futuro sereno e pieno di soddisfazioni personali.

Arrivederci a presto.

Maria Ceschini
Consigliere Comunale
Gruppo Patto Nuovo

31 ottobre 2014

Mail in attesa di risposta

Mail inviata in data 10 settembre 2014 al Comune per la quale ad oggi (31 ottobre 2014) non vi è ancora risposta.

Al SEGRETARIO COMUNALE - 38073 CAVEDINE

Al responsabile UFFICIO TECNICO - Comune di Cavedine

Oggetto: Accesso agli atti. Richiesta documentazione inerente nuova struttura coperta al parco di Stravino.

Pare che nel corso dell'estate la struttura di Stravino sia stata utilizzata più volte dai ragazzi di "Comunichiamo" (richiesta dalla Comunità Murialdo) e anche per

la festa di chiusura delle attività estive del gruppo tenutasi in data 8 agosto 2014. Chiedo di avere copia delle domande presentate al Comune per l'utilizzo della struttura e le relative autorizzazioni rilasciate.

In occasione della Sagra della Madonna del Carmine (20 luglio 2014) la stessa struttura è stata utilizzata per i festeggiamenti. Anche in questo caso chiedo copia della domanda per l'utilizzo e la relativa autorizzazione. Inoltre chiedo copia della convenzione per l'utilizzo della "sala" da parte della Pro Loco di Stravino.

Domenica 31 agosto 2014 circa 60 persone, su invito dell'Ammini-

strazione Comunale, hanno pranzato all'interno della struttura.

Preso atto che, ad inizio settembre, in occasione della richiesta di un cittadino di Stravino sia stato negato l'utilizzo, chiedo cortesemente di avere copia della risposta al fine di verificare le motivazioni. Appare strano che in alcune occasioni la struttura si possa utilizzare ed in altre occasioni la stessa sia considerata un cantiere o comunque uno stabile non ancora a norma. Distinti saluti.

**Maria Ceschini
Consigliere Comunale
Gruppo Patto Nuovo**

I COSTI DI LEGISLATURA DI 5 ANNI NEL COMUNE DI CAVEDINE

In questo ultimo numero di Cavedine Notizie prima della prossima tornata elettorale, abbiamo pensato di informarvi sui costi a carico del bilancio comunale per la liquidazione delle competenze agli amministratori del Comune, delle spese effettuate dagli stessi e dei costi dei gettoni di presenza durante l'ultima legislatura ancora in corso, affinché ognuno si renda consapevole di quanto percepiscono e costano i membri delle commissioni, i consiglieri, gli assessori e il sindaco. Le relative considerazioni sono lasciate al vostro libero giudizio. E' un argomento di grande attualità sia a livello provinciale che nazionale e pertanto riteniamo importante portare a conoscenza di tutti i cittadini con la massi-

ma trasparenza, quali sono gli importi che il Comune "sborsa" per gli amministratori locali.

Una spesa considerevole che incide molto sulle spese correnti del bilancio comunale.

Alleghiamo all'uopo, le tabelle delle indennità liquidate agli amministratori, le spese telefoniche, le spese di rappresentanza e i rimborsi alle aziende per le assenze degli amministratori. Il gettone di presenza per i consiglieri comunali (non membri di giunta) per la presenza ai consigli comunali e la partecipazione a riunioni di commissione dà diritto a un gettone di presenza di 50 euro a seduta.

Ecco quindi i dati così come avuti dal Comune e lasciamo a voi valutare caso per caso come sono stati spesi i nostri soldi! Sareb-

be opportuno che tutte queste tabelle fossero periodicamente pubblicate sul sito istituzionale del Comune, come fanno tutte quelle amministrazioni comunali che tengono particolarmente a quella trasparenza che rende merito alla politica. Mah !

Elenco indennità liquidate a consiglieri e membri commissioni varie per gettone di presenza

Pagati nel corso del 2011

Soggetto	Importo lordo
Berlanda Martino	€ 700,00
Binelli Raffaele	€ 450,00
Ceschini Maria	€ 600,00
Comai Pierpaolo	€ 600,00
Comai Silvia	€ 330,00
Comai Viviana	€ 150,00
Defant Paolo	€ 300,00
Giordani Federica	€ 450,00

Elenco nominativo con le indennità lorde mensili e annue percepite da sindaco e assessori

LIQUIDAZIONE INDENNITÀ DI CARICA AMMINISTRATORI (IMPORTI LORDI) dal maggio 2010 ad aprile 2015 (fine legislatura)							
Amministratore	Totale annuo						TOTALE
	2010	2011	2012	2013	2014	2015 (presunto)	GENERALE
Angeli David	7.833,70	12.996,00	12.996,00	12.312,00	12.084,00	4.332,00	62.553,70
Bolognani Gianni	10.076,03	16.716,00	16.716,00	15.834,00	15.540,00	5.572,00	80.454,03
Dallapè Anna	7.833,70	12.996,00	12.996,00	12.312,00	12.084,00	4.332,00	62.553,70
Pederzoli Alessandro	7.833,70	12.996,00	12.996,00	12.312,00	12.084,00	4.332,00	62.553,70
Travaglia Renzo	23.124,27	37.164,00	37.164,00	35.211,00	34.560,00	12.388,00	179.611,27
TOTALE							447.726,40

Gober Daniele	€	700,00	Ruaben Alessandro	€	650,00	Travaglia Franco	€	150,00
Malacarne Anna	€	250,00	Santoni Bruno	€	150,00	Travaglia Herry	€	400,00
Manara Giuliano	€	500,00	Santoni Marco	€	150,00	Travaglia Massimo	€	250,00
Marcantoni Fabrizio	€	200,00	Sommavilla Remo	€	800,00	Turrina Eliana	€	450,00
Pedrotti Alberto	€	450,00	Tanel Maurizio	€	800,00	Valenti Ronnie Paolo	€	100,00
Ribon Monica	€	360,00	Travaglia Franco	€	600,00		€	6.510,00
Ruaben Alessandro	€	500,00	Travaglia Herry	€	450,00			
Sicher Giancarlo	€	450,00	Travaglia Massimo	€	650,00			
Tonelli Marisa	€	300,00	Turrina Eliana	€	850,00			
Tozzi Cinzia	€	450,00	Valenti Ronnie Paolo	€	200,00			
Travaglia Franco	€	550,00		€	14.600,00			
Travaglia Herry	€	300,00						
Travaglia Massimo	€	600,00						
Turrina Eliana	€	650,00						
Valenti Paolo Ronnie	€	300,00						
	€	10.140,00						

Pagati nel corso del 2013

Soggetto	Importo lordo
Berlanda Martino	€ 350,00
Berti Elisa	€ 50,00
Bortoli Adriano	€ 50,00
Bortolotti Manuel	€ 50,00
Cerutti Marcella	€ 50,00
Ceschini Maria	€ 250,00
Chemelli Rosanna	€ 50,00
Chilovi Guido	€ 350,00
Comai Pierpaolo	€ 910,00
Comai Viviana	€ 150,00
Gober Daniele	€ 350,00
Luchetta Paola	€ 50,00
Manara Giuliano	€ 50,00
Marcantoni Fabrizio	€ 160,00
Pedrotti Alberto	€ 150,00
Pedrotti Beatrice	€ 50,00
Pedrotti Ettore	€ 50,00
Periotto Giovanni	€ 50,00
Pisoni Marisa	€ 50,00
Ribon Monica	€ 540,00
Ruaben Alessandro	€ 250,00
Ruaben Jenny	€ 250,00
Ruaben Riccardo	€ 50,00
Santoni Bruno	€ 250,00
Santoni Marco	€ 250,00
Tozzi Cinzia	€ 300,00
Travaglia Diego	€ 50,00

Pagati nel corso del 2014

Soggetto	Importo lordo
Berlanda Martino	€ 450,00
Berti Elisa	€ 100,00
Bortoli Adriano	€ 50,00
Bortolotti Andrea C.	€ 350,00
Cerutti Marcella	€ 150,00
Ceschini Maria	€ 400,00
Chemelli Rosanna	€ 150,00
Chilovi Guido	€ 400,00
Comai Oscar	€ 150,00
Comai Pierpaolo	€ 900,00
Comai Silvia	€ 140,00
Comai Viviana	€ 150,00
Gober Daniele	€ 400,00
Luchetta Paola	€ 150,00
Malacarne Anna	€ 100,00
Manara Giuliano	€ 350,00
Marcantoni Fabrizio	€ 220,00
Paoli Matteo	€ 200,00
Pedrotti Alberto	€ 400,00
Pisoni Marisa	€ 100,00
Ribon Monica	€ 480,00
Ruaben Alessandro	€ 500,00
Ruaben Jenny	€ 200,00
Santoni Bruno	€ 150,00
Santoni Marco	€ 100,00
Santuliana Roberta	€ 100,00
Travaglia Franco	€ 50,00
Travaglia Herry	€ 450,00
Travaglia Massimo	€ 200,00
Turrina Eliana	€ 600,00
Valenti Paolo Ronnie	€ 300,00
	€ 8.440,00

Pagati nel corso del 2012

Soggetto	Importo lordo
Angeli Maria	€ 100,00
Berlanda Martino	€ 600,00
Ceschini Maria	€ 700,00
Chilovi Guido	€ 400,00
Comai Pierpaolo	€ 900,00
Comai Silvia	€ 610,00
Comai Viviana	€ 100,00
Cristoforetti Andrea	€ 100,00
Defant Paolo	€ 200,00
Gardelli Giovanni	€ 800,00
Gober Daniele	€ 850,00
Gober Manuel	€ 150,00
Malacarne Anna	€ 100,00
Manara Giuliano	€ 350,00
Marcantoni Fabrizio	€ 230,00
Mattevi Cinzia	€ 800,00
Mulas Francesco	€ 150,00
Pederzoli Alessandro	€ 250,00
Pedrotti Alberto	€ 400,00
Pedrotti Beatrice	€ 150,00
Ribon Monica	€ 560,00
Rigatti Marco	€ 800,00

Spese telefoniche da maggio 2010 a settembre 2014

Amministratore	2010-11	2012	2013	2014	totale spese telefono
Renzo Travaglia Sindaco	2.962,35	1.882,62	1.003,53	659,28	6.507,78
Gianni Bolognani -Vice Sindaco	2.612,36	1.270,82	511,67	312,00	4.706,85
Anna Dallapè -Assessore	3.128,00	1.649,10	1.077,19	367,17	6.221,46
Alessandro Pederzoli -Assessore	285,88	3,89	4,00	0,00	293,77
David Angeli -Assessore	752,26	242,48	161,87	96,00	1.252,61
Totale					18.982,47

**Rimborsi richiesti dagli Enti/Aziende per le assenze dei dipendenti amministratori del Comune
ESERCIZIO 2011**

Amministratore	Enti/Aziende	Importo pagato
David Angeli -Assessore	Istituto Comprensivo Garda Scuola	183,28
Alessandro Ruaben -Consigliere	Tellus Società Agricola srl	345,64
David Angeli -Assessore	Istituto Comprensivo Garda Scuola	183,28
Anna Dallapè -Assessore	Anffas Trentino Onlus	3.528,40
Totale		4.240,60

ESERCIZIO 2012

Amministratore	Enti/Aziende	Importo pagato
David Angeli -Assessore	Istituto Comprensivo Garda Scuola	91,64
David Angeli -Assessore	Istituto Comprensivo Garda Scuola	91,64
Anna Dallapè -Assessore	Anffas Trentino Onlus	4.540,22
Totale		4.723,50

ESERCIZIO 2013

Amministratore	Enti/Aziende	Importo pagato
David Angeli -Assessore	Istituto Comprensivo Garda Scuola	133,25
David Angeli -Assessore	Istituto Comprensivo Garda Scuola	133,25
Anna Dallapè -Assessore	Anffas Trentino Onlus	3.502,70
Totale		3.769,20

ESERCIZIO 2014

Alla data attuale (ottobre 2014) non sono presenti richieste di rimborso

SPESE DI RAPPRESENTANZA DAL MAGGIO 2010 AL 15 OTTOBRE 2014 DI SINDACO E ASSESSORI

spese rappresentanza per acquisto beni e servizi	totale
anno 2014 (al 15.10.2014)	9.064,82
anno 2013	23.348,00
anno 2012	6.351,81
anno 2010-11	16.940,65
totale	55.705,28

Considerato che quando verrà consegnato questo notiziario saremo prossimi a Natale cogliamo l'occasione per fare a tutti i nostri migliori **auguri di BUONE FESTE e di un sereno 2015.**
Cordiali saluti a tutti

**I consiglieri di Minoranza
Gruppo Patto Nuovo
Ceschini Maria
Comai Oscar
Manara Giuliano
Travaglia Massimo**

Cavedine 31 ottobre 2014

SERVIZI TRIBUTI ASSOCIATI

Al Signor
RENZO TRAVAGLIA Sindaco
del Comune di Cavedine
38073 CAVEDINE

INTERROGAZIONE N. 37

Oggetto: Servizio Tributi Associato – Comunità di Valle.

Premessa:

Con delibera n. 22 del Consiglio Comunale, ad oggetto "Approvazione schema di convenzione tra la Comunità della Valle dei Laghi e i Comuni di Calavino, Cavedine, Lasino, Padergnone, Terlago e Vezzano per la gestione associata dei compiti e delle attività connessi ai servizi e alle funzioni amministrative comunali in materia di entrate", approvata dal Consiglio Comunale in data 18 giugno 2014 con i voti della maggioranza e alla quale noi consiglieri di minoranza abbiamo espresso voto contrario in considerazione della negativa organizzazione del servizio e dei pareri non favorevoli di Segretario Comunale e del responsabile del Servizio Ragioneria riportati nella bozza della stessa discussa in consiglio. Dopo anni di incontri e discussioni tra sindaci e Comunità di Valle, studi e ricerche, a seguito della approvazione della convenzione, con decorrenza 7 luglio 2014 la dipendente responsabile dell'ufficio tributi del Comune di Cavedine è stata trasferita nel nuovo ufficio associato presso il Comune di Padergnone. Considerato che da quella data, già diversi utenti si sono presentati presso il Comune di Cavedine per problematiche inerenti i tributi comunali e non trovando la persona addetta allo sportello tributi NON hanno potuto avere risposte ai loro quesiti e richieste. **Tutto ciò premesso si interroga il Sindaco e la Giunta per sapere:**

- Gli utenti del comune di Cavedine che si presentano in Comune per pratiche relative ai tributi in quale ufficio vengono indirizzati?
- I contribuenti del Comune di Cavedine, comune più popoloso della Comunità, saranno obbligati a recarsi all'ufficio di Padergnone per avere informazioni o per pratiche relative ai tributi?
- Sono previsti a breve orari di sportello dell'Ufficio Tributi presso il Comune di Cavedine?
- La dipendente spostata a Padergnone può assicurare la presenza a Cavedine per qualche giorno ogni settimana per favorire almeno l'utenza più disagiata quale quella delle persone anziane?
- Le mansioni svolte dalla dipendente, ad esempio pratiche relative al commercio e altro, come sono state ridistribuite?
- Oltre all'informazione (alquanto caotica) dei nuovi orari di aper-

tura al pubblico presso l'ufficio di Padergnone, pubblicata sul sito comunale, quale altra comunicazione è stata data ai contribuenti di Cavedine?

- Le targhe con gli orari/uffici che si trovano nell'atrio del Comune di Cavedine sono state aggiornate?
- La distribuzione dei sacchetti per le immondizie da chi viene assicurata?
- Per quale motivo la delibera pubblicata all'albo e archiviata, non riporta più i pareri di regolarità tecnico – amministrativa a firma del segretario comunale e di regolarità contabile della responsabile dell'ufficio ragioneria, nei quali si evidenziavano le perplessità in merito alle ripercussioni a livello organizzativo e sui costi diretti e indiretti a carico del comune?

Gruppo consiliare Patto Nuovo
Il Capogruppo

F.to Giuliano Manara

Cavedine, 25 luglio 2014.

Comune di Cavedine Provincia di Trento

Gentile Signor
GIULIANO MANARA
Gruppo Consiliare Patto Nuovo
Via Nuova, 6/3 - Vigo Cavedine
38073 CAVEDINE (TN)

Cavedine, 01 settembre 2014
Prot. 8225/2014

Oggetto: risposta all'interrogazione n. 37 dd. 25.07.2014 avente ad oggetto: Interrogazione su Servizio Tributi Associato - Comunità di Valle.

Con riferimento all'interrogazione in oggetto di data 25 luglio 2014, presa in carico al

protocollo generale in data 28 luglio 2014 sub 7036, si risponde quanto segue:

- Agli utenti del Comune di Cavedine che si presentano in Comune per pratiche relative ai tributi vengono fornite tutte le informazioni circa le nuove modalità per un eventuale accesso diretto all'ufficio tributi associato situato presso il Comune di Padergnone, contestualmente alla possibilità di concertare, direttamente con l'addetta al servizio tributi, un appuntamento presso il Comune di Cavedine nelle giornate di martedì pomeriggio o giovedì pomeriggio.

A tutti gli utenti vengono fornite puntuali indicazioni, con consegna di un promemoria di dettaglio, circa l'orario di apertura dell'ufficio tributi ed il numero telefonico diretto a cui rivolgersi per ulteriori informazioni e per fissare gli appuntamenti.

- Come già anticipato nel punto precedente i contribuenti del Comune di Cavedine non sono obbligati a recarsi all'Ufficio di Padergnone.
- Non sono previsti orari di apertura al pubblico dello sportello tributi presso il Comune di Cavedine. L'accesso all'ufficio è consentito solo previo appuntamento nelle giornate di martedì pomeriggio e giovedì pomeriggio.
- L'addetta all'ufficio riceve su appuntamento presso l'ufficio proprio con la finalità di favorire l'utenza più disagiata quale quella delle persone anziane.
- Al momento le pratiche relative al commercio vengono seguite dagli uffici Ragioneria e Segreteria.
- Tutte le informazioni in questione sono contenute in un'apposita comunicazione riepilogativa pubblicata a luglio sul sito internet comunale e sull'ultimo numero di Cavedine Notizie. Copia dell'avviso è rinvenibile all'albo pretorio ed all'ingresso dell'ufficio tributi.
- Le targhe con gli orari/uffici sono state provvisoriamente aggiornate con l'apposizione di opportune targhette. Quanto prima, superato questo primo periodo di transizione, l'ufficio tecnico comunale procederà

a far stampare le targhe definitive.

- La distribuzione dei sacchetti per le immondizie viene attualmente garantita dalla Segreteria e dal Servizio Ragioneria. A tal proposito l'Amministrazione sta comunque valutando anche alcune soluzioni alternative.
- Passando all'ultimo quesito, quello relativo ai pareri di regolarità tecnico - amministrativa sulla deliberazione di approvazione dello schema per la gestione del Servizio Entrate, la risposta è rinvenibile nell'art. 81 del testo unico delle leggi regionali sull'ordinamento dei comuni della Regione autonoma Trentino - Alto Adige approvato con D.P.Reg. 1 febbraio 205 n. 3/L e ss.mm. che testualmente recita: "Su ogni proposta di deliberazione sottoposta alla giunta e al consiglio deve essere acquisito il parere... (omissis)".

Pertanto, necessariamente il parere viene reso in un documento redatto antecedentemente alla deliberazione, il quale viene conservato ed archiviato nel fascicolo istruttorio della deliberazione per formarne parte integrante, mentre nella deliberazione il parere è solo menzionato o richiamato.

Chiunque può prendere visione ed estrarne copia sia della delibera che del relativo parere, ovviamente nel limite delle norme a tutela della privacy.

Distinti saluti

Il Sindaco

F.to **Renzo Travaglia**

STRADARIO COMUNALE

Al Signor
RENZO TRAVAGLIA Sindaco
del Comune di Cavedine
38073 CAVEDINE

INTERROGAZIONE N. 36

Oggetto: Stradario Comunale -Viale Trento 2 -Stravino

Preso atto della segnalazione che, a Cavedine - fraz. Stravino, esistono due indirizzi uguali e precisamente - Viale Trento, 2 - distanti fra loro, dove abitano due distinte famiglie;

Considerato che tale situazione, segnalata già da qualche anno verbalmente al responsabile dell'Ufficio Anagrafe Stato Civile, causa gravi disagi, disservizi, equivoci e contrattempi, quali ad esempio l'errata consegna della posta, consegna di pacchi da parte di corrieri ecc., compromettendo la privacy e la certezza dell'indirizzo di chi abita all'indirizzo citato;

Considerato che è assolutamente necessario dare una risposta immediata alla richiesta dei cittadini che in un caso di questo tipo non possono attendere anni per avere adeguate conferme e soluzioni dalla pubblica amministrazione

si interrogano il Sindaco e la Giunta per sapere:

- Risulta effettivamente agli atti d'ufficio tale situazione?
- È possibile che nello stesso Comune esista il medesimo indirizzo, in posti diversi e con lo stesso numero civico dove abitano famiglie diverse?
- La giunta e il segretario comunale sono a conoscenza dell'e-

- sistenza di tale incongruenza?
- Quale è la procedura per correggere l'eventuale errore e quanto tempo può servire per aggiornare correttamente i dati?
 - Come mai l'ufficio anagrafe – stato civile non si è mai premurato di sistemare una situazione che pare persistere da anni,

e quindi si suppone a conoscenza del responsabile dell'ufficio, oppure l'ufficio non se ne è mai accorto?

- Non si ritiene che si possa parlare di inefficienza, considerate le lungaggini per cui non si è mai risolto il problema nonostante la segnalazione, peraltro ver-

bale, da parte del cittadino interessato?

A norma di Legge si richiede risposta scritta.

F.to Maria Ceschini
Consigliere Comunale
Patto Nuovo

Cavedine, 12 agosto 2014

Comune di Cavedine

Provincia di Trento

Gentile Signor
GIULIANO MANARA
Gruppo Consigliere Patto Nuovo
Via Nuova, 6/3 - Vigo Cavedine
38073 CAVEDINE (TN)

Cavedine, 01 settembre 2014
Prot. 8228/2014

Oggetto: Risposta all'interrogazione n. 38 dd. 12.08.2014 avente ad oggetto: "Stradario Comunale - Viale Trento 2- Stravino".

Con riferimento all'interrogazione in oggetto di data 12 agosto 2014, presa in carico al protocollo generale in data 18 agosto 2014 sub nr. 7755, si risponde quanto segue:

- È corretta la situazione segnalata, e cioè che nel tempo si è venuta a creare l'anomala situazione di due distinti edifici, situati nella frazione di Stravino, distanti fra di loro ma allo stesso indirizzo di Viale Trento n. 2, anche se mai nessuna formale segnalazione scritta risulta essere mai stata presentata dai diretti interessati.
- Per comprendere come ciò sia stato possibile è stato necessario effettuare una breve ricerca storica della zona. Negli anni trenta la strada sulla quale ora insistono i due edifici non aveva una propria denominazione e gli edifici esistenti in zona veniva-

no individuati genericamente come situati in località Stravino con un proprio numero civico; dopo il 1939 invece si faceva riferimento genericamente a Via Rosmini.

Negli anni sessanta/settanta ad un tratto della viabilità in questione venne assegnato il toponimo di Viale Trento.

Come è noto, erano questi anni di crescita e sviluppo e vennero costruiti molti nuovi edifici, mentre gli esistenti venivano ristrutturati, con la conseguenza che la numerazione civica degli edifici doveva essere spesso riorganizzata.

È facile supporre che proprio la costruzione di un nuovo edificio, la ristrutturazione o l'ampliamento di uno di quelli esistenti, dovrebbe essere stata la causa dell'errore.

Ad ogni modo, per completare il quadro, l'originario tracciato di Viale Trento è stato successivamente interrotto dalla realizzazione della nuova viabilità di accesso alla zona artigianale, continuazione di Viale De Gasperi.

Quindi il tratto del vecchio tracciato di Viale Trento, il quale correva parallelo alla nuova viabilità fino all'innesco con la SP 84 su di un livello inferiore, è caduto in disuso poiché privo di un collegamento con la viabilità provinciale.

A seguito di questi accadimenti era emersa quindi la necessità di dare una nuova denominazione alla viabilità, tutt'ora denominata Viale Trento, dall'intersezione con Viale De Gasperi fino all'Abitato di Stravino, anche se al momento percorribile solo nel primo tratto, ma ben presente nelle mappe catastali.

Purtroppo non è dato conoscere perché questa procedura non sia mai stata completata poiché l'attuale Responsabile dell'Ufficio Anagrafe, all'epoca dei fatti, non seguiva tali mansioni.

Tuttavia si possono fare delle supposizioni, e cioè che in considerazione della necessità di una ridenominazione della viabilità stradale che da Viale De Gasperi porta a Stravino, l'allora addetta al servizio anagrafe ritenesse opportuno definire e sanare contestualmente con tale procedura anche l'anomala situazione dei numeri civici.

- La Giunta ed il Segretario Comunale sono a conoscenza dell'esistenza di tale incongruenza solo dall'inizio del mese di agosto 2014, allorquando il signor Chemotti Luca ha comunicato verbalmente all'Ufficio Anagrafe ed al Segretario Comunale la situazione di disagio.
- Come già accennato il problema può essere risolto solo

procedendo con la ridenominazione della via che dall'incrocio di via De Gasperi conduce all'abitato di Stravino come previsto dalle norme ISTAT, secondo le quali in ogni centro abitato dotato di regolare rete stradale, ogni spazio di suolo pubblico, o aperto al pubblico, destinato alla viabilità costituisce una separata area di circolazione, la quale deve essere distinta da una propria denominazione. La denominazione delle aree di circolazione deve essere indicata su targhe di materiale resistente. La numerazione civica deve essere applicata a tutti gli accessi esterni anche se secondari che dall'area di circolazione immettono alle unità ecografiche semplici.

A questo proposito, da un punto di vista procedurale, in Provincia di Trento occorre fare riferimento alla L.P. 27.08.1987, n.16 secondo la quale la competenza a denominare le suindicate pubbliche aree di circolazione è dei Comuni e di norma vi provvede la Giunta, a meno che lo statuto comunale non riservi la materia in capo al Consiglio (come nel nostro comune).

La Provincia Autonoma di

Trento, che ha la competenza primaria nel settore della toponomastica, ha disciplinato la materia prevedendo che le deliberazioni comunali relative a denominazione di strade siano soggette all'approvazione della Giunta provinciale, sentito il parere della Commissione Provinciale per la toponomastica. Dal 1998 l'approvazione è delegata alla Soprintendenza per i Beni Culturali.

I criteri per la scelta, la trascrizione e l'utilizzo dei toponimi da parte degli enti locali sono determinati dalla deliberazione della giunta provinciale n. l 0517 del 30.07.1993

Le deliberazioni comunali in materia di toponomastica, devono quindi essere inviate al Servizio Beni librari e archivistici della Provincia che provvede ad istruire la pratica per la Commissione provinciale per la toponomastica.

Dal 1998 l'approvazione è delegata al dirigente del Servizio Beni librari e archivistici. Da ultimo, considerato che la commissione per la toponomastica si riunisce di solito ogni 4 mesi, e tenendo conto anche delle formalità successive al parere (se favorevole),

è possibile ipotizzare la conclusione del procedimento in circa 6/7 mesi dall'esecutività della deliberazione consiliare.

- Pure l'attuale Responsabile dell'Ufficio Anagrafe è a conoscenza della situazione. Avrebbe potuto risolvere la situazione autonomamente solo se la questione fosse stata attinente unicamente alla numerazione civica.
- Non si ritiene corretto parlare di inefficienza dell'ufficio a causa di un procedimento arenatosi diversi decenni orsono, per dei motivi che non è dato sapere e di cui non si conosceva l'esistenza, se non da poco tempo.

Tutto ciò premesso preme comunque evidenziare come l'attuale amministrazione intende a breve risolvere definitivamente la questione, attivando il necessario procedimento di ridenominazione della viabilità pubblica di Viale Trento nel tratto dall'intersezione che da Viale De Gasperi conduce all'abitato di Stravino.

Distinti saluti

Il Sindaco

F.to Renzo Travaglia

REPLICA DEL VICE SINDACO

In un articolo del Gruppo di Minoranza Patto Nuovo si esprime testualmente:

"Siamo venuti a conoscenza che certamente il vicesindaco Gianni Bolognani non ricandiderà più con Progetto Comune. Allora ci è sorta la domanda: come mai chi è vicesindaco del signor Renzo Travaglia non ricandida più con lui la seconda volta? Lasciamo a ognuno di voi la risposta!"

Alla presente affermazione il Comitato di Redazione ha ritenuto opportuno informare il Vice Sindaco Gianni Bolognani, con diritto di replica. Il Vice Sindaco ha fornito la seguente risposta:

"IN RIGUARDO ALLA CITAZIONE SULLA MIA PERSONA NON MI INTERESSA DARE ALCUNA RISPOSTA IN MERITO."

Il Vice Sindaco

Gianni Bolognani

VIAGGIANDO NELLA VALLE DEI LAGHI

Oggetto: Depliant pieghevole "Viaggiando nella Valle dei laghi".

Premessa:

in data 16 settembre 2014 ho avuto l'occasione di trovare sul tavolino della sala di attesa dell'ufficio tecnico comunale di Cavedine, un depliant pieghevole tipo cartina turistica che riporta in prima pagina il logo del "Comune", oltre a quelli del "Consorzio turistico valle dei laghi" e di "viaggiando in Italia". Sul pieghevole sono riportate in stampa colorata le mappe di tutte le frazioni del comune, la pubblicità di 22 aziende residenti e una descrizione informativa dei monumenti, dei percorsi e dei luoghi di interesse sul territorio del comune. Con mia sorpresa ho notato che nulla è riportato per quanto riguarda luoghi e monumenti della frazione di Vigo.

si interrogano il Sindaco e la Giunta per sapere:

- Sindaco, vicesindaco e assessori sono stati informati di questa iniziativa e se sì in quale data e modalità l'utilizzo del logo comunale è stato regolarmente autorizzato e a quali condizioni
- come e a chi è stato distribuito il pieghevole
- quante copie ne sono state stampate
- chi è il responsabile dell'iniziativa
- chi ha sostenuto le spese di stampa e distribuzione
- chi si è occupato della raccolta delle adesioni pubblicitarie
- è vero che l'agente di polizia municipale è stato coinvolto nella raccolta delle adesioni pubblicitarie e se sì a quale titolo.
- chi ha incassato le quote versate dalle aziende per la pubblicità

- la giunta è a conoscenza dell'importo incassato per la pubblicità
- perché nulla è stato riportato dei luoghi di interesse e monumenti della frazione di Vigo
- non ritengono sindaco e giunta che la concessione del logo del comune debba essere fatta a condizione che le informazioni turistiche riportate debbano esserlo per tutte le frazioni, Vigo compreso, oppure è stata una scelta voluta quella di escludere Vigo.

A norma di Legge si richiede risposta scritta.

**F.to Giuliano Manara
Consigliere Comunale
Patto Nuovo**

Cavedine, 19 settembre 2014

Allegata copia 1^ pagina del pieghevole

Comune di Cavedine

Provincia di Trento

Gentile Signor
GIULIANO MANARA
Gruppo Consigliere Patto Nuovo
Via Nuova, 6/3 - Vigo Cavedine
38073 CAVEDINE (TN)

Cavedine, 01 luglio 2014
Prot. 6174/2014

Oggetto: Risposta all'interrogazione n. 39 dd. 19.09.2014 avente ad oggetto: Interrogazione su depliant pieghevole "Viaggiando nella Valle dei laghi".

Con riferimento all'interrogazione in oggetto di data 19 settembre 2014, presa in carico al protocollo generale in data 22 settembre 2014 sub 9010, si risponde quanto segue:

- la Giunta Comunale è stata

informata dell'iniziativa nel febbraio 2014;

- il pieghevole è stato distribuito dalla ditta a tutte le attività partecipanti, ai comuni, ed ai vari uffici turistici;
- sono state realizzate 5.000 copie;
- l'iniziativa è stata promossa dalla ditta Comunicare snc con sede a Pinzolo in Via Mancini n. 18, il cui legale rappresentante è anche il diretto responsabile;
- le spese di stampa e distribuzione sono state sostenute integralmente dalla ditta promotrice dell'iniziativa;
- la ditta promotrice si è occupata direttamente della raccolta delle adesioni pubblicitarie;
- l'agente di polizia non ha raccolto le adesioni pubblicitarie;

- le quote versate dalle aziende per la pubblicità sono state incassate dalla ditta promotrice dell'iniziativa;
- l'assenza di una frazione è stata causata unicamente da un mero errore in fase di redazione e stampa dell'opuscolo; appena al promotore dell'iniziativa è stato segnalato l'errore, lo stesso si è prontamente attivato nel ritirare le copie sbagliate non ancora distribuite e ad effettuare una nuova stampa;
- non esiste e mai è esistita alcuna volontà di escludere alcuna frazione del Comune di Cavedine, ma si ribadisce che il tutto è stato causato da un mero errore di stampa.

Distinti saluti

Distinti saluti
Il Sindaco

F.to Renzo Travaglia

POLITICHE GIOVANILI, SOCIALI E CULTURALI

Mancano ancora pochi mesi al termine del mio mandato e mi risulta naturale guardarmi indietro e fare un bilancio di un lavoro che è stato impegnativo, a volte faticoso ma ricco di soddisfazioni.

Chiedo a tutti voi un poco del vostro tempo per condividere alcune considerazioni.

Devo ammettere che questi cinque anni per me sono davvero volati e credo di dover ringraziare quanti mi hanno supportata in questo cammino. Innanzi tutto i colleghi di giunta, di maggioranza, i dipendenti del nostro comune e tutti i volontari con i quali ho condiviso molte attività ed esperienze, rapporti umani che fanno grande l'esperienza di una persona.

Nel soffermarsi sulle cose fatte, ci si rende conto che è difficile riportare in modo esauriente tutte le attività portate a termine per questo mi limiterò a fare cenno ad alcuni importanti traguardi raggiunti.

In ambito bibliotecario uno sguardo va rivolto al progetto denominato "Testo immagine suono: il potere evocativo della parola" che ha previsto il coinvolgimento di numerose associazioni dei Comuni di Cavedine, Calavino e Lasino ed ha permesso una maggiore interazione e conoscenza tra le associazioni del territorio creando una rete importante di collaborazioni.

Inoltre le biblioteche si sono qualificate maggiormente in campo multimediale: da visitare, per chi non ne avesse avuto ancora l'opportunità, il sito internet ora completamente rinnovato nella grafica e nei contenuti.

In aggiunta a queste nuove potenzialità, offerte dalle moderne tecnologie, ai fini di incentivare il coinvolgimento di quelle fasce di popolazione tradizionalmente più lontane dalla fruizione del prestito librario, è proseguita l'opera di razionalizzazione dell'of-

ferta di periodici presso tutte le sedi. Sono proseguite le letture animate presso le Scuole Materne ed Elementari, iniziative di promozione alla lettura presso le Scuole Medie, sono proseguite le tradizionali attività "Un primo libro in dono" dedicato ai bimbi della prima elementare, il concorso "La fantasia prende la penna" che è giunta alla sua settima edizione. Sono stati proposti corsi creativi (cake design, laboratori con le piante aromatiche, laboratori creativi a tema dedicati a tutte le fasce d'età...) e non sono mancate le presentazioni di volumi. Anche quest'anno è stata aperta una sede per il periodo estivo a Lagolo che, nonostante il tempo e grazie alle attività proposte, ha riscontrato ampia partecipazione. In collaborazione con la Comunità di Valle e la Commissione Cultura del nostro Comune sono state portate avanti attività dedicate alla grande guerra, al ricordo di Mariano Dallapè ed alla fisarmonica, momenti dedicati all'emigrazione, corsi e concorsi di pittura, collaborazioni con le associazioni del territorio e rapporti di gemellaggio con il Comune di Eggolsheim. In particolare voglio ricordare che anche quest'anno è stato attivato uno scambio tra le quinte elementari dei due territori. Un progetto di notevole interesse culturale che vede coinvolti bambini, insegnanti, genitori e volontari; tutti volti verso un unico obiettivo: la conoscenza reciproca fatta di lingue, usi ed abitudini diversi ma che in questa settimana si fondono in maniera davvero armoniosa. Naturalmente sono proseguite con la cittadina gemellata le tradizionali attività: mercatini di natale e così via. In ambito giovanile sono proseguiti i progetti legati ai "Piani giovanili di zona" rivolti ai giovani dagli 11

ai 29 anni. Un progetto ideato dalla PAT che in valle dei laghi ha ottenuto largo consenso. Ma grande novità è stata l'introduzione delle consulte che potrete leggere tra le righe di questo notiziario.

Molto lavoro ed impegno, in collaborazione con la comunità ed i comuni della valle dei laghi, è stato svolto durante la stesura del "Piano sociale di comunità". Un documento importante che responsabilizza le amministrazioni a scelte importanti e fondamentali. Uno strumento che ha permesso e permetterà di dare risposte concrete a bisogni reali emersi sul territorio. Importante sottolineare che alla stesura del piano hanno partecipato realtà istituzionale ed associazionistiche della valle permettendo una conoscenza analitica del territorio.

Da non dimenticare in ambito sociale la sottoscrizione datata martedì 27 agosto 2013 dell'accordo volontario per favorire lo sviluppo del "Distretto famiglia" nella Valle dei Laghi che si pone l'obiettivo di accrescere il benessere familiare promuovendo politiche che offrano opportunità e servizi alle famiglie residenti ma anche a quelle ospiti, qualificando anche la nostra valle come territorio accogliente ed attrattivo per le famiglie. Tra gli obiettivi primari, anche quello di attivare la Consulta delle famiglie della Valle dei Laghi, quale organo propositivo e consultivo in materia di politiche familiari.

Come detto all'inizio questa è una carrellata veloce e snella di alcune delle attività svolte; molte altre sono le attività che vengono portate avanti ma che non sto ad elencare.

Terminando voglio augurare un Sereno Natale e un 2015 che possa dare soddisfazioni personali e familiari.

**L'Assessore
Anna Dallapè**

Nascono le Consulte Giovanili in Valle dei Laghi

Ma cosa sono le Consulte?

Sono un organo pseudo-istituzionale, dove i giovani possono esprimere le loro esigenze e avanzare alle Amministrazioni proposte concrete d'intervento. È uno strumento ideale per favorire il protagonismo e la partecipazione attiva degli adolescenti nei loro Comuni. Attraverso la Consulta si potrà inoltre sensibilizzare gli adulti verso i problemi e le necessità dei giovani, stimolando conoscenze e comunicazione reciproca. I membri della Consulta rappresentano tutti i giovani residenti nel Comune, e con questo ruolo potranno atti-

varsì e realizzare le loro proposte in prima persona.

Le Consulte attualmente si incontrano un paio di volte al mese e sono tenute da due o più animatori volontari e dall'Assessore delle politiche giovanili. Comuni...chiamo ha aiutato l'avvio con la ricerca attiva degli animatori e una formazione preparatoria ad hoc e supporterà anche in futuro gli Amministratori e gli animatori affinché le Consulte possano continuare ad essere un'esperienza positiva e continuativa nel tempo.

Inoltre, più di 60 giovani e molti Amministratori hanno par-

tecipato domenica 19 ottobre 2014 alla Festa delle Consulte! L'evento, organizzato da Comuni...chiamo ha inaugurato la nascita e l'avvio delle Consulte Giovanili in tutti i sei comuni della Valle dei Laghi.

Nel Comune di Cavedine è stato eletto un gruppo di giovani che, con grande entusiasmo, sta già facendo un ottimo lavoro grazie alla guida attenta di Francesco, Emanuele e Chiara.

A tutti un sincero GRAZIE per la disponibilità!

**L'Assessore
alle politiche giovanili
Anna Dallapè**

Parallelamente agli altri Comuni della Valle dei Laghi, nel corso del 2014 il Comune di Cavedine si è dotato della Consulta Giovanile, grazie anche al prezioso contributo di supporto e formazione di Comuni...chiamo. Questo organo vuole dare voce ai ragazzi della fascia d'età 13-17 anni, fornendo occasioni di incontro e confronto, oltre che di partecipazione attiva e responsabile alla vita comunitaria.

Tutto è cominciato in primavera con la convocazione di tutti i ragazzi compresi nella fascia d'età interessata e nella successiva elezione di 15 rappresentanti, equamente divisi sul territorio comunale. L'attività vera e propria è partita a settembre, al rientro dalle ferie estive, con l'individuazione di problematiche e questioni riscontrate quo-

tidianamente dai giovani. L'entusiasmo, l'impegno e la forte coesione del gruppo ha fatto sì che la Consulta, anziché riunirsi con cadenza mensile, si sia riunita fino ad oggi con cadenza settimanale o bisettimanale. Risultati questi, possibili grazie all'aiuto di Chiara Dallapè ed Emanuele Vicentini, che mi af-

fiancano in modo appassionato e premuroso come animatori; al continuo supporto di Anna Dallapè, che ringrazio di cuore, sempre disponibile ad ascoltarci e che crede fermamente nel nostro progetto, e infine all'Amministrazione Comunale, che ci ha sempre fornito gli spazi per le nostre riunioni.



Sotto studio al momento vi sono i trasporti locali, la cui scarsità è ad oggi la più grande barriera per la comunicazione dei ragazzi; i collegamenti pedonali e ciclabili fra le frazioni e la collaborazione fra Associazioni. Per quanto concerne le attività svolte, la Consulta Giovanile di Cavedine ha prestato servizio ai tavoli il 27 luglio all'inaugurazione di Malga Cavedine, si è presentata domenica 19 ottobre alle altre cinque Consulte della Valle dei Laghi, si presenterà lunedì 17 novembre al Consiglio Comunale e ha intenzione di aprire un dialogo continuo con esso, in modo da giungere a risultati tangibili nel minor tempo possibile. Contestualmente, il 29 e 30 novembre la Consulta andrà alla scoperta di Eggolsheim per sapere di più sul nostro gemellaggio; per i Mercatini di Natale è pronta ad aiutare qualsiasi As-

sociazione lo richieda, e il 28 dicembre aiuterà la Banda Sociale di Cavedine nella riuscita del Concerto di Natale.

Sento spesso gente lamentarsi che i giovani d'oggi sono generalmente più svogliati e meno collaborativi: la migliore risposta a questo tipo di considerazioni sta nelle attività appena elencate. In questi tre mesi di attività i ragazzi hanno dimostrato di avere una lungimiranza e sensibilità di gran lunga maggiore a quella di tante Associazioni e tanti Amministratori con cui si ha quotidianamente a che fare nella realtà della Valle. L'accento è sempre stato posto sul superamento delle barriere fra le frazioni e fra i Comuni della Valle, sulla volontà di conoscere i nostri amici di Eggolsheim, sulla collaborazione reciproca delle realtà associazionistiche e sulla volontà di essere promo-

tori di questa collaborazione.

Di fronte a queste premesse, non è forse il caso di ascoltare e tenere davvero in considerazione questi giovani, di scommettere su di loro?

La Consulta Giovanile di Cavedine è:

Alessia Biotti (Stravino)
Adriano Bolognani (Vigo Cavedine)
Riccardo Bosetti (Vigo Cavedine)
Anna Capone (Brusino)
Benedetta Comai (Vigo Cavedine)
Arianna Dallapè (Stravino)
Assia El-Mayaar (Cavedine)
Iba El-Mayaar (Cavedine)
Sara Marcantoni (Brusino)
Alessandro Paoli (Vigo Cavedine)
Davide Roncher (Lago di Cavedine)
Serena Roncher (Lago di Cavedine)
Emili Ruaben (Cavedine)
Chiara Santoni (Cavedine)
Martina Travaglia (Vigo Cavedine)

Francesco Giampiccolo



La gestione del Bilancio Comunale nel corso della legislatura

Cari concittadini, poiché questo sarà l'ultimo numero del notiziario Comunale, prima delle prossime elezioni, volevo approfittare per rendere conto a voi della gestione del bilancio nel corso dei quattro anni di Legislatura già conclusi.

La situazione generale.

In questi 4 anni di Legislatura, la situazione economica nazionale e purtroppo anche locale, è costantemente peggiorata, con tutti gli indicatori che segnalano una crescente sofferenza del sistema economico: bilanci delle aziende con dati in forte calo, disoccupazione in crescita, spese in crescita e spiragli all'orizzonte limitati e foschi.

Anche i Comuni, intesi come Enti Pubblici, hanno pagato e stanno pagando questa situazione, con sempre meno denaro a disposizione e sempre maggiori casi di necessità da fronteggiare non solo dal punto di vista economico, ma anche sociale.

Sono aumentati gli insoluti sulle tasse, sull'acqua e sui rifiuti, da parte di famiglie e soprattutto di aziende in difficoltà; calano i trasferimenti da parte della Provincia, sia in conto competenza (ogni anno vengono assegnati sempre meno soldi) che come liquidità (il pagamento della quota provinciale di contributi su opere pubbliche e dei normali trasferimenti in parte corrente viene effettuato con mesi, a volte anni, di ritardo); si moltiplicano le situazioni di necessità economica di imprese e famiglie; aumenta lo scontento

sociale per una situazione che anziché risolversi, sembra si stia incagliando sempre di più.

In questo delicatissimo momento gli Amministratori devono avere non solo la sensibilità per comprendere le situazioni di difficoltà che possono coinvolgere tutti, ma anche l'enorme responsabilità di gestire bene i soldi dei cittadini ottimizzando le spese, in maniera tale da non appesantire il carico fiscale già elevatissimo.

Evoluzione del bilancio comunale negli anni 2010 - 2013.

Il momento storico particolarmente complesso che stiamo vivendo, si riflette anche nel bilancio comunale, che sintetizza in macro voci le entrate e le spese di ciascun anno.

Nella parte che segue cercherò di presentare qual è stata l'evoluzione dello stesso, analizzando i rendiconti del quadriennio 2010 - 2013, ovvero i bilanci consuntivi che registrano le entrate e le spese effettivamente registrate nel corso di ciascun periodo amministrativo.

Le entrate fiscali

La Legislatura che è trascorsa, ha visto susseguirsi un avvicendamento di diverse imposte, che con cadenza annuale si sono sostituite a quelle precedenti, rendendo difficile e spesso quasi imprevedibile, la programmazione e gestione delle stesse.

Tanto per fare un piccolo riepilogo si sono avvicendati:

- nel 2010 e 2011 l'ICI, che col-

piva solo le seconde case e i terreni edificabili;

- nel 2012 l'IMUP, con un aumento di più del 60% dell'imposta precedente, che colpiva prime case, seconde case e terreni edificabili, con metà del gettito da versare allo Stato;
- nel 2013 la sospensione dell'IMUP sulle prime case e lo Stato che introitava tutto il gettito derivante dai fabbricati produttivi D;
- nel 2014 l'IMUP con la novità della TASI, un'imposta identica all'IMUP, creata per compensare l'eliminazione della stessa, sulle prime case;
- per il 2015 è prevista l'entrata in vigore di una nuova imposta (IMIS), che andrà ad unificare l'IMUP e la TASI, con un aumento di imposta sulle prime case e con una leggera diminuzione sulle seconde case e sui terreni edificabili.

È evidente che le difficoltà in questi cinque anni sono state moltissime, con svariate ore di lavoro spese (sarebbe forse meglio usare il termine spreca-te) per fare stime, simulazioni, regolamenti, riunioni, incontri con la popolazione. E poi l'anno successivo nuove stime, nuove simulazioni, nuovi regolamenti, nuove riunioni, nuovi incontri con la popolazione, cercando di spiegare alle persone, sempre più confuse e disorientate, in cosa consistessero le nuove imposte, aiutandole nel calcolo delle stesse e così via.

Ma la cosa peggiore è che que-

sto castello di carte, così irrazionale e assurdo, è stato creato consapevolmente dai vari Governi che si sono via via succeduti, al solo scopo di mascherare il fatto che le promesse elettorali fatte, riguardanti la cancellazione di imposte, erano insostenibili per le Finanze italiane.

Lo stesso discorso vale anche per la tariffazione dei rifiuti, che inizialmente prevedeva il pagamento in base ai metri quadri ed ai componenti; successivamente si è passati obbligatoriamente ad una tariffa a svuotamenti ed infine, a seguito di grossi problemi derivanti dalla strutturazione della stessa, si è scelto di tornare al sistema precedente. Per assurdo, ad ogni cambiamento di imposta è corrisposto da un lato un considerevole aumento di tassazione a carico dei cittadini, spesso fatto applicare da parte delle Amministrazioni Comunali, e dall'altro sempre minori entrate a favore del Comune. Proprio per questo motivo, oltre all'aspetto legato all'abbattimento dell'enorme debito pubblico che aveva il Comune, di cui vi parlerò in seguito, sono state fondamentali le ri-

LE ENTRATE NEGLI ANNI DIVISE PER TIPOLOGIA E IL TOTALE.

Anno	Tributarie	Trasferimenti	Extratributarie	Totale
2010	€ 506.810,00	€ 1.601.382,00	€ 677.300,00	€ 2.785.492,00
2011	€ 582.251,00	€ 1.537.065,00	€ 681.053,00	€ 2.800.369,00
2012	€ 758.711,00	€ 1.365.562,00	€ 598.447,00	€ 2.722.720,00
2013	€ 729.362,00	€ 1.265.933,00	€ 627.613,00	€ 2.622.908,00

Come si può osservare, nei quattro anni di gestione il bilancio si è sempre concluso con un avanzo di amministrazione: ossia con entrate superiori alle spese.

sorse recuperate dagli accertamenti ICI messi in atto ad inizio legislatura e che dal 2010 ad oggi hanno portato nelle casse comunali più di 200.000 € con importi notevoli che sono già stati individuati e sono ad oggi in fase di definizione, a cui si sono aggiunti i maggiori importi ICI/IMUP che vengono versati annualmente e che complessivamente ammontano a circa 40.000 € di tassazione in più all'anno.

Nel corso di questi quattro anni, sono costantemente calate, con una media del 2% all'anno, anche le entrate derivanti dai trasferimenti provinciali; tanto per esprimere il concetto in cifre, su un totale annuo di circa un milione di euro, hanno pesato rispetto al 2009 per circa 20.000 € il primo anno, 40.000 € il secondo e così via.

Le entrate extratributarie si sono attestate grossomodo su valori costanti con una lieve flessione in corso di Legislatura. Complessivamente, come si osserva nella tabella allegata, le entrate registrano complessivamente una flessione, con importi che a seconda del tipo di imposta si sono spostati dalle entrate per trasferimenti alle entrate tributarie.

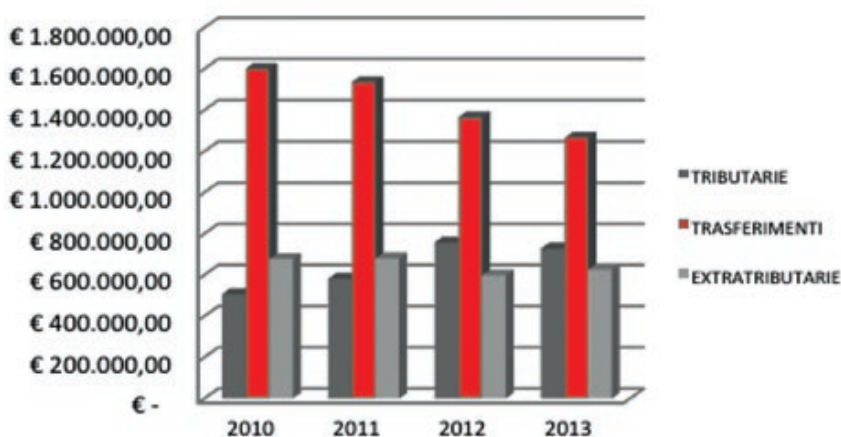
Le spese

Analizzando l'andamento delle spese correnti nel quadriennio in questione, emerge la rigidità del bilancio comunale che registra importi molto simili nei vari anni, seppur con una certa altalenanza.

In realtà è abbastanza difficile confrontare la voce di bilancio delle spese correnti tra i vari anni, perché comprende una tale varietà di interventi, che spesso non consentono di poter paragonare efficacemente le stesse con quelle dell'anno prima (si pensi ad esempio al TFR, o a spese legali, o a interventi straordinari, che aumentano enormemente i risultati dell'anno in cui avviene l'uscita, ma in realtà sono maturati in più anni di gestione).

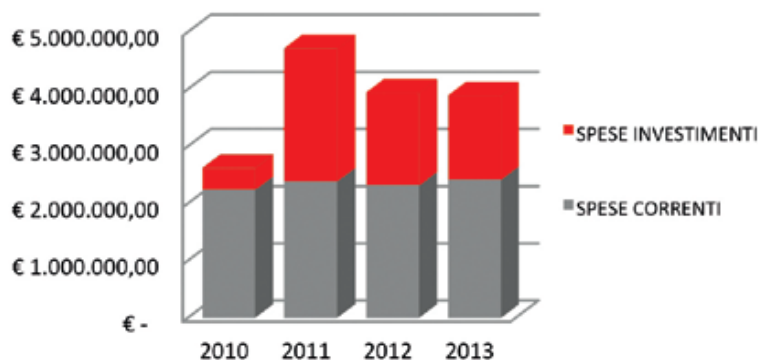
Nel corso di ogni singolo anno, si è agito molto sul lato delle spese per tentare di far quadrare i conti, riducendo ed ottimizzando gli impegni, senza però far mancare il nostro sostegno

ANDAMENTO DELLE ENTRATE



Come si può osservare dal grafico, nel corso degli ultimi anni sono costantemente calate le entrate che ci vengono trasferite dallo Stato e dalla PAT, a fronte di un aumento delle entrate tributarie.

SUDDIVISIONE DELLE SPESE



In questo grafico si può apprezzare la suddivisione tra le spese correnti e le spese per investimenti. Si nota in particolare come, nel bilancio del commissariamento (2010), le spese per investimenti siano state molto basse.

alle nostre numerose associazioni sia attraverso contributi ordinari, per la normale attività, che straordinari per feste e manifestazioni di volta in volta organizzate e cercando di non diminuire il livello di servizi garantiti alla cittadinanza.

Per quel che riguarda le spese in conto capitale, dedicate ad investimenti e a manutenzioni straordinarie, particolarmente importanti per poter sostenere la domanda in momenti di recessioni come quelli attuali, nei quattro anni trascorsi si sono impegnati quasi 6.000.000 €, a cui se ne aggiungeranno altri due del 2014, per attività ed opere pubbliche, che sono state realizzate o sono in corso di realizzazione.

Anno	Risultato di gestione
2010	€ 336.500,50
2011	€ 187.494,07
2012	€ 345.203,22
2013	€ 557.229,06

Come si può osservare, nei quattro anni di gestione il bilancio si è sempre concluso con un avanzo di amministrazione: ossia con entrate superiori alle spese.

rendo quel "tesoretto", a livello di avanzo di amministrazione, molto importante per poter finanziare spese necessarie in questi tempi di difficoltà.

Complessivamente, confrontando le entrate dei primi tre titoli (tributarie, da trasferimenti ed extratributarie) con le spese correnti, si può notare come a causa delle entrate sempre minori, le due linee stiano convergendo. Sarà pertanto sempre più importante mantenere

una rigorosa gestione del bilancio per raggiungere anche in futuro, gli ottimi risultati fino a qui registrati.

Il debito pubblico

Un capitolo a se, considerata l'importanza dell'argomento, va dedicato sicuramente all'abbattimento del debito pubblico attuata in questi anni, attività in assenza della quale il Comune oggi navigherebbe in acque molto torbide.

Non è una novità il fatto che gran parte dei problemi che stiamo passando oggi a livello economico e che dovremo affrontare in futuro, passano dall'elevatissimo debito pubblico sottoscritto in gran parte dallo Stato, ma in generale anche da Enti ed imprese pubbliche.

Proprio in questa dimensione è motivo di orgoglio, aver risanato il bilancio del nostro Comune che nel 2000 presentava un super debito pubblico attorno ai 6.000.000 € ed oggi presenta un debito residuo di soli 334.130 €, ovvero un ventesimo dell'importo iniziale.

In altri termini, siamo passati da un debito a cittadino di più di 2.000 € pro capite ad un debito residuo di circa 100 €.

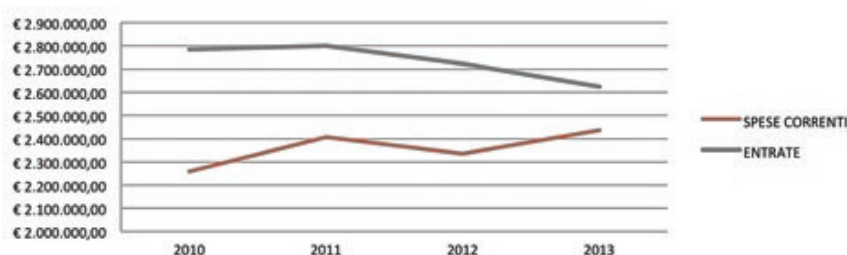
In un periodo in cui sono all'ordine del giorno notizie di utilizzo improprio da parte degli Amministratori del denaro pubblico, penso che il risanamen-

Anno	Spese correnti	Spese investimentali
2010	€ 2.258.774,00	€ 366.578,36
2011	€ 2.406.177,00	€ 2.306.834,15
2012	€ 2.335.976,00	€ 1.604.097,42
2013	€ 2.437.110,00	€ 1.450.836,07

I risultati di bilancio

Come emerge dalla tabella a fianco, i risultati di bilancio, registrati nel corso di questi 4 anni sono sempre stati positivi, registrando sempre spese inferiori alle entrate e gene-

CONFRONTO ENTRATE E SPESE CORRENTI



to dei conti pubblici del nostro Comune sia un esempio virtuoso e assuma ancora importanza maggiore.

Ci sono concrete possibilità che a fine Legislatura, secondo quanto previsto dalla Provincia in fase di approvazione del protocollo di finanza locale per l'anno 2015, si arrivi con un debito uguale a 0 €, per effetto del pagamento del residuo da parte della stessa Provincia, che andrebbe a trattenere le somme anticipate, dai trasferimenti a partire dal 2018, con la possibilità di utilizzare subito i soldi destinati al rimborso del debito, per realizzare investimenti sul territorio.

Considerazioni finali

Stiamo vivendo un momento storico unico nella nostra storia recente, di quelli che verranno ricordati a lungo; un momento in cui gli errori del passato, e del presente, sono emersi e si sono trasformati in difficoltà di



Il grafico riporta l'andamento del debito pubblico del Comune nei vari anni, a seguito dell'attività di abbattimento dello stesso avviata ormai più di 10 anni fa.

vario ordine.

Con la crisi è emersa l'impossibilità di continuare con il sistema precedente e l'urgente necessità di cambiare le cose, per riparare al passato e soprattutto per garantire, a noi e ai nostri figli, un futuro migliore.

Si sta parlando di razionalizzazione, di economicità nella gestione, di fusioni di Comuni, cercando di trovare la via migliore per rendere migliore il sistema in termini di efficacia e di efficienza.

Personalmente ritengo che il compito degli Amministratori, come dice il termine stesso, sia quello di amministrare con responsabilità e serietà, le risorse a disposizione, prendendo a volte anche scelte difficili o impopolari, ma puntando ad un obiettivo ben preciso, nell'interesse di tutti i cittadini, realizzandolo nel miglior modo possibile. Questa è la logica che abbiamo sempre seguito nella gestione delle finanze del

Comune ed i risultati raggiunti, nonostante le difficoltà, sono sotto gli occhi di tutti.

A fine legislatura il bilancio del Comune di Cavedine sarà risanato, non ci saranno debiti da pagare in capo a chi amministrerà in futuro; non abbiamo voluto prenderci subito gli onori delle opere pubbliche e scaricare ad altri gli oneri ad esse collegati.

Chiunque amministrerà negli anni a venire beneficerà, senza dubbio, di tale situazione, ma su di lui graverà anche la responsabilità di mantenere sano il bilancio, in maniera che gli sforzi fatti da tutti i cittadini in questo decennio, spesso in termini di maggior tassazione, non vengano vanificati.

Concludo questo mio intervento, l'ultimo di questa Legislatura, cogliendo l'occasione per ringraziare il Sindaco, i miei colleghi Assessori e Consiglieri e gli uffici, con cui abbiamo condiviso le difficoltà, ma con cui vanno condivisi anche i meriti, e tutti coloro che in questi anni ci hanno aiutato e sostenuto.

**L'Assessore al bilancio
David Angeli**

Anno	Debito Pubblico	Quota Rimborso
2001	€ 5.265.747,01	€ 617.772,40
2002	€ 5.185.788,18	€ 694.082,64
2003	€ 5.764.514,73	€ 711.184,75
2004	€ 5.488.560,73	€ 828.300,98
2005	€ 5.292.090,66	€ 878.040,95
2006	€ 4.634.062,78	€ 874.131,22
2007	€ 2.738.803,11	€ 754.762,26
2008	€ 2.309.032,53	€ 639.619,48
2009	€ 1.743.104,81	€ 624.602,94
2010	€ 1.743.191,43	€ 460.623,64
2011	€ 1.309.946,28	€ 460.756,12
2012	€ 941.905,75	€ 374.381,82
2013	€ 590.714,25	€ 374.363,96
2014	€ 334.130,04	€ 233.901,03
2015	€ -	€

La tabella riporta la diminuzione del debito pubblico nel corso dei vari anni, evidenziando anche la quota da rimborsare in parte corrente in ciascun anno. Come si può notare, nel 2015 è già riportato il totale abbattimento del debito per effetto della manovra Provinciale.

Elenco delle **Deliberazioni** della Giunta Comunale anno 2014

Delibera n. 100 - dd. 10.07.2014

Concessione patrocinio del Comune di Cavedine alla Società USD Cavedine - Lasino per l'organizzazione del Campus per Giovani calciatori presso il Centro Sportivo di Cavedine.

Delibera n. 101 - dd. 10.07.2014

Definizione e approvazione modalità dell'iniziativa estiva denominata "La biblioteca va al lago".

Delibera n. 102 - dd. 10.07.2014

Manutenzione annuale del campo da calcio di Cavedine e dell'impianto di irrigazione per l'anno 2014; approvazione della perizia di spesa ed affido incarico alla Ditta Pratoverde S.a.s. con sede ad Arco. CIG Z271022E1B.

Delibera n. 103 - dd. 10.07.2014

Attività di prevenzione e salvataggio sul Lago di Cavedine "Spiagge Sicure 2014": approvazione del disciplinare ed affidamento incarico alla Federazione Italiana Salvamento Acquatico - CIG ZOF-101FE75.

Delibera n. 104 - dd. 24.07.2014

Affidamento al Consorzio Trentino Autonoleggiatori di Trento del servizio di trasporto degli alunni della scuola primaria di Vigo Cavedine per attività di educazione motoria anno scolastico 2014/2015. CIG: ZED104E5AE.

Delibera n. 105 - dd. 24.07.2014

Interventi di animazione per bambini e famiglie nell'ambito della manifestazione "Stravinario" anno 2014 all'Associazione Musicale della Valle dei Laghi (CIG: Z24104E669) e all'Associazione Forza Band & Friends (CIG: Z81104E5FC).

Delibera n. 106 - dd. 24.07.2014

Approvazione in linea tecnica progetto 3° lotto lavori di sistemazione e messa in sicurezza della strada comunale di Pinè. CUP: E74E14000880007. CIG: 587389075D.

Delibera n. 107 - dd. 24.07.2014

Approvazione in linea tecnica della perizia per il restauro di tre capitelli di proprietà comunale denominati "San Valentino e Rocco" e "Dei Levri" in CC Vigo Cavedine - "Di Prussia" in CC Laguna Mustè. CUP: E72114000040005. CIG: ZAC104FF4D.

Delibera n. 108 - dd. 24.07.2014

Approvazione in linea tecnica della perizia di spesa relativa agli interventi di manutenzione strutture a difesa caduta massi in località Laguna Mustè (scheda n. 489) e Pinè (scheda n. 10141). CUP E74414000290005. CIG: Z6E104FA5B.

Delibera n. 109 - dd. 24.07.2014

Approvazione in linea tecnica del progetto per i lavori di recupero dei beni della Prima Guerra Mondiale a seguito concessione del contributo di competenza Provinciale. CUP: E79J1400030003. CIG: 58742131EB.

Delibera n. 110 - dd. 05.08.2014

Prelevamento dal Fondo di Riserva (1° provv.to/2014).

Delibera n. 111 - dd. 05.08.2014

Installazione permanente di rilevatori di velocità autovelox - Atto di Indirizzo -

Delibera n. 112 - dd. 05.08.2014

Servizio di pulizia presso la Scuola Primaria di Cavedine e i bagni della mensa scolastica per il periodo 10 settembre 2014 - 9 giugno 2015; approvazione del Capitolato Speciale d'Appalto e affido incarico alla Cooperativa Sociale "Oasi Tandem" con sede a Riva del Garda - CIG Z13104BD8D.

Delibera n. 113 - dd. 05.08.2014

Incarico all'Ing. Martina Ferrari della Società ISER Srl di Besenello dell'incarico di progettazione preliminare e definitiva con screening relativo alla discarica di inerti in località Fabian al fine di ottenere il rinnovo della compatibilità ambientale a sensi del D.Lgs. 36/2003. CIG: Z411068BFC.

Delibera n. 114 - dd. 12.08.2014

Presa d'atto dell'incarico di temporanea supplenza a scavalco della segreteria comunale di Cavedine per il periodo dal 07.07 al 11.07.2014 e dal 14.07 al 16.07.2014. Determinazione e liquidazione compenso spettante al Segretario comunale supplente.

Delibera n. 115 - dd. 12.08.2014

Affidamento dell'incarico di fornitura dei prodotti e servizi applicativi relativi al modulo tasi "sic@web". Cig z6c1076c56

Delibera n. 116 - dd. 12.08.2014

Atto programmatico di indirizzo per la gestione del Bilancio di previsione annuale 2014. Integrazione impegno di spesa per spese di rappresentanza.

Delibera n. 117 - dd. 12.08.2014

Concessione contributo all'Istituto Compensativo di Dro a sostegno delle attività didattiche 2013/2014.

Delibera n. 118 - dd. 12.08.2014

Conferma per il periodo 01.09.2014 - 31.08.2015 del sussidio finanziario in favore delle famiglie che fruiscono del servizio Tagesmutter.

Delibera n. 119 - dd. 20.08.2014

Bilancio di Previsione 2014 (3^ variazione) - variazione urgente.

Delibera n. 120 - dd. 20.08.2014

Modifica alla Convenzione tra la Comunità della Valle dei Laghi e i Comuni di Cavedine, Lasino, Padergnone, Terlago e Vezzano per la gestione associata degli interventi di politica del lavoro denominati "Intervento 19" per l'anno 2014.

Delibera n. 121 - dd. 20.08.2014

Concessione contributo straordinario al Gruppo Alpini di Cavedine per il recupero e la conservazione del patrimonio storico culturale del Comune di Cavedine.

Delibera n. 122 - dd. 20.08.2014

Destinazione temporaneo utilizzo malga Roncher per finalità diverse dall'alpeggio, definizione modalità di utilizzo e determinazione corrispettivo settimanale per singola unità immobiliare.

Delibera n. 123 - dd. 25.08.2014

Vendita lotto di legname in piedi nel bosco denominato "Castagneto (bostrico)" ad uso commercio mediante confronto concorrenziale ai sensi art. 21 quinto comma della L.P. 19.07.90 n. 23.

Delibera n. 124 - dd. 03.09.2014

Rettifica deliberazione giuntale 123 di data 25 agosto 2014 avente ad oggetto: "Vendita lotto di legname in piedi nel bosco denominato "Castagneto (bostrico)" ad uso commercio mediante confronto concorrenziale ai sensi art. 21 quinto comma della L.P. 19.07.90 n. 23.

Delibera n. 125 - dd. 03.09.2014

Piano Giovani 2014. Impegno della spesa.

Delibera n. 126 - dd. 03.09.2014

Modifica della dotazione organica del personale dipendente.

Delibera n. 127 - dd. 03.09.2014

Atto di indirizzo per la copertura del posto di "Assistente amministrativo" (categoria C, livello base) a tempo indeterminato e pieno presso il Servizio Demografico.

Delibera n. 128 - dd. 03.09.2014

Assegnazione in comodato gratuito alla Pro Loco Piano Sarca di un deposito a piano terra e di un locale posto al primo piano dell'immobile comunale denominato "Casa Sociale Lago di Cavedine", contraddistinto dalla p.ed. 498 CC Laguna Mustè, ubicato in località Lago di Cavedine.

Delibera n. 129 - dd. 11.09.2014

Liquidazione contributo ai Vigili del Fuoco Volontari di Cavedine per acquisto cucina per nuova sede.

Delibera n. 130 - dd. 18.09.2014

Incarico all'Ing. Giulia Benatti della Società Stea progetto di Arco dell'incarico di Direttore dei Lavori, contabilità, misura e certificato di regolare esecuzione relativo ai lavori di messa in sicurezza di alcuni tratti stradali al Lago di Cavedine. CIG: ZA110D85CD.

Delibera n. 131 - dd. 18.09.2014

Incarico al PI Paolo Carlini della Società Stea progetto di Arco dell'incarico di responsabile della sicurezza in fase esecutiva a sensi del D.Lgs. 9 aprile 2008 n° 81 relativo ai lavori di messa in sicurezza di alcuni tratti stradali al Lago di Cavedine. CIG: Z5210D87OF.

Delibera n. 132 - dd. 18.09.2014

Pubblica selezione per la formazione di una graduatoria finalizzata all'eventuale assunzione di personale con contratto a tempo determinato nella qualifica di "Assistente amministrativo-contabile" (cat. C - liv. base): atto di indirizzo al Segretario comunale.

Delibera n. 133 - dd. 18.09.2014

Atto programmatico di indirizzo per la gestione del Bilancio di previsione annuale 2014. Variazione a seguito della deliberazione del Consiglio Comunale n. 29 dd. 08.09.2014 (4^ variazione Bilancio).

delibere della Giunta Comunale

Delibera n. 134 - dd. 18.09.2014

Impegno della spesa relativa alle attività sociali e scolastiche sovracomunali della Comunità della Valle dei Laghi anno 2014.

Delibera n. 135 - dd. 18.09.2014

Locazione appartamenti casa sociale di Brusino identificati dai subalterni 5 e 7 della p.ed. 134 in C.C. Brusino. Indizione secondo confronto concorrenziale.

Delibera n. 136 - dd. 29.09.2014

Bilancio di Previsione 2014 (5^ variazione) – variazione urgente.

Delibera n. 137 - dd. 29.09.2014

Bilancio di Previsione 2014. Storno di fondi tra interventi nell'ambito del medesimo servizio (Servizio Anagrafe).

Delibera n. 138 - dd. 29.09.2014

Gestione degli impianti termici presso gli edifici di proprietà comunale. Incarico a carattere sperimentale alla società PVB Solutions Spa di Trento della assistenza e conduzione degli impianti per la stagione invernale 2014/2015. CIG Z93110A6FE.

Delibera n. 139 - dd. 29.09.2014

Atto programmatico di indirizzo per la gestione del Bilancio di previsione annuale 2014. Integrazione impegno di spesa per spese di rappresentanza.

Delibera n. 140 - dd. 29.09.2014

Presa d'atto nomina dell'ing. Mariano Poli Commissario ad acta, presso il Comune di Cavedine per l'adozione della variante al Piano regolatore generale. Codice CIG. XA70FBB647.

Delibera n. 141 - dd. 06.10.2014

Verifica tenuta schedario elettorale.

Delibera n. 142 - dd. 06.10.2014

Nuovo codice di comportamento dei dipendenti del Comune di Cavedine.

Delibera n. 143 - dd. 06.10.2014

Prelevamento dal Fondo di Riserva (2° provv.to/2014).

Delibera n. 144 - dd. 13.10.2014

Bilancio di Previsione 2014 (6^ variazione) – variazione urgente.

Delibera n. 145 - dd. 13.10.2014

Approvazione in linea tecnica progetto di sistemazione strada comunale denominata PIAZ posta sulle pp. ff. 3601 con allargamento sulla p.f. 3325 del CC Laguna Muste' e p.f. 1482 del CC di Brusino.

Delibera n. 146 - dd. 23.10.2014

Richiesta anticipazione di cassa per l'esercizio finanziario 2015.

Delibera n. 147 - dd. 28.10.2014

Prelevamento dal Fondo di Riserva (3° provv.to/2014).

Delibera n. 148 - dd. 28.10.2014

Approvazione schema convenzione ski-pass con Trento Funivie spa.

Delibera n. 149 - dd. 28.10.2014

Lavori di sistemazione cimitero di Cavedine. Approvazione perizia di spesa per l'importo complessivo di euro 20.000,00.

delibere del Consiglio Comunale

Elenco delle **Deliberazioni** del Consiglio Comunale 2014

Delibera n. 27 - dd. 08.09.2014

Lettura e approvazione verbale seduta dd. 18.06.2014.

Delibera n. 28 - dd. 08.09.2014

Ratifica deliberazione della Giunta Comunale n. 119 dd. 19.08.2014 ad oggetto: "Variazione al bilancio di previsione 2014 3° provvedimento".

Delibera n. 29 - dd. 08.09.2014

Bilancio di Previsione 2014 (4^ variazione).

Delibera n. 30 - dd. 08.09.2014

Approvazione schema di Accordo-qua-

dro di programma ai fini della redazione del Piano Territoriale della Comunità della Valle dei Laghi ed allegati costituiti da Criteri ed indirizzi generali per la formulazione del Piano Territoriale di Comunità della Valle dei Laghi e Interferenze tra il Piano Territoriale della Comunità e il Piano Urbanistico Provinciale ed autorizzazione del Sindaco alla sottoscrizione dell'Accordo quadro di programma (ex art. 22 L.P. 1/2008).

Delibera n. 31 - dd. 08.09.2014

Approvazione schema di convenzione tra la Comunità della Valle dei Laghi ed i Comuni di Calavino, Cavedine, Lasino, Pader-

gnone, Terlago e Vezzano per la realizzazione di iniziative formative a favore degli alunni frequentanti l'Istituto Comprensivo Valle dei Laghi.

Delibera n. 32 - dd. 08.09.2014

Modifica schema di convenzione del piano di lottizzazione dell'area identificata con le pp. ff. 1842/1, 1843/1, 1851 e 1852 CC Vigo Cavedine approvato con deliberazione consiliare n. 63 di data 27.12.2012.

Gli interessati potranno avere copia delle deliberazioni rivolgendosi all'Ufficio Segreteria del Comune.

Rifiuti: anche per il 2015 confermata la tariffa tributi

Nella riunione del 31 ottobre 2014 presso la sede di Lavis è stato approvato il bilancio preventivo 2015 dell'ente gestore del servizio rifiuti ASIA.

Dal documento che è stato presentato e dai dati relativi ai conferimenti di rifiuti del primo semestre 2014, emerge con chiarezza il persistere di alcune difficoltà nella gestione di una tariffa a svuotamenti, scelta da quasi tutti i Comuni di ASIA, in merito alla quale diventa sempre difficile fare stime puntuali per prevedere il numero di svuotamenti annui nei diversi comuni.

Dall'analisi dei dati, si è potuto notare come, nei Comuni che hanno scelto di mantenere il sistema di tariffazione a svuotamento, sia ulteriormente diminuito il numero complessivo di svuotamenti, con percentuali dal 10 al 20% a seconda delle zone, pur non essendo diminuito il peso dei rifiuti stessi. In parole povere è avvenuto un fenomeno di "compressione" dei rifiuti, che si concretizzerà in un aumento della tariffa, per i Comuni in questione, in quanto il conferimento dei rifiuti in discarica viene fatturato a peso e non a volume.

Nei Comuni della Valle dei Laghi, che invece hanno scelto di tornare ad un sistema tributario per cui non si paga in base al numero di svuotamenti, bensì in base ai metri quadri di abitazione e al numero di componenti, si

sono registrati volumi di conferimento pressoché identici all'anno precedente, con l'effetto positivo di non "sballare" la tariffa. Anche le percentuali di differenziazione, prossime all'80%, sono rimaste pressoché identiche a quelle dell'anno scorso, dimostrando che la pratica della differenziazione è entrata nella cultura dei nostri cittadini.

Questo ha confermato quanto sostenevamo da tempo nelle varie riunioni di ASIA, ossia che le persone dei nostri territori hanno ormai fatto della differenziazione una pratica consolidata, una questione non solo di educazione e rispetto per il nostro territorio, ma anche di responsabilità verso l'ambiente che condividiamo: un ciclo virtuoso da cui non si torna indietro.

Anche in considerazione di questa realtà, l'applicazione del corretto principio del *"chi inquina, paga"*, anziché migliorare la differenziazione dei rifiuti, ha avuto degli effetti distorsivi per cui la qualità della raccolta è peggiorata, con distruzione (bruciatura) e abbandono di rifiuti ed inquinamento delle altre raccolte, in maniera particolare la plastica.

In considerazione dei dati sopra esposti è stato scelto di **mantenere anche nel 2015 la tariffazione a tributo**, per cui **non si calcolano gli svuotamenti**, augurandoci che scompaiano an-

che gli episodi di smaltimento di sacchetti di secco residuo nei bidoni della plastica, in diminuzione, ma purtroppo ancora presenti.

Tra i compiti dell'ente gestore, ci sarà quello di valutare la fattibilità di avviare, a partire dal 2016, l'applicazione di una tariffa d'ambito, uguale per i vari comuni della Valle dei Laghi, ma ciò dipenderà anche da eventuali fusioni di Comuni e/o unioni di servizi tra i vari enti.

Per quel che riguarda invece il bilancio preventivo ASIA per il 2015, a fronte di un aumento da parte della Provincia dei costi di conferimento in discarica, si registrano diminuzioni sensibili della spesa relativa al noleggio delle calotte, per la conclusione dell'ammortamento delle stesse da parte del fornitore. Dal punto di vista delle entrate sono stati ricontrattati i prezzi per il conferimento della frazione carta/cartone con il consorzio Comieco, che porteranno importi sensibilmente maggiori per i quantitativi conferiti, con notevoli benefici di bilancio.

Complessivamente i dati considerati si concretizzeranno in una prevista **diminuzione della tariffa per l'anno 2015 di circa il 2,5%.**

**L'Assessore al bilancio
David Angeli**

Comune di Cavedine

Provincia di Trento

Ufficio Tributi

Egregio Signor/ Gentile Signora

Come previsto dall'articolo 12 del Regolamento per il Servizio pubblico di acquedotto approvato con deliberazione del Consiglio comunale n° 39 dd. 30.07.2013, l'Amministrazione comunale invita i singoli utenti ad effettuare l'**AUTOLETTURA** del proprio contatore entro il **07/01/2015**, al fine della tempestiva emissione della fatturazione del Servizio Acquedotto relativa all'anno 2014.

Qualora l'utente si trovasse nell'impossibilità di leggere il contatore, può chiedere l'intervento dell'addetto al Servizio Acquedotto telefonando all'Ufficio Tributi al numero 0461/568518 tasto nr. 5 (dott.ssa Nicoletta Chisté) entro il **23.12.2014**.

Il modello deve essere consegnato al Comune entro il **07/01/2015** con una delle seguenti modalità:

- direttamente agli uffici comunali;
- inviandolo per posta all'indirizzo Comune di Cavedine – Ufficio Tributi , Via XXV Aprile 26, 38073 CAVEDINE
- attraverso fax al n. 0461/569030;
- tramite sito internet www.comune.cavedine.tn.it
- all'indirizzo di posta elettronica tributi@comune.cavedine.tn.it
- all'indirizzo di posta elettronica nicoletta.chiste@comune.cavedine.tn.it
- negli appositi contenitori posti presso la Famiglia Cooperativa e la Cassa Rurale.

Nel caso in cui entro tale data non pervenga al Comune la lettura, il Servizio Tributi emetterà la bolletta in base alla media dei consumi del triennio precedente, riservando alla lettura successiva il relativo conguaglio, ai sensi dell'articolo 12 del Regolamento per il Servizio pubblico di acquedotto.

Ringraziando per la collaborazione, si porgono distinti saluti.

Prot. 11.177

IL SINDACO
F.to - Travaglia Renzo

Comune di Cavedine - Ufficio Tributi



Spett.le
COMUNE DI CAVEDINE
Ufficio Tributi
 Via XXV Aprile n. 26
 38073 - CAVEDINE (TN)

Il/La sottoscritto/a **(compilare in stampatello)**:

In qualità di intestatario delle seguenti utenze comunica:

UBICAZIONE UTENZA (via e nr. civico)	NUMERO MATRICOLA CONTATORE (stampato in rilievo sul corpo del contatore)	TIPOLOGIA USO indicare:	LETTURA FINE DICEMBRE 2014 (in metri cubi)
		Domestico	
		Non domestico	
		Orti e giardini	
		Cantiere	
		Allevamento bestiame	

EVENTUALI NOTE:

.....

Data

Firma

.....



Comune di Cavedine
Provincia di Trento

A V V I S O

Allo scopo di semplificare e velocizzare le comunicazioni relative ai diversi servizi del Comune di Cavedine e di ridurre i costi di stampa e di spedizione, si propone l'utilizzo della **posta elettronica** per l'invio delle fatture o delle varie comunicazioni riguardanti i diversi servizi comunali.

Quindi, se si desidera ricevere via mail le fatture e altre comunicazioni (es. avviso autolettura, avvisi scadenze tributarie, etc..) si è pregati di compilare la parte sottostante e di riconsegnarla al Comune con le medesime modalità indicate per l'autolettura.



Il/La sottoscritto/a nato a
prov.(.....).....il.....e residente
a.....prov.....cap.....Via/piazza..... nr.....
Recapito telefonico/cellulare.....

E-mail.....@.....

PEC@.....

Il Comune di Cavedine, titolare del trattamento dei Suoi dati personali, ai sensi dell'art. 13 del D.Lgs 30.06.2003 n. 196, La informa che i dati personali da Lei forniti verranno utilizzati nei limiti e per il perseguimento delle finalità relative all'informazione delle attività programmate dal Comune di Cavedine. I dati personali da Lei forniti saranno trattati in modo lecito e secondo correttezza, così come previsto ai sensi dell'art.11 del suddetto D.Lgs.. Il trattamento sarà effettuato con il supporto di strumenti cartacei, informatici o telematici. In ogni momento potrà esercitare i diritti di cui all'art.7 del Decreto Legislativo 30 giugno 2003, n.196.

SI

NO

acconsente a ricevere le fatture a mezzo posta elettronica;

SI

NO

acconsente a ricevere qualsiasi altra comunicazione a mezzo posta elettronica;

SI

NO

acconsente al trattamento dei dati personali.

Data

Firma

IL CONMIATO DEL COMITATO DI REDAZIONE

Il Comitato di Redazione con la stampa di questa edizione conclude il suo mandato. La prima edizione dell'anno 2015 non potrà essere pubblicata, ai sensi dell'art. 9, comma 1, della legge 22 febbraio 2000, n. 28, che in periodo elettorale vieta alle amministrazioni pubbliche di svolgere attività di comunicazione.

Il Direttore e tutti i suoi componenti desiderano ringraziare in primis l'Amministrazione Comu-

nale che ha dato loro la possibilità di operare in perfetta autonomia, pur sempre nel rispetto dello Statuto del Notiziario.

Un caloroso ringraziamento va anche a tutti i Gruppi Consiliari, dipendenti del Comune e in particolar modo Ornella sempre puntuale e precisa nel fornire il suo prezioso supporto, le varie Associazioni del territorio, la Residenza Valle dei Laghi, la Comunità della Valle dei Laghi, per l'invio del mate-

riale pubblicato e infine l'Istituto Comprensivo della Valle dei Laghi che ha partecipato in questi anni ai concorsi di idee promossi dalla Commissione Cultura del Comune di Cavendine per alcune delle copertine del Notiziario, ed anche per quest'ultima, che rappresenta la traccia del territorio al quale apparteniamo.

***Il Direttore e tutti i componenti
del Comitato di Redazione***

Il Comitato
di Redazione
Augura
un Buon Natale
e un Felice
2015



MERITATO RICONOSCIMENTO

La passione della famiglia Dallapé per la zootecnia è stata riconosciuta con il premio Oscar Green di Coldiretti Giovani. Claudia Dallapé è infatti stata premiata nella categoria "Ideando", rivolta alle imprese agricole, gestite da giovani imprenditori, che si sono contraddistinte sotto il profilo dell'innovazione.

Il meritato riconoscimento è in parte dovuto anche al papà Clemente, che ha sempre creduto nelle figlie e ha fornito loro l'opportunità di sviluppare un progetto di impresa valido e con ottime prospettive per il futuro.

Claudia, dopo il diploma di perito agrario conseguito presso l'istituto di San Michele all'Adige, è stata in grado di affermare la propria bravura anche in campo lavorativo.

Le iniziative dell'azienda includono l'alpeggio e la lavorazione del formaggio presso Malga Brigolina, la vendita di gelato in quota,



oltre alla produzione di carni, salumi e prodotti della terra. E non finisce qui, perché già si pensa all'apertura di un agriturismo.

L'azienda ora è solida e la stalla conta 65 vacche da latte, 40 ani-

mali da ingrasso e 45 manze da rimonta. Tutto il bestiame viene nutrito con prodotti dell'azienda. Brava Claudia: un giusto premio per la tua tenacia.

L'Assessore all'agricoltura



Scuola primaria di Vigo Cavedine



TRENTINO DEL 30.06.2014

LUNEDÌ 30 GIUGNO 2014 TRENTINO

La nostra scuola | 21

IL TRENTINO IN CLASSE » STORIE, VOLTI E LUOGHI

Risparmio, premiata la scuola primaria di Vigo Cavedine

Gli alunni hanno partecipato al concorso della Cassa Rurale: dalla consapevolezza del denaro al concetto di sacrificio

di VIGO CAVEDINE

Importante riconoscimento alla scuola primaria di Vigo Cavedine, che si è aggiudicata il primo premio del concorso indetto dalla Cassa Rurale Valle dei Laghi sul "Risparmio: conoscerlo, valorizzarlo e praticarlo". Si è trattato di un progetto educativo che, coinvolgendo tutte le classi del plesso, ha puntato sul massimo coinvolgimento degli alunni, e cui hanno dato man forte anche le famiglie. In quanto la finalità di queste iniziative sono soprattutto le ricadute in termini di consapevolezza personale e di comportamenti nel mettere in pratica i principi della cooperazione. D'altro canto l'esperienza di un lavoro interdisciplinare verso un comune obiettivo si sviluppa sull'idea che "l'unione fa la forza": concetto valido per le generazioni di fine Ottocento, che hanno attivato le diverse iniziative cooperative, ma valido anche oggi per cercare di superare le difficoltà socio-economiche, che derivano dall'attuale crisi economico-finanziaria.

Come si è sviluppato il progetto? Si è cercato innanzitutto di trovare una risposta alla provenienza del denaro e qui si è ottenuta la risposta univoca che questa importante risorsa per la vita dell'uomo è frutto del suo impegno e del suo lavoro. Ne è derivata così l'imbecillità al secondo quesito sull'importanza del risparmio. Dal punto di vista metodologico gli



Le monete di carta "Vigoris" che sintetizza il concetto di risparmio

alunni del secondo ciclo hanno approfondito con ricerche, letture, poesie e favole l'origine del denaro: gli alunni del primo ciclo hanno impegnato nella realizzazione di cartelloni, disegni ed in particolare nel creare a scuola la loro moneta "Vigoris", che sintetizza nella denominazione il concetto del risparmio in rapporto a Vigo.

L'interdisciplinarietà ha dato modo, visto il carattere di regione bilingue e soprattutto dalla multi etnicità della popolazione scolastica, di presentare alcune attività in tedesco ed in inglese. Però sicuramente l'aspetto più coinvolgente ha riguardato quei piccoli atti quotidiani, che hanno stimolato più di tante parole il concetto del ri-



Gli alunni della scuola primaria di Vigo Cavedine che si sono aggiudicati il primo premio del concorso sul risparmio



Gli alunni, insieme alle insegnanti, impegnati durante il concorso della Cassa Rurale sul risparmio

spazio, come il "progetto mensa", che è consistito nell'utilizzo dei finanziamenti ottenuti in un precedente concorso acquistando per la mensa scolastica delle stoviglie lavabili per sostituire piatti e bicchieri di plastica; ed anche nel personale contributo quotidiano degli alunni per valorizzare e risparmiare le risorse disponi-

bili: a partire dal materiale scolastico, che è stato usato con parsimonia, evitando sprechi di fotocopie e materiale di cancelleria; risparmio di corrente elettrica e acqua potabile. L'analisi si è spostata dai "soldi privati" ai "soldi pubblici", che si traducono in servizi e risorse per la collettività. Insomma una bella esperienza, che ha

fruttato un premio di 600 euro e possiamo stare certi che questo denaro verrà utilizzato in maniera oculata per future iniziative nella convinzione che il risparmio è il primo guadagno ed è anche sinonimo di sacrificio che aiuta a comprendere il valore delle cose e a dare un senso alla propria vita.

0423/860000 - 0423/860001

SCEGLILIBRO EDIZIONE 2014-2015

Anche nel presente anno scolastico, le classi prime della Scuola Secondaria di Cavedine hanno aderito all'iniziativa sceglielibro a cura delle Biblioteche provinciali trentine dedicate alla promozione della lettura tra il ragazzi delle classi V° delle scuole primarie e classi prime delle scuole secondarie.

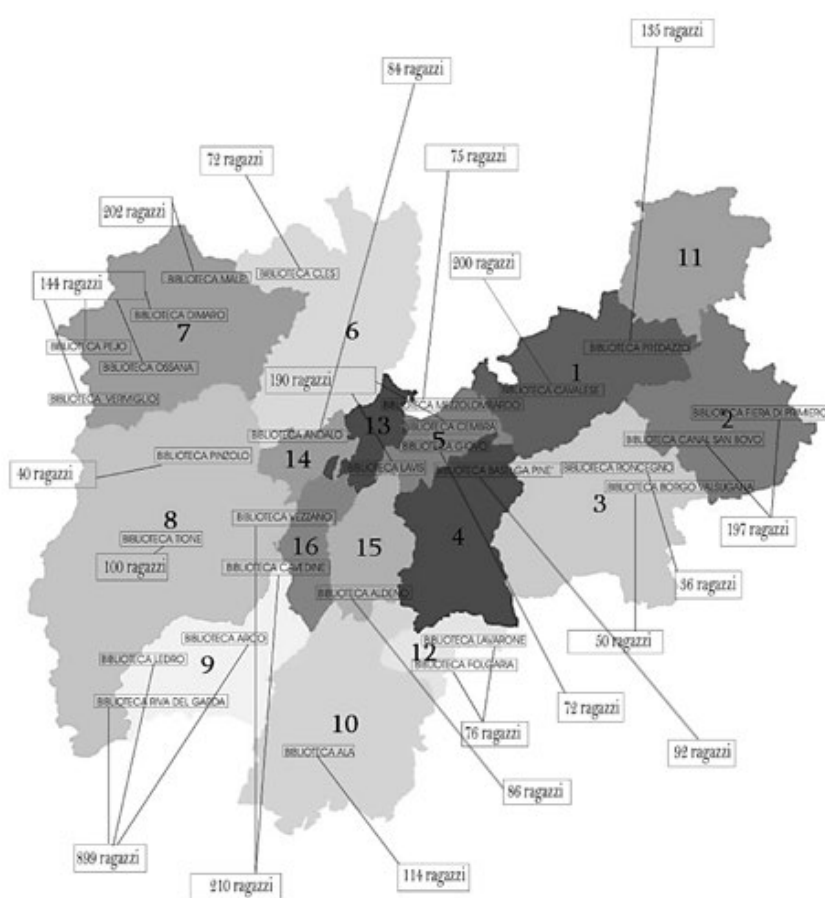
Questa seconda edizione ha preso avvio nel mese di ottobre e noi ragazzi della 1ª B abbiamo

iniziato il nostro percorso lunedì 27 ottobre presso la Biblioteca di Cavedine accompagnati dalla nostra prof. Marcella Cerutti, alla presenza della nostra infaticabile bibliotecaria Daniela e della scrittrice Antonia Dalpiaz, che da anni segue tanti dei progetti dedicati ai libri, per stimolare in noi le doti di autentici lettori e perché no, anche di futuri scrittori!

Tale percorso prevede la lettura



SCEGLILIBRO 2a EDIZIONE 2014/2015 BIBLIOTECHE - NUMERO RAGAZZI



TOTALE RAGAZZI 3.074

di cinque magnifici libri e sono i seguenti: L'estate dei segreti, Il mio nome è strano, La signorina Eufobia, OH Freedom, Mio nonno è una bestia, per ognuno di questi libri abbiamo cercato di individuare delle frasi chiave, tutto questo è stato molto divertente, piacevole ed istruttivo.

A tutti noi giovani lettori entro il termine delle letture previsto per il mese aprile 2015, sarà chiesto di commentare sul sito web di sceglielibro i testi letti, esprimendo per ognuno un voto. Alla fine del concorso verrà stilata una classifica e si avrà un libro vincitore.

Leggere, commentare, scrivere agli autori e scegliere il libro preferito tocca a noi, abbiamo una bella responsabilità!

Alla fine sarà premiato il libro più votato, il suo autore ed anche i ragazzi che avranno scritto la critica positiva o negativa migliore. La premiazione si svolgerà nel mese di maggio 2015 al PalaRotari di Mezzocorona e noi ci saremo per potervi raccontare le meraviglie del libro vincitore e del suo autore.

Classe 1ª B SSPG di Cavedine

Concorso di Idee per l'ultima copertina del notiziario del Comune di Cavedine: "Cavedine Notizie"

di Monica Ribon

La Commissione Cultura del Comune di Cavedine, su proposta del Comitato di Redazione ha promosso un concorso di idee per la realizzazione dell'ultima copertina del Notiziario Comunale denominato "Cavedine Notizie". Tale concorso ha coinvolto le Scuole Primarie di Cavedine e Vigo Cavedine con lo scopo di premiare i migliori elaborati per la copertina di frontespizio e di retro.

I piccoli artisti dovevano produrre il loro elaborato riproponendo uno scorcio della Valle di Cavedine in tema natalizio.

Il concorso si è chiuso il giorno 25.10.2014 e la premiazione è avvenuta nelle singole Scuole di

Cavedine e di Vigo Cavedine il giorno 28.10.2014, alla presenza dell'Assessore alla cultura del Comune di Cavedine Anna Dalapè e del Vicedirettore del No-

tiziario Monica Ribon.

Per la Scuola di Cavedine è stata premiata Asia Calza classe V con il disegno dal titolo "Nevicata sulla chiesa" (rappresenta



la Chiesa della Frazione di Stravino), per la tecnica utilizzata e per l'atmosfera natalizia che infonde. È stato premiato anche un secondo disegno che rappresenta una rivisitazione di Piazza Italia a Cavedine in stile vignettistico, considerato dalla giuria meritevole di lode per la sua originalità a cura di Martina Ursella classe IV.

Il terzo disegno premiato che sarà la copertina di retro del Notiziario è stato assegnato a Manuel Bortolotti classe IV Scuola Primaria di Vigo Cavedine, una riproduzione fedele e curata nei minimi particolari della Piazza Conti d'Arco a Vigo Cavedine. Ai vincitori è stato assegnato un attestato di partecipazione e per la loro scuola hanno ottenuto 3 premi del valore ciascuno di Euro 150,00.=, per l'acquisto di materiale didattico ad uso scolastico.

Si ringraziano tutte le insegnanti della Scuola Primaria di Cavedine in particolare gli insegnanti presenti alla premiazione: Luca, Gabriella B., Gabriella T. Mariapia e la bidella Romana e della Scuola Primaria di Vigo Cavedine e in particolare le insegnanti presenti Arianna, Fabiola, Marisa e la bidella Michela e tutti gli alunni che hanno partecipato al concorso di Idee che con i loro capolavori hanno risvegliato la magia e il fascino di atmosfere del passato e del presente, viste dagli occhi di un bambino.



NON BRUCIAMO IL FUTURO.

NON BRUCIAMO IL FUTURO. La mia battaglia per l'ambiente, una nuova politica, il futuro dell'Italia di Rossano Ercolini – Garzanti, 2014.

Quale legame unisce il Comune di Capannori in provincia di Lucca e la Casa Bianca a Washington? Ce lo spiega Rossano Ercolini, insegnante di Scuola Primaria in Toscana, presidente di Zero Waste Europe (Rifiuti Zero Europa) che ha vinto nel 2013 un importantissimo Premio internazionale, il Goldman Environmental Prize, ritenuto il Nobel per l'ecologia, ed è stato invitato per la consegna a San Francisco e alla Casa Bianca dal Presidente Obama.

In quest'opera ripercorre il suo impegno per la riduzione dei rifiuti a partire dal 1995, quando, per sensibilizzare l'opinione pubblica contro la costruzione di un inceneritore a poca distanza dalla sua scuola, si fa promotore di "Ambiente e futuro", un'associazione che mette in evidenza i rischi per l'ambiente e per la salute connessi all'incenerimento dei rifiuti, avvalendosi anche di autorevoli esperti internazionali.

Partendo dall'opera educativa a scuola, dove si serve anche di immagini forti, per esempio rove-

sciando al centro dell'aula un sacco di spazzatura e invitando i ragazzi a valutare cosa si potrebbe recuperare, pone le basi per quello che sarà un vero e proprio movimento popolare dal basso per promuovere la progressiva riduzione dei rifiuti attraverso la differenziazione, il recupero e il riuso.

L'opposizione all'inceneritore ha successo e con l'introduzione della raccolta porta a porta e il notevole aumento della differenziata, il Comune di Capannori diventa quindi un esempio per tutta Italia. L'azione virtuosa del movimento "Rifiuti Zero"

si diffonde sempre più e, quando viene assegnato ad Ercolini il prestigioso Premio internazionale, una troupe americana che sta realizzando un filmato sul lavoro di sensibilizzazione in classe del maestro Ercolini, rimane stupita anche dalla creatività degli alunni toscani.

La colorita e curiosa descrizione della trasferta americana di un maestro italiano è molto interessante anche dal punto di vista culturale e sociale, ma la parte più stimolante dell'opera è sicuramente quella finale con il Manifesto: Dieci passi verso Rifiuti Zero.

Nel ribadire che l'azione educativa è fondamentale e quindi bisogna partire dalla presa di coscienza che il futuro è nella progressiva riduzione dei rifiuti e non nella costruzione di inceneritori o discariche più sofisticate, viene esposto infatti nei dettagli il percorso suggerito per arrivare non solo a un "nuovo modello di gestione dei rifiuti" ma ad una civiltà più sobria e più ecosostenibile: ognuno potrà certamente ritrovare qui motivazioni personali per una lettura più stimolante.

Daniela Bertoldi



Biblioteca Valle di Cavedine Ultimi arrivi autunno 2014

PER ADULTI

- Luigi Sardi – *Il Trentino nella Grande Guerra*.
- Aldo Cazzullo – *La guerra dei nostri nonni: 1915-1918: storie di uomini, donne, famiglie*.
- Paolo Brogi – *Eroi e poveri diavoli della Grande Guerra*.
- Oliver Janz – *1914-1918: la Grande Guerra*.
- Andreas Latzko – *Uomini in guerra*.
- Daiana Boller – *Welschtirol: il territorio trentino nell'impero asburgico: 1815-1918*.
- Marco Gasparini – *Penne nere: il mito degli alpini attraverso le immagini*.

PER RAGAZZI

- Max Velthuijs – *Ranocchio è un Eroe* (Nati per leggere)
- Peter Carnavas – *Mai più senza libri* (Nati per leggere)
- Fabrizio Silei – *Jack e il pennello magico*.
- Geronimo Stilton – *Il segreto del lupo*.
- Ave Gagliardi – *Amici su due fronti*.
- James Patterson – *Scuola media: mio fratello le spara grosse*.
- Josep M. Vallès – *Orto bimbo- Manuale di coltivazione urbana per giovani orticoltori*

Daniela Bertoldi

Discorso inaugurazione della "Malga Cavedine"

Caro Signor Sindaco di Cavedine Renzo Travaglia.

Lieber Herr Claus Schwarzmann, Bürgermeister von Eggolsheim.

Reverendo Parroco (Arciprete) Don Luigi Benedetti.

Autorità presenti.

Cari amici.

"Tornerò perchè qui c'è il mio cuor". Così ci dice una bella musica cantata dai nostri cori di montagna, che parla della nostalgia del suo autore alla terra d'origine. Io, un trentino-brasiliano, provo la stessa esperienza di queste parole, perché questa è anche la terra dei miei antenati Antonio Berti e Barbara Dorigatti, emigrati al Brasile meridionale nel lontano 1875. Cavedine è la terra della mia famiglia Berti, in molte generazioni, e questo posso dire perché ho fatto la ricerca della famiglia fino al Medioevo e per questo dico che la nostra terra d'origine è lì. Quindi, dico che questa è anche la mia terra, "qui c'è il mio cuor"!

Oltre a tutto questo, al di là di ogni ricerca, c'è qualcosa nel senso spirituale di appartenenza che pervade la mia anima e fa veramente sentirmi a casa a Cavedine, o nella Valle dei Laghi.

Dal 2007, in occasione della mia prima visita nella terra trentina, una bella amicizia è nata e, come conseguenza di questo, due vol-

te ho avuto la gioia di ricevere una delegazione di Cavedine a casa mia, nello Stato di Santa Catarina, nel sud del Brasile.

Oggi, essendo stato ufficialmente invitato dal dinamico sindaco e buon amico Renzo Travaglia, mi piacerebbe tantissimo di essere presente per l'inaugurazione della "Malga Cavedine", un lavoro dell'Amministrazione Comunale, come il Sindaco stesso ha detto nella sua lettera d'invito: "un edificio importantissimo per le sue testimonianze storiche di vita e lavoro di coltivazione della montagna, di pastorizia, di rifugio e ristoro per addetti ai lavori e passanti."

Comunque, avevo già tutto organizzato e il biglietto aereo in mano, però alcuni contrattempi mi hanno impedito di viaggiare, purtroppo. In realtà, le notizie degli ultimi giorni, in particolare sul settore aereo mondiale, sono terribili. Così, con la mia mente e il mio cuore, seguo dal Brasile i festeggiamenti a Cavedine. Tuttavia, alla prima occasione che ho, sarò di nuovo a Cavedine, dove non riesco a stare lontano troppo tempo.

Sono appassionato per le montagne. E voi, in Trentino, siete veramente fortunati in grado quotidianamente di contemplare queste meraviglie che Dio ha voluto regalarci.

L'inaugurazione di questa Mal-

ga è di gioia per tutto il popolo di Cavedine. Tuttavia, si è gioia per i "cavedeneri" lì, sarà anche per i figli di Cavedine sparsi per il mondo, di cui io faccio parte e nel nome dei quali, in particolare della grande comunità dei "cavedeneri" che vive in Brasile, faccio i complimenti al Sindaco Travaglia, così come per tutte le persone coinvolte in questa grande opera, che, senza dubbio, sarà un punto di riferimento per la Valle. Cari amici, sapete che tutti voi avete un grande amico in Brasile, che ricorda ogni giorno di questa vera terra santa e della sua brava gente. Venite a trovarci!

La nostra patrona, la Madonna Assunta, interceda per ciascuno di noi e ci faccia seguire sempre i valori che i nostri antenati ci hanno insegnato, rendendo questo luogo un vero e proprio luogo benedetto, il tabernacolo dove c'è una parte del mio cuore. E Lei, caro Sindaco Renzo e tutti che hanno lavorato per questo intento, i complimenti un'altra volta, a nome mio, della mia famiglia, dei Sindaci e di tutti i tanti amici che avete visitato qui a febbraio e marzo scorso, così come tutti i discendenti di Cavedine che vivono in Brasile. Viva il Trentino! Viva Cavedine! Grazie e piangendo qui un grande abbraccio a tutti!

Giuliano Sávio Berti.

Attività 2014 del Gruppo Anziani "Gli Amici" di Vigo Cavedine

Il gruppo Pensionati e Anziani "Gli Amici" di Vigo Cavedine prosegue l'apertura settimanale (tutti i martedì pomeriggio) nella sede di via Nuova. Grande la soddisfazione nel vedere che le persone presenti non sono solo quelle del paese, ma provengono anche da Brusino, Cavedine, Lasino, Luch, Padergnone, qualche amico ci raggiunge anche da Arco e ultimamente anche Giuliano Travaglia, direttamente dall'Australia, ma di origini Trentine.

Il 24 e il 25 maggio abbiamo fatto una gita di due giorni a Genova, con la visita al Santuario della Guardia, dove il 29 agosto 1490 la Madonna apparve ad un contadino del luogo, Benedetto Pareto, e naturalmente allo splendido acquario noto in tutto il mondo per la sua grandezza e bellezza.

Il pomeriggio del 22 luglio il gruppo si è recato a Rovere-



to, dove una bravissima guida ci ha fatto conoscere la storia e l'architettura del Museo di Arte Moderna e Contemporanea (Mart). Ci siamo poi spostati sul Colle di Miravalle per vedere la monumentale campana dei ca-

duti "Maria Dolens" che suona ogni sera alle ore 21 affinché l'uomo, nel ricordo dei caduti di tutte le guerre e di tutte le nazioni del mondo, trovi la via della Pace.

Purtroppo il 4 agosto un grave lutto ha colpito il nostro Circolo, improvvisamente è venuta a mancare la nostra carissima Presidente Lina. Per tutti noi era una guida e una sincera amica, i suoi insegnamenti e i suoi consigli non saranno mai dimenticati e cercheremo di proseguire sul cammino che con la sua vita ci ha mostrato. Certamente da lassù ci starà vicino, ma ci mancherà moltissimo.

Il 24 agosto abbiamo invitato in sede Padre Modesto, missionario in Burundi, terra che Lina amava molto e dove si era reca-



ta spesso come volontaria. Assieme a don Luigi ha celebrato una S. Messa in suo ricordo, la partecipazione è stata numerosissima e le offerte raccolte sono state consegnate a lui personalmente.

Domenica 21 Settembre siamo partiti per il Lago Maggiore. La guida Claudia, che ci ha accompagnato per l'intera giornata, ci ha mostrato prima di tutto la colossale statua di S. Carlo, la più grande al mondo dopo la statua della Libertà di New York, e poi le meravigliose Isola Bella, con Palazzo Borromeo e i giardini, e Isola Pescatori.

A condurci su queste due isole è stato un motoscafo tutto per noi che navigava a livello



dell'acqua: un'esperienza davvero magnifica! Il pranzo a base di pesce in un ristorante vista lago e le ottime temperature della giornata, hanno contribuito a rendere questa giornata in-

dimenticabile.

In sede abbiamo tutte le fotografie delle nostre uscite, vi aspettiamo per vederle insieme.

Il Direttivo



DI NUOVO INSIEME AI PIEDI DELLA MADONNINA

Quest'anno l'estate è stata u po' bizzarra ma domenica 13 luglio le famiglie di Vigo Cavedine, che si sono riunite intorno alla "Madonnina della Boca de la Val", hanno potuto godere di una giornata veramente estiva, soleggiata e calda quasi fosse un regalo di quella piccola Madonnina così cara alla comunità di Vigo.

Un'occasione per ritrovarsi in compagnia, per ricordare, per chiacchierare, per stare insieme in un ambiente tranquillo, avvolti in un abbraccio di fronde verdi e profumo di bosco che ci ha rigenerato nel corpo e nello spirito. Una giornata da dedicare gli uni agli altri, indisturbati e non distratti da mille occasioni, non ultimo il telefonino che ormai ci assilla in ogni momento della giornata visto che in quella radura della montagna la tecnologia non ha accesso.

Riscoprire il piacere di condividere una giornata, un pranzo, una preghiera, lasciando a valle le preoccupazioni di ogni giorno. Animatori e soprattutto amici dell'oratorio, hanno cucinato e servito il pranzo per tutti e a pomeriggio ormai inoltrato, alcune famiglie, hanno cucinato omelette per gli ultimi rimasti e per i volontari che stavano smontando tavoli, ombrelloni e cucina! Questo a conferma, se mai ce



ne fosse bisogno, che lo stare insieme è un piacere per tutti e condividere è un piacere e allo stesso tempo un desiderio.

Lo slogan dell'oratorio: "Insieme è più bello" è ogni giorno più vero!

Dopo il pranzo, animatori e amici dell'oratorio, hanno voluto ricordare Florio, che quest'anno purtroppo non era con noi, ricordando che era sempre lui ad accendere il fuoco nella grande stufa, quel fuoco che per tutta la giornata avrebbe raccolto intor-

no a se, in gioiosa compagnia, cuochi più o meno improvvisati ma diventati chef sopraffini in quella cucina all'aria aperta, dove tutti si sentono protagonisti e utili nel servizio agli altri. Una bella foto dell'edizione 2013 è stata consegnata alla famiglia, in segno di riconoscenza e ringraziamento per la disponibilità che Florio ha sempre dato all'oratorio.

Ed ora un grazie a tutti coloro che hanno collaborato con entusiasmo e grande disponibilità. Vogliamo però rivolgere un grazie particolare a Amedeo Comai, Giuseppe Bolognani e Luca Bolognani che sono stati instancabili organizzatori anche sotto la pioggia dei giorni precedenti! Una bella giornata, un'allegria compagnia, una preghiera semplice ma detta con il cuore, il proponimento di ritrovarci anche l'anno prossimo! Grazie a tutti!

Quei de l'oratorio



STRAVINO STRAVINARIO EDIZIONE 2014

10ª EDIZIONE

di Monica Ribon



Un nuovo appuntamento all'insegna della tradizione, cultura e semplicità di un paese che ogni anno l'ultimo fine settimana del mese di luglio rivive con le sue suggestive "caneve" contadine le tradizioni e i sapori di un tempo rivisitati in chiave moderna per essere unici nel loro genere.

Un bicchiere di buon vino per celebrare la convivialità che un tempo si assaporava quotidianamente e questo fa di "Stravino Stravinario" l'appuntamento più intrigante dell'estate.

In questa edizione 2014 (25, 26 e 27 luglio), la Pro Loco ha festeggiato la sua 10ª edizione, ogni anno resa sempre più ricca e preziosa, dove abbinati ai percorsi enogastronomici ricchi di golosità, dislocati nei



vari avvolti i visitatori hanno potuto abbandonarsi alle mostre di pittura, all'esposizione

di scarpe e scarponi da montagna perché proprio a Stravino si producono questi articoli in maniera artigianale da più di ottant'anni.

Riproposta la mostra di merletti a cura di Carla, il tradizionale concorso del pane giunto alla sua 7ª edizione, tanti giochi e intrattenimenti per bambini con "STRAV-IN GIOCO", i Gruppi Folk per allietare grandi e piccini per le vie del Borgo, tutto questo è tradizione, cultura, piacere all'insegna di un nuovo modo di stare insieme e di ritrovarsi riproponendo le "caneve di allora" sotto forma di meeting enologico.



Un nuovo gagliardetto per il Gruppo Alpini di Cavedine

di Fabrizio Marcantoni

Domenica 03 agosto si è svolta la tradizionale FESTA ALPINA, organizzata dal Gruppo Alpini di Cavedine, in località Monte Gaggio. La giornata è iniziata con la celebrazione della S. Messa, officiata da don Silvio Benedetti e animata dai canti del Coro Parrocchiale "5 Spighe", alla quale ha partecipato un gruppo di scout proveniente dalla provincia di Modena e guidati da don Federico.

Un primo pensiero è andato a Carmen, moglie del Capogruppo Mario, recentemente scomparsa, che da sempre ha collaborato con il Gruppo Alpini. Durante l'omelia, invece, don Silvio ha voluto sottolineare che il nostro Gruppo Alpini non solo partecipa alle varie manifestazioni organizzate sul territorio, sia regionale sia nazionale, ma da qualche anno si sta impegnando nel recupero di



"pezzi storici" presenti nel nostro Comune.

Al termine della Celebrazione Eucaristica, è stato presentato e benedetto il nuovo gagliardetto, che andrà a sostituire quello inaugurato nel lontano 1958: Madrina di questo nuovo "simbolo alpino" è Chiara Pedrotti.

Successivamente è stato servito un gustosissimo pranzo e, durante il pomeriggio, tornei di briscola, il suono della fisarmonica e della tromba hanno fatto da corollario a questa stupenda giornata che, nonostante le pessime condizioni meteorologiche, ha avuto un successo più che positivo.



La rassegna del Coro Cima Verde "MusiCavedine" 17° edizione. Cavedine (TN) – Sabato 6 settembre 2014

Come nelle previsioni, anche la 17^a edizione della rassegna corale del "Coro Cima Verde" di Vigo Cavedine, si è conclusa riscontrando un grande successo. L'appuntamento, che da 17 anni ripropone in Valle dei Laghi uno dei principali appuntamenti concertistici con la partecipazione dei più importanti e rappresentativi complessi sia Regionali che Nazionali, ha riscosso un grande interesse a testimonianza che c'è ancora tanta passione, bisogno di conoscenza, ricerca e partecipazione.

L'organizzazione e la regia del Coro Cima Verde, in collaborazione con la Federazione Cori del Trentino e il patrocinio del Comune di Cavedine, hanno coinvolto in questo appuntamento di fine estate un folto pubblico.

In questi ultimi anni il Coro Cima Verde di Vigo Cavedine rafforzato con la sezione giovanile Minicoro Camp Fiori, è diventato un importante propulsore della musica popolare di aspirazione montanara, trascinando con il loro canto espressivo e ben interpretato, un legame di amore e simpatia fra coristi ed ascoltatori, trasformando la quiete Valle di Cavedine in un vivace centro culturale.

Infatti l'esibizione artistica dei Cori nella serata ha perfettamente interagito con le aspettative del pubblico presente, partecipe e attento. La rassegna si è sviluppata su diversi fronti,



secondo un programma di brani toccanti, poetici e formalmente ben amalgamati, come evidenziato più volte dalla brava ormai ufficiale presentatrice della serata, Cristina Pedrolli.

Dopo l'esibizione dei Cori di casa, in un clima di vero entusiasmo, è stato accolto il Coro San Romedio di Romeno, diretto dal maestro Luigi De Romeis, con delle interpretazioni singolari e di grande pregio, rinnovando la sua crescente fama di Coro dalle straordinarie qualità tecniche ed interpretative. A concludere la bellissima serata è stato il Coro Biellese "La Campagnola" di Mottalciata (BI), da quest'anno diretto dal giovane Simone Capietto, capace di pregevolissime e dinamiche esecuzioni alimentate da un programma che includeva alcune delle più belle pagine del popolare repertorio dedicato alla montagna e alle tradizioni della gente Biellese. Nota importante e senz'altro da evidenziare, l'en-

tusiastica presenza di giovani coristi nei gruppi partecipanti la serata, sinonimo di ricambio, di nuova linfa per una buona continuità ed un sereno futuro.

Ancora una volta il Coro Cima Verde, il bel canto e l'amore per la musica hanno fatto centro, con dei grandi interpreti e un grande pubblico, contribuendo a suscitare la passione e l'apprezzamento di questo genere musicale.

In occasione del discorso ufficiale e dello scambio dei riconoscimenti fra i Cori protagonisti del concerto, il sindaco di Cavedine Renzo Travaglia nel suo intervento, oltre a porgere il saluto da parte del consiglio e della giunta, ha ringraziato i Cori per la loro partecipazione e ha elogiato il Coro Cima Verde, per le sue importanti iniziative, per il ruolo che occupa e quanto rappresenta per l'intera Valle. Il presidente Gino Bolognani (membro del direttivo della Federazione dei Cori del Trentino) in conclusione della serata, ha

espresso gratitudine per l'impegno profuso dagli organizzatori e la presenza degli sponsor, ha preannunciato la 18.ma edizione di MusiCavedine, che coincide con i festeggiamenti per il 20° di fondazione del

Coro Cima Verde, con la speranza e l'augurio che il canto popolare abbia un futuro sempre più roseo. La serata si è conclusa poi con l'abbraccio finale che ha unito i Cori per il più celebre dei canti di montagna la "Mon-

tanara". A seguire un altro importante momento la cena, nel quale tutti i coristi hanno avuto la possibilità di incontrarsi e "far festa" al di fuori dell'ambito concertistico.

Flaviano Bolognani

FestivALL 5° edizione

La Valle dei Laghi diventa un palcoscenico. Presso l'auditorium di Vezzano, sabato 8 novembre 2014 si è tenuta la 5ª edizione di "FestivALL" rassegna corale di beneficenza a favore di AIL Trentino, associazione di cui il "Coro Cima Verde" si pregia di essere testimonial ufficiale. Anche quest'anno per il 5° anno consecutivo il Coro Cima Verde, con FestivALL, omaggia questo suggestivo angolo di Trentino con una rassegna che vede protagonisti i Cori e la grande musica. È una novità di questa edizione, l'inserimento in cartellone di una serie di canti non esclusivamente di montagna. Lo scopo è quello di creare una mini-rassegna all'interno del festival, dedicata sicuramente al bel canto, ma che si diversifica integrando strumenti musicali in modo da poter ampliare l'offerta ad un pubblico maggiore.

Il primo ad esibirsi, nella serata nell'incantevole auditorium della Valle dei Laghi, è stato il

Coro di casa il "Cima Verde" di Vigo Cavedine ideatore ed organizzatore della manifestazione. A susseguirsi poi il "Minicoro Camp Fiori", sezione giovanile del Cima Verde, ed entrambi diretti dal Maestro Gianluca Zanolli, il "Coro Alpino Città di Mori" (TN) diretto dal Maestro Quinto Canali, il "Coro Rigo-Dritto" di Rovereto (TN) diretto dal Maestro Gianpaolo Daicampi, il "Coro Martinella Serrada" (TN) diretto dal Maestro Gianni Caracristi e il "Coro La Cordata" di Montalto Marche (AP) diretto dal Maestro Patrizio Paci. Un ensemble di canti e musiche di notevole importanza, canti d'autore che hanno accompagnato il pubblico in una nuova esperienza e dimensione corale pur restando sempre nel canto popolare. L'incasso della serata, ad offerta libera, è stato interamente devoluto a favore di AIL Trentino, Associazione Italiana per la lotta alle leucemie. Anche con questo importante appuntamento come testimonial A.I.L., il "Coro Cima Verde" si assume l'impegno nella solidarietà umana, quello di mettersi a disposizione di chi ha bisogno, sensibilizzare sulle tematiche della donazione, dando una speranza a chi sta lottando per la vita. Un concerto importante, a cui il folto pubblico non

è mancato, un'esperienza corale da ricordare, con momenti di grandi esaltazioni, acuminati sempre da una forte carica interiore al fine di conoscere storie, culture, tradizioni di etnie diverse, che come noi vivono le stesse gioie e sensazioni e che, tramite il canto, si stringono attorno al cerchio della solidarietà e della fratellanza. Questa manifestazione rappresenta un appuntamento particolarmente significativo per la Valle dei Laghi, cui si aggiunge, in particolare, il carattere culturale musicale promozionale in tutte le sue forme artistiche.

Per concludere con una riflessione "musicale", vien da menzionare una citazione del poeta e scrittore libanese Gibran Khalil: "Il segreto del canto risiede tra la vibrazione della voce di chi canta ed il battito del cuore di chi ascolta".

Flaviano Bolognani



In ricordo della GRANDE GUERRA

Sabato 20 settembre si è svolta presso la Casa Sociale di Vigo Cavedine una serata in ricordo della Grande Guerra. Quest'anno ricorre infatti il centenario di questa tragica pagina della nostra storia, che il Gruppo Alpini di Vigo Cavedine ha voluto ricordare. L'incontro si è concentrato soprattutto sulle vicende che hanno coinvolto la valle di Cavedine. Sono state lette alcune lettere di soldati al fronte e alcune annotazioni con relativi bozzetti lasciati da don Evaristo Bolognani. È stata anche

un'occasione per ricordare i caduti in guerra del nostro Comune. Durante la serata è stato presentato l'interessante e istruttivo libro di Walter Cattoni "Cavedine e la Grande Guerra". Il Gruppo Alpini di Vigo Cavedine vuole ringraziare con tutto il cuore l'autore e i relatori che si sono alternati. Infine, vorremmo ringraziare i numerosi partecipanti a questa iniziativa di memoria.

Il segretario amico degli alpini
Gianni Bolognani



VOCE ALPINA - VIGO CAVEDINE

Si chiude un anno che ci ha visti protagonisti e partecipi in varie attività nel nostro paese e nel nostro Comune. Possiamo dire di aver raggiunto obiettivi ambiziosi e importanti. I risultati di quest'anno sono il frutto di grandi sacrifici e dedizione, proprio come vuole lo spirito alpino. Il gruppo si è dimostrato coeso, serio e ben organizzato sotto la guida solida del suo presidente Carlo Bolognani. Durante l'anno sono state inserite forze nuove, desiderose di dedicare il proprio tempo per la gente di questo comune. A loro va un ringraziamento sincero e caloroso. Si ringraziano anche le tante persone che, in più modi e con grande senso di solidarietà, hanno dato il loro contributo a questa associazione.

Vorrei citare alcuni interventi del gruppo nel corso del 2014.

- Mantenimento Area al Castagne-Sperimentale in Loc. Mindi "Terra del Castagno"
- Mantenimento Area Il Loc. Penarofol

- Organizzazione cerimonia di inaugurazione Statua Bronzea di Padre Arturo Bonifacio Bolognani
- Organizzazione pranzo di inaugurazione Malga Roncher
- Presentazione del Teatro Natura in Loc. Mindi
- Pranzo Alpino in Loc. Mindi con: Mattia Lever - Coro Cima Verde - Minicoro Campfiori - e Coro Giovani Noi Valle dei Laghi
- Grazie all'intervento del Comune è ultimata la Cucina della Sede Alpina
- Babbo Natale per la Scuola Materna
- Abbellimento Aree Verdi In Loc. Zur-lon - Cros Del Mela - Monumento Degli Alpini - Bora dei Carboneri
- Presentazione della Via Crucis in Loc Coste di Vigo
- Banco Alimentare
- Posizionamento panche e fiori nei luoghi più suggestivi del paese
- Organizzazione con la Vicinia Donego e L'Associazione Madruzzo 500° Passeggiata sul sentiero "Tra Castagni Maseti e Leggenda"
- Presentazione del libro sulla Grande Guerra
- Cerimonia religiosa con processione lungo le vie del paese dedicata a S. Biagio



Altri impegni importanti ci attendono per il prossimo anno. A nome del Direttivo alpini colgo l'occasione di porgere gli auguri di Buon Natale e un felice Nuovo Anno a tutta la Comunità.

Il segretario amico degli alpini
Gianni Bolognani

"TRA CASTAGNI, MASETI E LEGGENDE"

Domenica 19 ottobre è stata organizzata dall'Associazione Culturale Madruzzo 500, il Gruppo Alpini di Vigo Cavedine e la Vicinia Donego un'escursione lungo il nuovo sentiero che conduce a Malga Pian. Il percorso naturalistico in fase di ultimazione dei lavori da parte dell'amministrazione Comunale è stato studiato dall'Assessore alle foreste Gianni Bolognani con la collaborazione del custode forestale Daniele Martini. Proprio quest'ultimo ha illustrato le caratteristiche dell'itinerario alle cinquanta persone presenti. Sono stati poi fatti dei cenni storici sulla Vicinia Donego da parte del compaesano Matteo Paoli, a seguire con grande maestria Antonia Dalpiaz ci ha letto i momenti più significativi e travagliati di Cubitosa d'Arco. I presenti attenti e silenziosi hanno potuto godere di una giornata meravigliosa, resa ancora più suggestiva dai colori autunnali del bosco. Una volta ultimati i lavori, grandi e piccini potranno sfruttare i sentieri messi a disposizione

per delle piacevoli passeggiate. Un grazie sincero ai partecipanti, ai membri del direttivo della Vicinia per aver messo a disposizione Malga Pian e all'Associazione Madruzzo 500 per aver avuto l'idea di organizzare questo evento.

Il segretario amico degli alpini
Gianni Bolognani



IL SENTIERO

Sono tante le persone che percorrendo la Valle dei Laghi o standovi rimangono affascinate dalla bellezza del paesaggio e spesso dicono "...fortunati voi che ci abitate!". Una cosa è certa: noi che ci abitiamo, a volte, non ci accorgiamo delle fortune che abbiamo. Possiamo, ad esempio, godere di una passeggiata nei boschi, di un trekking sulle cime, di un bagno estivo a Lagolo o una sciata invernale in Bondone. Inoltre, si possono praticare numerosi sport "outdoor" come: arrampicata, mountain bike, windsurf, vela, equitazione, parapendio e tante altre attività all'aperto. La Valle è un connubio di natura e storia e in quest'ottica l'Amministrazione comunale di Cavedine ha voluto predisporre un percorso didattico allo scopo di rendere fruibile una parte del nostro territorio a chi non conosce la cultura e il paesaggio che circonda i nostri paesi. Il nome del percorso è "Tra castagni, masetti e leggende". Questo sentiero è lungo circa 5 km, si percorre in due ore e mezzo e ci porta fino a Malga Pian da dove si possono ammirare castagni secolari. In alternativa si può percorrere il sentiero breve, ma ugualmente affascinante, lungo circa 2 km. Questa iniziativa rappresenta la realizzazione di un mio vecchio sogno: rivalutare una zona da sempre luogo di passaggio, incontro, leggenda e storia vera. Questo progetto verrà inaugurato fra pochi giorni ed è il frutto di ricerca, sforzo e passione. Una brochure, tradotta anche in inglese, verrà pubblicata sui siti degli uffici turistici della Valle e della Provincia e sarà il coronamento di questo lungo lavoro.

L'Assessore al turismo
Gianni Bolognani

RADUNO INTERREGIONALE dell'ASSOCIAZIONE ARMA AERONAUTICA

Domenica 28 settembre, una bella giornata di sole ha accolto più di tremila avieri, ospiti nella bella Città di Jesolo (VE) per il Raduno Interregionale della ASSOCIAZIONE ARMA AERONAUTICA.

Provenienti dalle Regioni dell'Italia Settentrionale hanno sfilato, in fila per cinque, in testa i Labari con appuntate Medaglie d'Oro e d'Argento, le rispettive Sezioni e Nuclei.

Ad aprire il corteo: Sbandieratori e Musici della Città di Noale (VE), la Fanfara dei Bersaglieri di Jesolo e, a distanza di rito, la Fanfara della 1^a Regione Aerea di Milano segnava il passo alla lunga colonna che seguiva lungo i rettilinei viali della città, da P.zza Casa Bianca a P.zza Manzoni, presso la quale era eretta la

tribuna ospitante le Autorità Civili e Militari.

Sotto quella tribuna, anche noi, numerosi, con i nostri Labari della Sezione Alto Garda e del

Nucleo Valle di Cavedine siamo transitati al grido di: " GHERE GHE GHEZ – GHEZ GHEZ.....

Daniilo Angeli



associazioni **"IL SIPARIO"**

SU IL SIPARIO

di Pier Paolo Comai

L'Associazione Culturale "Il Sipario", nata nell'ormai lontano 1997 con lo scopo di proporre alla comunità di Cavedine spettacoli teatrali di vario genere, ospitando alcune delle più importanti Compagnie operanti sul territorio, ma anche prove-

nienti da altre province, un paio di mesi fa ha dato ufficialmente il via alla stagione teatrale 2014-2015.

Quest'anno il sodalizio, non potendo far fronte da solo a tutte le spese necessarie per l'organizzazione degli spettacoli

(compensi per le Filodrammatiche, SIAE, riscaldamento, luce, spuntino per gli attori e i tecnici delle Compagnie), ha deciso di chiedere ai titolari delle varie aziende che operano nella comunità, un contributo economico per sponsorizzare la gestio-

ne dell'attività.

All'iniziativa hanno aderito la **"Famiglia Cooperativa Valle di Cavedine"**, la **"Autoriparazioni Servizio Diesel Pedrotti Gianni"**, l'**Edicola "Giada"**, la **Fioreria "Il Pensiero"**, la **Farmacia "Folgaresi"** di Cavedine e la **"Edil C. di Roberta Chisté & C."** di Sarche che il Gruppo Culturale "Il Sipario" ringrazia pubblicamente anche dalle pagine di "Cavedine Notizie".

La nuova stagione teatrale ha avuto inizio **sabato 11 ottobre** con la commedia brillante **"Il sagrestan de don Albino"** di Luciano Zendron portata in scena dalla Filo "Arca di Noè" di Mat-tarello.

La vicenda è ambientata in un qualsiasi paesino del nostro territorio alla fine degli anni Quaranta, inizio anni Cinquanta, ed ha per protagonisti, fra gli altri, il parroco e la sua perpetua, un sacrestano piuttosto discolo e un postino svampito.

L'**8 novembre** la Filo "Ce.Dro" di Dro ha rappresentato **"Nuda e per pochi soldi"** di Loredana Cont.

La storia ha avuto per protagonista una coppia di sposi che ha acquistato la nuda proprietà di una casa e di conseguenza è costretta ad abitare con il proprietario.

La convivenza ha dato vita però a numerosi imprevisti ed equivoci e a vari momenti di grande comicità sfociati in un sorprendente e indimenticabile finale.

Sabato 29 novembre la Filo "Argento Vivo" di Cognola ha proposto invece **"Quello... buonanima"** di Ugo Palmerini.

Il soggetto del racconto non è nuovo né insolito: quello... buonanima lascia un'eredità che include dapprima i beneficiari per

poi rivelarsi inconsistente anche perché il "caro estinto" ha posto fine ai suoi giorni dopo aver scialacquato i suoi beni in favore di un'amante che si rivelerà alla fine quella che sembrava l'amica di famiglia.

Il **13 dicembre** la Filo "Bastia" di Preore ha portato in scena **"Pillole, amore e frenesia"** di Arnaldo Boscolo.

Scritto dall'autore a cavallo fra gli anni Cinquanta-Sessanta, è un testo ancora attuale. Un non più giovane cavaliere cerca la giovinezza e la trova grazie a un genero scienziato inventore della magica pillola e.f.49.

Sarà proprio lui il luminare o suo cugino con lo stesso nome e cognome? L'intreccio si svolgerà tra inganni ed equivoci mentre non tutti saranno quello che dicono di essere.

La seconda parte della stagione invece, avrà inizio **sabato 10 gennaio** con la commedia **"Purga e cioccolato"** di Giancarlo Pardini che sarà rappresentata dalla Filo di Telve Valsugana.

Margherita e Giorgio hanno deciso di arricchirsi accettando di "fare i corrieri" in un pericoloso traffico di gioielli. Devono consegnare infatti, ad uno spietato killer, un cioccolatino contenente un diamante, ma la zia picchiarella lo ingerisce. Come recuperarlo?

Il **7 febbraio** la Filo "Toblino" di Sarche presenterà la commedia brillante **"En vedof alegro"** di Moreno Burattini.

Aldebrando è vedovo e dirige l'impresa di pompe funebri della zia Rebecca, bigotta e bacchettona, alla cui presenza è docile, remissivo e sottomesso, ma appena gira l'angolo ne combina di tutti i colori. Chi tira troppo la corda però, fi-

nisce per spezzarla. Riuscirà il libertino a riscattarsi agli occhi della zia?

Sabato 7 marzo invece la Filo di Viarago porterà in scena **"Vacanze forzate, stessa casa... stesso mare"** di Antonella Zucchini.

Attorno ad un enorme tavolo che doveva servire per due famiglie in vacanza, alle volte imbandito, altre vuoto, si svolgerà una vicenda che potrebbe capitare tutti i giorni. La villa infatti era stata affittata per le vacanze a due famiglie contemporaneamente.

Come se non bastasse, una di commercianti di verdure pieni di soldi, l'altra, nobile, ma senza soldi. I rispettivi figli finiranno per piacersi e le due famiglie, così distanti socialmente, finiranno per accordarsi.

L'intensa stagione teatrale si concluderà il **21 marzo 2015** con la commedia **"Per quel temporale sul Brenta"** elaborata da Riccardo Gottardi che ha tradotto il testo di un autore anonimo. La vicenda avrà per protagonista Armida, una neo suocera che scoprirà di essere stata aggirata dal genero per ottenere la mano della figlia.

La sua vendetta sarà terribile e prenderà spunto da un episodio accaduto in gioventù al genero in un rifugio sul Brenta durante un forte temporale notturno.

L'attività, oltre ai già citati sponsor, è stata possibile anche quest'anno grazie alla collaborazione dei parroci don Silvio e don Luigi Benedetti, all'impegno dei componenti dell'Associazione Culturale "Il Sipario", al pubblico e a tutti coloro che in qualche modo hanno contribuito e contribuiranno alla buona riuscita delle varie proposte.

VIGO CAVEDINE: ABBATTUTO IL PINO ACQUISTATO DALLA PRO-LOCO

Nel corso del mese di agosto, con nostra grande sorpresa e disappunto, l'Amministrazione comunale ha dato disposizione affinché il pino, acquistato e piantato dalla Pro Loco di Vigo Cavedine nell'aiuola davanti alla chiesa, fosse tolto. Motivo? La collocazione del busto bronzeo in onore di Padre Bonifacio Bolognani. In queste righe, noi membri della Pro Loco, vogliamo riportare la nostra amarezza per l'azione adottata dall'Amministrazione comunale.

Vogliamo ricordare che la pianta era stata messa a dimora alcuni anni fa, per sostituire l'ormai vecchio e malato abete esistente, che la Pro Loco utilizzava quale addobbo nel periodo natalizio. La spesa sostenuta era stata di € 800,00, spesa importante per l'associazione, ma che nonostante ciò l'Amministrazione

non aveva ritenuto di dover tenere in considerazione.

Noi tutti capiamo l'importanza di trovare una collocazione adeguata al busto, ma forse era sufficiente posizionarlo accanto al pino o, in alternativa, si poteva sradicare la giovane pianta e posizionarla in un'altra zona.

Ci dispiace, inoltre, che Sindaco e/o Giunta comunale non ci abbiano nemmeno interpellati, dimostrando scarsa attenzione nei confronti della nostra associazione; siamo sicuri che, insieme, una soluzione più consona e adeguata si poteva trovare.

Peccato, perché i buoni rapporti e la collaborazione cittadini-amministrazione si costruiscono anche con le piccole cose e nelle piccole decisioni da prendere insieme.

Vorremo inoltre sottolineare che, sempre in occasione della

manifestazione in onore di Padre Bonifacio Bolognani le autorità, i consiglieri e gli ospiti sono stati invitati dall'Amministrazione comunale ad un pranzo organizzato a Stravino presso la struttura al parco giochi e preparato dalla locale Pro Loco. Non riusciamo a capire la logica della scelta della location per il pranzo e perché l'Amministrazione non abbia chiesto la nostra disponibilità per l'organizzazione dei festeggiamenti a Vigo. Ci pare che anche a Vigo Cavedine non manchino le strutture e crediamo che sarebbe potuta essere un'occasione per valorizzare la nostra associazione. Visto che la Pro Loco è un'associazione di volontariato che opera per il bene del paese, speriamo di essere in futuro tenuti in maggiore considerazione.

La Pro Loco di Vigo Cavedine

eventi

Campagna Nastro Rosa

La delegazione della Lega Italiana Lotta ai Tumori "Valle dei Laghi", grazie all'impegno dei suoi volontari diretti dal dottor **Gino Zambaldi**, hanno promosso, in collaborazione con gli assessori alle politiche sociali dei comuni della Valle, un significativo momento musicale, in occasione della serata inaugurale della «Campagna Nastro Rosa» che si è svolta venerdì 03 ottobre 2014 a Terlago. Un concer-

to "Emozioni in musica", che si è svolto grazie alla disponibilità gratuita della cantante **Roberta Carlini** e delle musiciste **Lorenza Anderle** e **Roberta Gottardi**.

Inoltre in tutti i comuni venivano illuminati in rosa, per tutto il mese di ottobre, i monumenti simbolo dei vari comuni.

Il presidente provinciale LILT del Trentino **Mario Cristofolini** e il delegato **Gino Zambaldi** durante la serata hanno spiegato che la campagna ha come obiettivo quello di sensibilizzare un numero sempre più ampio di donne sull'importanza vitale della prevenzione e della diagnosi preco-

ce dei tumori della mammella, informando il pubblico femminile anche sugli stili di vita correttamente sani da adottare e sui controlli diagnostici da effettuare.

Fortunatamente negli ultimi anni la mortalità per cancro alla mammella è in costante diminuzione. Le nuove tecnologie diagnostiche sempre più precise e sofisticate consentono oggi di individuare lesioni in fase iniziale e in questi casi la probabilità di guarigione è di oltre il 90%.

Per info: Lega Italiana Lotta ai Tumori della Valle dei Laghi

Via SS Martiri 3 (tel.0461-568989)

L'Assessore Anna Dallapé

FILÒ PAESANO A STRAVINO

"Che ne dite di un bel FILÒ?"

Spiegare a quelli di Stravino cos'è un "FILO" equivale portare nottole ad Atene.

Infatti si dice che fin dalla notte dei tempi non ci sia stata una sola sera nella quale in qualche angolo (leggi: cort, volt, stala, era, graner, cosina) del paesino che sta sotto il Cornetto del Bondone, sull'imbrunire, non si udissero voci che dicevano: OI DE CA! e poi: ALORA GHE SENTE?; e infine, a notte fonda: BEN, BONA NOT, GRAZIE, E, A N'ALTRA DE PÙ BELE! C'è persino una letteratura, non scritta, che riporta gli aneddoti più comici, o tragici, o grotteschi, o commoventi di quegli incontri serali tra amici; ma, ciò che più conta è il fatto che il FILO' a Stravino è ancora vivo e vegeto... tanto che, quan-

do domenica 17 agosto abbiamo visto una locandina scritta a mano che ci chiedeva se poteva essere una buona idea un bel filò, non abbiamo perso tempo a interessarci su dove e quando. Mercoledì 20 alle ore 20.00 nel giardino del Marcello e della Silvana o, in caso di maltempo, nella loro cantinota, luogo, simbolo dell'ospitalità di Stravino: proposta più ghiotta ed intrigante non ci poteva essere; abbiamo detto sì e ci siamo trovati in ventitre, nella cantinota, mentre fuori diluviava.

Gli onori di casa sono stati fatti con semplicità ed eleganza da Ivan e Simona, indaffarati ad aggiungere posti a tavola e a preparare tante cose appetitose ed altre dissetanti e genuine, per

stuzzicare il nostro stare bene insieme.

E ci siamo trovati proprio a nostro agio, a parlar del più e del meno, tra amici o a tutto il gruppo, e, siccome c'era anche il Pierpaolo, il patito del Filò, nonché animatore storico della piccola comunità di Stravino, sono arrivate le sue irresistibili barzellette. Per fortuna lui aveva già provveduto prima a girare un video sulla tavola ed il suo FILO-DA'R, perché poi eravamo troppo impegnati a ridere e a raccontare storielle spiritose... tanto da perdere la cognizione del tempo... e allora, a notte fonda:

BEN, BONA NOT, GRAZIE, E, A N'ALTRA DE PÙ BELE!!!

Giuliana Ceschini



Maestro Roberto Bonetti

Chi non si ricorda del "Tacio" e della sua officina nei pressi della Crosera? Dalle sue mani sono passate generazioni di valligiani con biciclette e ciclomotori che riparava con grande ingegno; ma quelle mani erano anche quelle di un abile fisarmonicista che, nei tempi in cui la televisione, telefonini e tablet erano ancora sconosciuti, allietava i momenti di festa dei suoi concittadini...

I volti a botte di quella cantina – officina che ancora rilascia odori di gomma e lubrificanti mescolati agli aromi di grappa, naturalmente prodotta in casa di contrabbando e di vino fragolino di produzione propria, ora rivivono per mano del nipote Roberto...

Un ragazzo che si è guadagnato il titolo di Maestro d'Arte ed è iscritto all'A.M.A. Albo Mondiale degli Artisti.

Secondo l'antico detto che "nessuno è profeta in patria", anche lui non è sfuggito a questo destino e così improvvisamente Cavedine si trova davanti a questa importante e piacevole notizia.

In pochi mesi il suo curriculum diventa ricco e di pregio; di seguito ne tratteremo in modo sintetico le tappe più significative.

Roberto nasce a Trento nel 1971,

per qualche anno si trasferisce in Calabria dove si sposa e dove nel 2008 nasce il figlio Cristian, nel 2012 ritorna a Cavedine con la sua famiglia.

Creatività e vivacità da sempre gli appartengono ed iniziano a prendere corpo quando costruisce come giocattolo per il figlio di cinque anni un carrettino in legno che viene realizzato sul modello di quelli siciliani.

Inizia così, quasi per caso, la sua attività Artistica alla quale si dedica sempre più con passione, stimolato anche dalla sua posizione lavorativa leggermente precaria.

I suoi primi passi sono accompagnati dal Maestro Pino Papa, artista siciliano che espone nelle maggiori gallerie italiane e nelle maggiori città europee e americane ed è registrato all'Albo d'Oro dell'accademia Internazionale delle Belle Arti di New York.

Le opere di Roberto sono costruite e dipinte a mano utilizzando esclusivamente materiali di recupero; i dipinti si ispirano principalmente a temi mitologici, sacri e rurali tipici del sud Italia.

Paolo Levi, critico d'Arte, giornalista, saggista, autore di pregiati volumi monografici, così esprime la sua critica: ...i lavori di questo Maestro riescono a coniugare in modo ineccepibile la tridimensionalità della scultura e la necessità di seguire la tradizione pittorica figurativa, la cui poetica affonda nel realismo sociale del Novecento italiano e nell'icona religiosa...

Il 2014 segna la carriera artistica di Roberto, a febbraio 2014 partecipa alla 1ª Biennale della Creatività in Italia al Palaexpò di Verona con EA editore ed il prof Vittorio Sgarbi.

A maggio espone al Premio Oscar of Contemporary Arts al



museo di arte contemporanea MIIT di Torino.

A giugno è presente alla Mostra Internazionale di Arte contemporanea EXPO/EGOS VII, Royal Opera Arcade Gallery, Pall mall Street, London, Regno Unito.

A luglio partecipa al Trofeo Artistico CAVALIERI DI MALTA O.S.I. Club – Casinò Maltese La Valletta con pubblicazione dell'evento sul bimestrale EFFETTO ARTE e conferimento al Trofeo.

Il 20 settembre 2014, riceve dalla commissione critica Internazionale di Artexpò Gallery il conferimento Premio quadriennale La Palma d'Oro per l'Arte nel salone Debussy dell'Hotel de Paris (Place du Casinò) – Principato di Monaco, Montecarlo.

La propria opera d'Arte in visione al Louvre di Parigi dal 24 al 26 ottobre, con doppia pubblicazione e distribuzione nei vari stand "Art Shopping Louvre".

A novembre partecipa al 1° Premio Arte Catania – crocevia e grande cuore del Mediterraneo, evento patrocinato dall'Assessorato Regionale dei Beni Culturali e delle



Identità Regionali della Sicilia. Giunge anche la notizia che domenica 14 dicembre a Lecce il maestro Roberto Bonetti sarà insignito dell' Alto Riconoscimento del "Premio Salento Porta d'Oriente" insieme al "Premio Speciale per i diritti umani" quale ambasciatore della cultura nel mondo in favore dei diritti umani. Conseguentemente per tutto l'anno 2015 sarà inserito gratuitamente nel nuovo museo di ARTE INTERNAZIONALE VIRTUALE e i suoi riconoscimenti saranno pubblicati sulla rivista mensile ARTE edita da Mondadori a febbraio 2015.

Innumerevoli sono le pubblicazioni su riviste, bimestrali e volumi d'Arte Contemporanea Internazionale del 2014, nei primi mesi del 2015 il suo nome entrerà nella nuova edizione del dizionario degli artisti italiani con codice ISBN per una distribuzione omogenea in tutte le migliori librerie. Dopo questa cascata di successi altro non ci rimane che fare le



più vive e sentite congratulazioni a Roberto, con l' augurio del raggiungimento di nuovi traguardi in campo popolare ed artistico come merita.

Walter Cattoni

La festa dei vicini

La festa dei vicini è un'iniziativa lanciata nel 1999 a Parigi, estesa a livello Europeo nel 2003 e successivamente in altri paesi, come Canada, Messico e Giappone, diventando così un appuntamento mondiale. Nel 2012 la manifestazione ha coinvolto 14 milioni di cittadini partecipanti, 1400 Comuni e organismi sociali di 35 paesi. E' un'occasione per conoscere e frequentare i vicini, trascorrere insieme un momento di aggregazione e sviluppare la solidarietà di vicinato. È inoltre un passo per vivere meglio nel proprio ambiente quotidiano, un'occasione per avviare progetti in comune: sebbene si tratti di un semplice gesto, invitare i vicini a condividere un momento di festa può avere un grande potere di innesco favorendo la coesione sociale e creando o rafforzando nuove solidarietà tra le persone.

Celebrata nella giornata Europea del vicinato, che nel 2014 era stata fissata per il 23 maggio, la festa dei vicini è approdata in Valle dei Laghi quest'anno grazie al "Concorso per la Festa dei Vicini" organizzato all'interno del "Progetto Sempre più Vicini: Pratiche di Solidarietà e Sicurezza in Valle dei Laghi", un progetto annuale finanziato dalla Provincia Autonoma di Trento e promosso da Comunità Murialdo T.A.A., Comunità della Valle dei Laghi, Fondazione Aida, Biblioteca intercomunale di Vezzano, Padergnone e Terlago e Biblioteca Valle di Cavedine.

All'interno del Concorso, aperto dal 23 maggio al 15 ottobre 2014, sono state complessivamente organizzate una decina di feste.

Nella giornata di sabato 11 ottobre si è tenuta la festa dei vi-

cini del "Centro Storico" della frazione di Vigo Cavedine, alla quale hanno partecipato circa una novantina di residenti. A causa del maltempo, la festa si è spostata presso la "Casa Sociale", dove, nel pomeriggio, sono stati organizzati dei giochi che coinvolgevano sia bambini che adulti: il gioco della moneta nella farina, il gioco delle sedie, il tiro alla fune; il tutto allietato da chitarre e fisarmoniche. È seguita la merenda, portata da casa da ciascun partecipante, e gli hot dog preparati da **Sebastian**. La festa è stata organizzata grazie al supporto di **Martina Bonato**, operatrice del progetto per la Comunità Murialdo, e la gentile collaborazione dell'Assessore **Anna Dallapè**, della Pro Loco di Vigo e del Comune di Cavedine.

Martina Bonato

In ricordo di GIULIANO LEVER E PADRE RENZO TRAVAGLIA

La scuola dedicata a Giuliano Lever e costruita da P. Renzo Travaglia per i ragazzi di Makala-Kinshasa ormai è una realtà importante.

Alcune date per riassumerne e sottolinearne le tappe principali:

- 15 aprile 2007: Primo anniversario della scomparsa di Giuliano Lever. Proposta alla Comunità la costruzione della scuola. Risposta della Comunità locale e non solo quanto mai entusiasmante ed oltremodo generosa.
- Inizio della raccolta fondi attraverso donazioni liberali, lotterie ed attività diverse or-

ganizzate dal Comitato.

- 27 settembre 2007: Atto costitutivo che segna l'inizio della formazione dell'Associazione UNA SCUOLA PER GIULIANO LEVER
- Primavera 2008: concessione del contributo considerevole da parte della Regione Trentino Alto Adige ed acquisto del terreno su cui sarà costruita la scuola.
- 15 luglio 2008: inizia lo scavo per porre le fondamenta della scuola.
- 24 luglio 2008: l'Associazione viene iscritta nel registro della sezione volontariato della Provincia Autonoma di Trento.
- L'ASSOCIAZIONE DIVENTA ON-LUS.



- Agosto 2010: la scuola viene ultimata.
- Settembre 2010: la scuola apre le porte a circa cinquecento alunni della scuola secondaria.
- 6 luglio 2012: P. Renzo Travaglia viene a mancare pre-



maturamente dopo una vita dedicata ai più poveri della Repubblica Democratica del Congo.

- L'Associazione decide di continuare a far vivere il sogno di P. Renzo.

- Estate 2006: parte l'iniziativa delle adozioni scolastiche, fortemente voluta da P. Renzo.

Attualmente sono centoquaranta gli alunni che possono frequentare la scuola grazie all'aiuto delle famiglie che aderiscono, equamente distribuiti tra maschi e femmine dalla prima classe della primaria fino alla terza della secondaria.

- Settembre 2012: la scuola viene utilizzata anche dai ragazzi della primaria con il doppio turno giornaliero.

Attualmente la scuola è frequentata da più di mille alunni complessivamente per i due cicli scolastici della primaria e della secondaria.

Ciclo primaria: sei anni.

Ciclo secondaria: sei anni così suddivisa:

- settore pedagogico;
- settore biochimico;
- settore commerciale-informativo.

- Agosto 2014: acquisto di tutti i libri per gli studenti dei corsi del ciclo della secondaria, con il contributo rilevante della Provincia Autonoma di Trento.

- Nel corso di quest'anno è previsto l'acquisto di un gruppo elettrogeno con il contributo già concesso dalla Regione Trentino Alto Adige.

FINALMENTE IL SOGNO DI PADRE RENZO TRAVAGLIA SI È REALIZZATO!

L'Associazione è riconoscente e porge un doveroso grazie a tutta la Comunità di Cavedine, della Valle e non solo; a quanti si



sono prodigati, a tutti coloro che hanno sostenuto e sostengono tanti ragazzi per realizzare il sogno di un futuro migliore, a far sì che la cultura attraverso lo studio possa dare loro una vita più dignitosa.

È proprio vero che ogni piccola goccia contribuisce a formare un oceano.

L'Associazione ricorda inol-

tre il proprio IBAN: IT 56 D 08132 34620 000310354327 ed il suo CODICE FISCALE: 96077920229 per la donazione del 5 per mille nella dichiarazione dei redditi. Molto è stato fatto ma molto è ancora da fare.

GRAZIE A TUTTI.

L'Associazione

Una Scuola per Giuliano Lever



Vigo Cavedine ricorda due illustri concittadini: don Varisto, l'apostolo dei poveri, ed il fratello padre Bonifacio, missionario tra gli emigranti trentini in Nord America

L'ambiente familiare dei Bolognani di Vigo Cavedine all'inizio del 1900 ha contribuito a fare nascere delle vocazioni religiose. Di Antonio Bolognani (+1893) si ricordano: padre Giustino, francescano (+1903); Clemente, redentorista, servo di Dio (+1888); suor Carlotta, francescana (+1921); don Alfonso, già parroco a Villa Rendena (+1937). Del fratello Girolamo (+1897) troviamo i nipoti: don Evaristo, professore e amico dei poveri (+1987); Suor Agostina, francescana, preside di un collegio a Roma (+2000) e padre Bonifacio, missionario francescano tra gli emigranti negli USA (+2000).

Se del redentorista Clemente Bolognani è stato scritto un libro per raccontare l'aspetto esemplare della sua vita di religioso da essere venerato come Servo di Dio, è per lo meno "originale" il ricordo che si tramanda con un busto bronzeo dei due fratelli don Evaristo e padre Bonifacio Bolognani.

Del busto di don Evaristo Bolognani sono stati artefici i suoi studenti del liceo arcivescovile di Trento per ricordare le doti di professore e la vita esemplare di un sacerdote tutto dedito alla carità, all'incontro con i diseredati e gli emarginati.

Del busto di padre Bonifacio Bolognani, un francescano che



ha unito nelle tradizioni religiose delle Valli i trentini tirolese del Nord America e li ha assistiti perché salvaguardassero le loro famiglie lontane dalla terra di origine, sono artefici gli stessi emigranti negli USA.

Arturo Bolognani nasce a Vigo Cavedine nel 1915 e diventa padre Bonifacio nel 1938 quando si fa religioso francescano. Nel 1948 con altri due confratelli si reca in Honduras per creare una missione e poi si trasferisce in Bolivia per cercare di rifondare i conventi cancellati dal governo laico e per sistemare i francescani cacciati dalla Cina nel centro di Cochabamba. Prepara il terreno perché si realizzi la Prelatura Missionaria di Aiquile per i vescovi Giacinto Eccher e Adalberto Rosa per dare dignità alla vita dei campesinos.

Nel 1952 si reca negli Stati Uniti dove per ventidue anni opera fra gli emigranti trentini. Amico dei fratelli padre Flavio e padre Efrem Trettel cerca di attivare le comunità francescane e

ne fa centro di riferimento per le centinaia di emigranti trentini che vivono di ricordi nostalgici della loro terra lontana e che sembra averli dimenticati. Studia la figura del trentino gesuita padre Eusebio Francesco Chini (1645-1711) la cui statua come apostolo dell'Arizona viene posta nel Famedio di Washington nel 1965.

Padre Bonifacio nel 1972 accompagna l'arcivescovo di Trento, Alessandro Maria Gottardi, sulla tomba di padre Chino a Sonora. Poi gli fa incontrare centinaia di trentini emigranti e tra questi mons. Geno Baroni un trentino divenuto Sottosegretario di Stato ed il cardinale Bernardin. Padre Bonifacio tratteggia le figure di molti sacerdoti trentini che hanno accompagnato i nostri emigranti che vengono ricordati in un volume in lingua inglese come il Popolo coraggioso delle Dolomiti.

Una importante pubblicazione padre Bonifacio la dedica al trentino gesuita padre Martino Martini (1614-1661) che aveva richiamato i missionari in Cina e che, poi, erano stati espulsi. Rientrato in Italia vive nei conventi di San Romedio, di Lomaso e nel Santuario delle Grazie di Arco. Muore a Trento il 19 gennaio 2000.

Nel 2007 i trentini emigranti negli USA hanno offerto il bu-

sto bronzeo di padre Bonifacio Bolognani al Comune di Trento suggerendo la sua sistemazione nella p.za Dante insieme ad altri personaggi. Invece il busto di padre Bonifacio, realizzato da Livio Conte, viene posto nel cortile interno di palazzo

Geremia risultando di difficile visibilità. Ecco che Eugene Pellegrini e Louis Brunelli hanno proposto al sindaco di Cavedine di dare sede dignitosa nel paese natale di Vigo. La giornata del 31 agosto 2014, alla presenza di delegazioni ameri-

cane e di associazioni di emigranti il busto è stata benedetto dall'arcivescovo di Trento mons. Bressan e posto davanti alla chiesa parrocchiale di Vigo Cavedine.

Ferruccio Bolognani

Cerimonia Madonna della Grotta

Gentili Signore. Egregi Signori. Colleghi Amministratori. Autorità. Parroci.

Porgo a tutti il mio più cordiale saluto, il saluto dell'Amministrazione Comunale e di tutta la Comunità di Cavedine.

Partecipo con emozione e con particolare piacere a questa cerimonia di fede viva e di riconoscenza alla Madonna che per sua intercessione ha contribuito a risparmiare la Comunità della Valle di Cavedine dal gravissimo pericolo dell'evacuazione dei suoi cittadini.

La Grotta, dedicata alla Madonna di Lourdes, venne inaugurata nel 1925 in adempimento ad un voto congiunto, fatto dall'Amministrazione Comunale e dalla Parrocchia di Cavedine, per aver potuto, agli inizi della prima guerra mondiale, evitare l'evacuazione della popolazione del nostro territorio.

Nel 1922, passati sette anni, da quando il voto era stato fatto in Municipio, l'allora sindaco Carlo Travaglia radunò la rappresentanza Comunale e fece la proposta per mettere in esecuzione il

voto fatto nel 1915. La proposta fu accettata e venne nominato un comitato esecutivo.

Dopo due anni di lavoro, il piano era preparato e Don Tonelli lo presentò al Comune.

Ritengo interessante leggerVi quanto il Consiglio Comunale il 26 ottobre del 1924 deliberò: *"La rappresentanza comunale, presa visione dello schizzo da Lei presentato per il compimento del voto comunale, da eseguirsi sul monte Salin, lo approva completamente e le dà ampia facoltà di eseguirlo, non potendo gli altri membri nominati con sessione 22 novembre 1922 disporre né delle cognizioni, né del tempo necessario. Nel contempo si lascia alla chiesa Parrocchiale di Cavedine la proprietà di tutti gli impianti che con offerte, opere gratuite, con condotte di terra ecc. avesse da eseguire in quel luogo sterile ed improduttivo, così pure della eventuale Cappella Votiva che erigesse in futuro con tutti i mobili contenuti. La rappresentanza comunale con firma su correnda del 1 ottobre 1924 portata dal servo comunale Francesco Bridarolli, si ob-*

bliga in presente ed in futuro di approvare la spesa di lire 3.000 (tremila) da Lei richiesta per il compimento di questo voto. Il sindaco Travaglia, il Prosindaco Bolognini"

È quindi doveroso, e la numerosa presenza oggi lo dimostra, richiamare al ricordo della gente un momento ed una grazia così importante della nostra storia religiosa e civile.

Grazie, grazie al Parroco don Luigi, ai religiosi, a tutti quelli che hanno lavorato e si sono adoperati per la buona riuscita di questa cerimonia. Un sentito grazie al Comitato della Grotta per tutto quello che ha fatto e sta facendo, un grazie a tutti quelli che si dedicano al mantenimento ed all'abbellimento di questo importante e bellissimo posto.

Mi associo alla Chiesa, al Parroco don Luigi, per il rinnovo del Voto alla Madonna della Grotta di Cavedine, Madonna di Lourdes. A tutti Voi una buona continuazione della festa, Grazie.

**Il Sindaco
Renzo Travaglia**

COMMEMORAZIONE CADUTI

Domenica 9 novembre è stata celebrata l'annuale commemorazione dei caduti in guerra. Da alcuni anni il luogo della celebrazione ufficiale è a rotazione uno dei paesi del comune; quest'anno era di turno il paese di Cavedine.

La funzione, organizzata dall'Amministrazione Comunale e dal Gruppo Alpini di Cavedine, è iniziata con la celebrazione nella chiesa Arcipretale della S. Messa officiata dal parroco don Luigi Benedetti, in suffragio delle anime dei caduti di tutte le guerre. È seguito il corteo per le vie del paese scendendo dalla chiesa, con sosta nel piazzale del Municipio e conclusione al monumento al parco giochi. A Cavedine sono presenti due monumenti; quello storico eretto nel 1934 sulla salita alla Grotta e senza indicazione di nomi, in osservanza delle norme dell'allora regime, e quello nuovo, eretto nel 2008 dal Gruppo Alpini di Cavedine in occasione della celebrazione del 50° di fondazione del

Gruppo e riportante l'elenco dei caduti del paese di Cavedine. Presenti tutte le Associazioni d'Arma, i rappresentanti delle Forze Armate, la Giunta Comunale, numerose varie associazioni ed un considerevole numero di cittadini.

Quest'anno ricorrendo il centenario della Grande Guerra, il cerimoniale abituale è stato arricchito con un apporto storico. La Banda Sociale si è esibita con una marcia dei Kaisejäger, i reparti nei quali furono arruolati gran parte dei nostri soldati, e la corona commemorativa è stata portata da un alpino e da soldato in divisa austro-ungarica, in ricordo dell'uniforme che indossarono i circa 600 uomini del comune di Cavedine che raggiunsero il fronte dei combattimenti tra il 1914 ed il 1915.

Al momento della resa degli



onori ai caduti sono stati suonati sia l'Inno Nazionale della Repubblica Italiana che quello Imperiale Austro-Ungarico. L'alza bandiera ha visto sventolare tra il vessillo tricolore nazionale e quello azzurro stellato dell'Unione Europea anche quello Imperiale giallo con l'aquila nera asburgica.

Momenti sentiti di riflessione durante la lettura di alcuni brani tratti dai diari di guerra dei nostri soldati che ci hanno portato a rivivere i tragici avvenimenti di un secolo fa all'annuncio dello scoppio della guerra, del richiamo al fronte e della partenza dalla valle verso i comandi dei reggimenti a Trento.

La cerimonia si è conclusa, nel silenzio commosso dei presenti, con la lettura da parte di cinque studenti delle scuole medie, uno per ogni frazione, degli 86 nomi dei caduti della Grande Guerra a cui è seguita, a ricordo della seconda guerra, la lettura della lettera scritta da Antonio Travaglia alla ricerca di notizie del figlio Valentino, morto in un campo di concentramento in Germania.



In ricordo di Paolo Pederzoli

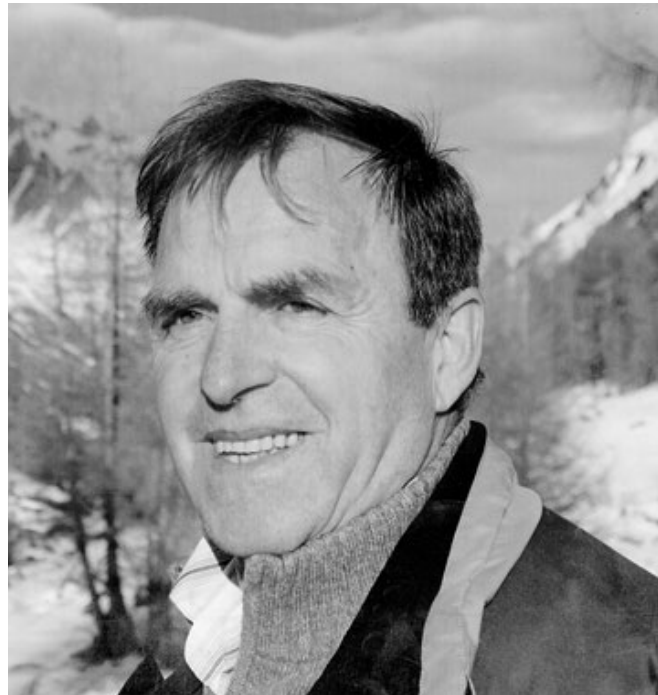
di Monica Ribon

Ciao Paolo, noi tutti ti vogliamo pensare così come ti hanno voluto ricordare i ragazzi delle scuole, alla guida del tuo pulmino. Sempre discreto, sorridente, disponibile con tutti, in primis con i tuoi piccoli amici: tutti gli alunni che in quant'anni di attività nel settore dei trasporti hai accompagnato a scuola. Titolare dell'omonima ditta di trasporti passata poi negli ultimi anni al figlio Denis, ti sei contraddistinto innanzitutto come persona umana e leale e come imprenditore che si è saputo affermare assicurando la maggior parte dei servizi scolastici della Valle di Cavedine, ma non solo.

Hai iniziato la tua attività con il vecchio Fiat 238 e ora la tua azienda può contare su parco macchine di tutto rispetto.

Affettuosamente noi tutti ti ricorderemo come "El Paolino dei pulmini". E anche se te ne sei andato in punta dei piedi in una piovosa giornata d'autunno, il tuo ricordo rimarrà nei nostri cuori come una traccia indelebile incurante dell'inesorabilità del tempo che passa.

Grazie Paolo e buon viaggio!



sport **USD CAVEDINE-LASINO**

Un abbraccio Florio

Desideriamo, sopra ogni cosa, iniziare questo nostro spazio con un caro e affettuoso abbraccio alla famiglia di Florio che ricordiamo come esempio di uomo virtuoso. Il modo in cui ha attraversato il mondo del calcio - che ha frequentato come giocatore, genitore, allenatore e come volontario nella

Desideriamo, sopra ogni cosa, iniziare questo nostro spazio con un caro e affettuoso abbraccio alla famiglia di Florio che ricordiamo come esempio di uomo virtuoso. Il modo in cui ha attraversato il mondo del calcio - che ha frequentato come giocatore, genitore, allenatore e come volontario nella dirigenza dell'Unione Sportiva Cavedine - Lasino -, rappresen-

ta per noi il simbolo di un percorso virtuoso che cerchiamo di serbare e tramandare: tutti da giovani abbiamo giocato a pallone, conosciamo quanto questo sport sia bello e importante per una crescita onorevole e per questo cerchiamo, ora che non corriamo più sopra i campi, di permettere alle nuove generazioni di continuare a

farlo. Ed è anche per questo che Florio con il suo sorriso, la sua umiltà e la sua disponibilità è stato importante, ed è per questo che abbiamo sentito di dedicargli la sala – dove sta una sua foto che lo ritrae sorridente, in maniche corte – dove dopo gli allenamenti i ragazzi si trovano e dove la direzione discute e programma. Vogliamo ricordarlo con una immagine per noi molto



bella e che condividiamo; lui che al mattino molto presto, prima di dedicarsi alla caccia sua grande passione, si reca al campo sportivo per controllare che tutto sia a posto e preparare le divise che sarebbero state indossate dai ragazzi qualche ora dopo. Ci piace questo ricordo perché rappresenta l'impegno di chi realizza azioni fondamentali senza apparire.

È anche grazie al suo impegno che siamo riusciti a fare tante cose, a superare le molte difficoltà che in questi anni abbiamo incontrato. Tra le cose che siamo orgogliosi di avere realizzato è la filiera che va dai primi calci alla prima squadra anche se questo traguardo significativo che permette a tanti ragazzi della comunità di stare nella società sportiva nel corso degli anni – e stare dentro la società del proprio paese ha un valore molto più ampio di quanto possa sembrare a prima vista, poiché vuol dire creare relazioni -, comporta

delle criticità. Iscrivere ai campionati molte squadre significa per una società come la nostra, basata sul volontariato e che ha rilevato un debito significativo che incide profondamente sulle scelte quotidiane, l'aver bisogno di significative quote di denaro strettamente necessarie alle attività: pagamento della Federazione, delle assicurazioni dei giocatori, ad esempio. Accanto a questa vi è un'ulteriore difficoltà, vale a dire una certa disaffezione dei giovani – che oggi hanno a disposizione infinite altre opportunità - nel confronti del calcio. Questo ci costringe ad avere un numero risicato di atleti a disposizione per gli allenamenti e le partite. Certo, siamo orgogliosi di riuscire a offrire a tanti ragazzi la possibilità di giocare anche se ci costa molta fatica e impegno. Anche i risultati in generale sono soddisfacenti; in particolare ci fa piacere ricordare la squadra degli Juniores costituita da ra-

gazzi provenienti da tutta la valle.

Tra tutte le difficoltà, il nodo principale che non riusciamo a sciogliere – nonostante il costante impegno che va oltre l'ambito sportivo – è quello economico. Abbiamo cercato di rientrare dalla notevole esposizione bancaria ereditata organizzando eventi a favore della comunità che vanno da Caveden-Fest e passando per concerti e sfilate

arrivano alle lotterie, e prestando una estrema cura alle uscite. Ma non siamo ancora riusciti a sistemare la partita e pertanto continuiamo a essere fortemente condizionati dalla impossibilità di dedicarci con la cura che vorremmo alle attività sportive, alla nostra società e agli eventi legati allo sport (come la serata organizzata l'estate scorsa che ha visto premiare giocatori e allenatori della provincia e ha riscosso un notevole successo).

Chiudiamo questo spazio ricordando che prosegue il gemellaggio con la comunità di Eggolsheim che andremo a visitare, in occasione dei mercatini, con la prima squadra nel mese di novembre, e cogliendo l'occasione per augurare a tutta la Comunità, le Amministrazioni Comunali e le Associazioni tutte un grande augurio per il Natale e un Felice Anno Nuovo.

La Direzione

Sconti per la stagione sciistica 2014/2015

Cari concittadini, nei giorni scorsi abbiamo firmato la convenzione con Trento Funivie spa per poter offrire ai nostri censiti gli abbonamenti stagionali per la stagione sciistica 2014/2015 a prezzi scontati rispetto al prezzo di listino. Gli accordi prevedono il riconoscimento di uno sconto nella misura del 50% del prezzo per le categorie bambini, ragazzi e giovani, del 16% circa per gli adulti e senior e del 20% per i supersenior.

La tessera include la possibilità di trascorrere tre giornate di sci in Paganella e/o Folgaria-Lavarone e l'accesso allo sci notturno del giovedì e del sabato sera. I censiti del Comune di Cavedine recandosi alle casse di Trento Funivie spa con un documento di identità e firmando un'autocertificazione, potranno usufruire fino al 31.01.2015 della seguente scontistica per l'acquisto di abbonamenti stagionali:

Si ricorda che, a completamento dell'offerta per i nostri censiti, vi è anche la convenzione stipulata con l'impianto di risalita denominato "Coste di Bolbeno" che prevede l'organizzazione di una giornata gratuita sulla neve, trasporto compreso, per gli alunni delle scuole materne del Comune, e la possibilità per i nostri censiti di poter sottoscrivere degli abbonamenti a prezzi scontati.

**L'Assessore allo sport
Alessandro Pederzoli**

CATEGORIA	FASCIA ETÀ	PREZZO DI LISTINO	PREZZO SCONTATO
Bambini	Nati dal 01/12/2006	174,00 €	87,00 €
Bambini	Nati dal 01/01/2004 al 30/11/2006	223,00 €	111,00 €
Ragazzi	Nati dal 01/12/1998 al 31/12/2003	255,00 €	127,00 €
Giovani	Nati dal 01/01/1996 al 30/11/1998	305,00 €	152,00 €
Universitari con Unisport card		380,00 €	259,00 €
Adulti		380,00 €	320,00 €
Adulti	Preveduta fino al 30/11/2014	299,00 €	
Senior	Nati prima del 30/11/1949	340,00 €	290,00 €
Super senior	Nati prima del 30/11/1939	270,00 €	220,00 €

monte bondone
ALPE DI TRENTO

MONTE BONDONE:
LA NEVE AMICA DI TRENTO.

Prezzi invariati dalla stagione 2012/2013

STAGIONALE ADULTO
EURO 299,00
in prevendita fino al 30.11.2014

SKIPASS STAGIONALE CON INCLUSO
3 giornate sci a scelta tra Paganella e Folgaria

SCONTO 50%
tutti i bambini e ragazzi fino a 19 anni, residenti nel Comune, pagano il 50% del prezzo dello stagionale grazie al contributo del Comune

#familyvillage
Fantastiche opportunità per una giornata sulla neve a misura di famiglia!

NIGHT&DAY
dal 27 dicembre 2014, ogni giovedì e sabato sera dalle 20.00 alle 22.30

ASSICURATI IL MIGLIOR PREZZO E ACQUISTA ONLINE SU
SHOP.VISITMONTBONDONE.IT

PIÙ POSTI AUTO PARCHEGGIO AMPLIATO E GRATUITO!

TRENTO FUNIVIE SPA
T. 0461 948167
funivie@montebondone.it
www.ski.montebondone.it

SEGUICI SU FACEBOOK

RELAZIONE SUI RIFIUTI

Anche se apparentemente la tematica dell'igiene ambientale può sembrare a livello di Amministrazione Comunale una competenza di scarsa rilevanza, ritengo che dal punto di vista sostanziale per quanto concerne la qualità della vita dei cittadini soprattutto in una prospettiva per le future generazioni rivesta un'importanza fondamentale se non altro al pari delle altre competenze Comunali. Ma vi è di più: la competenza dei rifiuti comporta una maggiore difficoltà in quanto si va ad intaccare il comportamento dei cittadini, che non è sempre consono ad un corretto modo del rispetto dell'ambiente e che quindi comporta anche un cambio di mentalità, che non è facile da assecondare almeno nel breve termine.

Partendo pertanto dal presupposto di dover incidere sui comportamenti abitudinari sbagliati, mi sono convinto che bisognava partire innanzitutto da una fase di informazione/formazione, incominciando a coinvolgere soprattutto le giovani generazioni, non solo perché meno influenzate dai pregiudizi, ma anche perché fra non molto saranno i cittadini di domani; si sono organizzati quindi interventi formativi per le scuole (materne, elementari e medie) sia a Cavedine che a Vigo e successivamente diverse serate a tema per adulti (funzionamento del CRM – l'importante tema sull' ACQUA -); non solo però lezioni teoriche, ma con l'intervento di esperti del settore (in particolare l'Amministratore Comunale di Ponte nelle Alpi Ezio

Orzes), che hanno chiarito sulla base di dati e statistiche concrete i risultati positivi del corretto smaltimento del rifiuto in una prospettiva di recupero. Si è cercato di attivare anche una concreta sensibilizzazione delle comunità nella pulizia dell'ambiente con le giornate dedicate alla raccolta dei rifiuti in siti particolari (zona lago e nelle aree verdi nelle frazioni), nel favorire il riciclaggio di vecchi oggetti (giornate del riuso). Mano a mano poi che venivano adottate nuove disposizioni in materia di smaltimento dei rifiuti, si è cercato di accompagnare queste modifiche con la dovuta informazione sia attraverso il Notiziario comunale che soprattutto con materiale informativo fornito dall' Azienda che cura il servizio (ASIA).

Parallelamente all'importante funzione formativa si è proceduto anche ad attivarsi sul territorio per far in modo che si cominciasse a praticare concretamente, a livello individuale, una gestione sempre più attenta dello smaltimento dei rifiuti. Era evidente che l'Amministrazione Comunale avrebbe dovuto creare le condizioni favorevoli ad incentivare i comportamenti virtuosi dei cittadini. Ecco dunque come ci si è mossi:

Innanzitutto uno studio articolato sul posizionamento delle isole ecologiche in modo da agevolare l'impegno dei cittadini (divisione in aree di conferimento omogenee – installazione di tutti i cassonetti previsti per la raccolta, ...);

Nonostante questo sforzo non indifferente si notavano comunque

dei comportamenti scorretti (abbandono di rifiuti in terra vicino ai cassonetti – errato utilizzo dei cassonetti, ...) e pertanto a questo punto non si poté fare a meno di predisporre servizi di pulizia delle isole ecologiche (impiego giornaliero di un operaio) e per la recidività di certi comportamenti un aumento della vigilanza, che ha comportato anche giusti provvedimenti sanzionatori.

Un più adeguato funzionamento del CRM sia ai fini di una gestione attenta per la differenziazione del rifiuto che anche una maggiore disponibilità di tempo a favore dei censiti.

Non si è trattato di iniziative inutili in quanto a conclusione della legislatura comunale possiamo apprezzare dei buoni risultati nella consapevolezza però di non abbassare la guardia per evitare ritorni al passato; anche perché è inutile nascondere che c'è ancora molto da fare.

I dati più significativi sono i seguenti: la raccolta differenziata è aumentata notevolmente rispetto all'inizio della legislatura (2010- fra l'altro eravamo il comune meno riciclone) salendo alla percentuale del 74,75% (con spazzamento) ed addirittura all' 84,75% (senza spazzamento).

Una notizia fresca dell'ultima ora: il Comune di Cavedine, rispetto agli altri comuni della Valle dei Laghi, ha ottenuto la migliore prestazione per quanto riguarda la raccolta ottenendo per l'anno in corso un risparmio dell' 11%.

**L' Assessore all'ambiente
Gianni Bolognani**



Comune di Cavedine - PROVINCIA DI TRENTO

AVVISO ORARI MEDICI AMBULATORI

Ambulatorio Cavedine: tel. 0461/568392

Dott. Pisoni Guglielmo

Martedì 09.30 - 11.30

Mercoledì 09.30 - 11.30

Giovedì 09.30 - 11.30

Ambulatorio Vigo Cavedine: tel. 0461/566210

Dott. Barberi Francesco

Mercoledì 14.00 - 15.00

Giovedì 11.30 - 12.15

Dott. Berti Remo

Martedì 16.00 - 18.00

Giovedì 16.00 - 18.00

Dott. Carangelo Pietro

Lunedì 10.00 - 12.00

Mercoledì 16.00 - 18.00

Venerdì 10.00 - 12.00

Dott. Pisoni Guglielmo

Lunedì 16.00 - 18.00

Venerdì 16.00 - 18.00

Ambulatorio Lago Cavedine:

Dott. Pisoni Guglielmo

Giovedì 17.00 - 19.00



L'Amministrazione Comunale
augura a tutta la popolazione
Buone Feste



Comune di Cavedine - PROVINCIA DI TRENTO
Via XXV Aprile, 26 – 38073 Cavedine (TN)
Telefono 0461 568518 – fax 0461 569030
info@comune.cavedine.tn.it - www.comune.cavedine.tn.it